

Le président de l'association des parents d'élèves
APPEL AU REPORT DES EXAMENS

P.3



Le Quotidien

Edition Nationale d'Information

D'ORAN

La majorité de la population
pour l'interdiction des minarets

L'ISLAMOPHOBIE

À L'HEURE

SUISSE

P.5

CAN-2010 :
un comité
pour
le déplacement
des supporters
algériens

P.32



Grippe porcine
**LE RETOUR
DES HADJIS SOUS HAUTE
SURVEILLANCE**

P.4



Tripartite
**LE
NOUVEAU
SMIG
DÉJÀ FIXÉ**

P.2



Publicité

Avec le nouveau service

ESPRIT LIBRE, je suis zen

ESPRIT LIBRE, une formule innovante, souple et avantageuse, pour votre relation bancaire au quotidien.



BNP PARIBAS
La banque d'un monde qui change



Tripartite

Le nouveau SMIG déjà fixé

La seule question qui ne pourrait pas faire l'objet de négociations entre les partenaires sociaux, c'est celle relative au relèvement du salaire national minimum garanti (SNMG) parce qu'elle a déjà été tranchée par le gouvernement puisqu'il lui a consacré un budget précis dans la loi de finances pour 2010.

Ghania Oukazi

Le gouvernement, l'UGTA et les organisations patronales, publiques et privées, se réuniront les mercredi et jeudi prochain à la résidence d'El Mithak conformément, dit le communiqué du Premier ministre, «à l'accord intervenu entre les parties participantes». Présidée par le Premier ministre, cette 13e édition de la tripartite regroupera outre les ministres des secteurs concernés (travail, finances, MIPI...), l'UGTA, les organisations patronales à savoir l'UNEP, la CGEO, la CNPA, SEVE, la CIPA ainsi qu'une délégation des sociétés de participation de l'Etat. La présence de représentants des SGP risque de reléguer au second plan celle de l'UNEP dont le rôle a été nettement diminué depuis que le secteur public connaît de multiples bouleversements. D'ailleurs, faut-il le signaler, l'Union nationale des entrepreneurs publics n'a pas apposé sa signature sur le document portant pacte national économique et social signé en septembre 2006 lors de la 12e tripartite. Le gouvernement lui avait refusé de le faire parce qu'il avait estimé que le secteur public était représenté par le ministre du Travail.

Drôle conception du dialogue social qu'est cette substitution du gouvernement aux associations qui devraient en principe assurer la mission de syndicat du monde du travail. Plus drôle, ce privilège accordé depuis toujours à l'UGTA qui trône à la table de la tripartite comme unique représentant des travailleurs alors que les syndicats autonomes ont réussi à mobiliser, sans elle, un secteur aussi névralgique que celui de l'éducation.

Abdelmadjid Sidi Saïd s'en défend même s'il met en avant son respect du principe du pluralisme syndical. «Dès que le Premier ministre a signé son instruction en novembre 2009 interdisant la rétroactivité du régime indemnitaire dans le secteur de l'éducation, j'ai tout de suite saisi par écrit le Premier ministre et le directeur général de la fonction publique pour leur dire que le risque de perturbation dans le secteur est important, c'est dangereux! D'autant que cette rétroactivité a été accordée à partir de janvier 2008 par un décret signé par le président de la République. On n'est pas donc resté sans réaction», nous a déclaré hier le secrétaire général de l'UGTA. Manière de «rétablir des vérités» à un moment où la paralysie du secteur de l'éducation par un appel à la grève lancé par les syndicats autonomes devrait donner à réfléchir au ministre du Travail qui a toujours refusé de discuter agréments pour ces syndicats.

«C'ÉTAIT DÉJÀ IMPORTANT POUR MOI»

Sidi Saïd est passé dans la discussion que nous avions eue avec lui hier à ce qu'il appelle «l'essentiel» en tenant à rappeler que le dernier relèvement du SNMG a été décidé lors de la 12e tripartite tenue le 30 septembre et 1er octobre 2006. «La mémoire de la tripartite, c'est qui ?» a-t-il interrogé pour répondre «c'est bien l'UGTA».

Le SNMG avait été augmenté de 2.000 DA pour être à ce jour à 12.000

DA. «C'était déjà important pour moi», a-t-il affirmé comme pour convaincre que la tripartite de cette fin de semaine n'arrachera pas plus que ce niveau. «Un peu plus», dit quand même Sidi Saïd rassuré peut-être par un gouvernement qui a déjà avancé un budget d'un milliard DA dans la loi de finances pour probablement mettre un terme à toute éventuelle surenchère sur la question.

Le «un peu plus» du SG de l'UGTA voudrait dire selon certains observateurs que l'augmentation pourrait aller jusqu'à 3.000 DA, ce qui donnera un SNMG à 15.000 DA. Sidi Saïd précise que la tripartite a six points à son ordre du jour: les questions économiques, une évaluation du pacte national économique et social, la retraite, les allocations familiales, les mutuels et le SNMG. «Mon souhait c'est d'être toujours à la hauteur de cette préoccupation majeure et ma conviction de ramener des acquis aux travailleurs dans la sérénité parce que le pays a besoin de sérénité, rappelez-vous que par la victoire de l'équipe nationale, le pays a comme retrouvé sa solidarité et sa citoyenneté», estime-t-il. La «sérénité», dit-il, «c'est ça qui paie le plus et redonne de l'espoir au peuple». Sidi Saïd affirme «être confiant pour ce qui est des résultats de la prochaine tripartite parce qu'elle a été décidée le 24 février dernier par le président de la République, c'est lui qui a demandé le relèvement du SNMG».

«IL NOUS FAUT LA CONTREPARTIE»

Habib Yousfi, président de la Confédération générale des entrepreneurs et opérateurs algériens (CGEOA), nous a déclaré pour sa part qu'il se prépare «sérieusement» à cette tripartite parce qu'il estime «qu'elle ne ressemblera pas à toutes celles qui l'ont précédée».

La raison est, selon lui, que «beaucoup de points seront examinés dans le cadre de l'évaluation du pacte social et si les précédentes ont œuvré pour la stabilité du front social, celle-là doit être étendue à la PME-PMI».

Il estime que «la situation économique du pays a beaucoup évolué et qu'il devient impératif de promouvoir les PME-PMI en leur élaborant une stratégie et en leur donnant les possibilités et les conditions de leur relance». Yousfi souligne à cet effet que «c'est une vision économique à revoir de fond en comble». Il veut aussi que la tripartite se penche sur les dispositions de la LFC pour 2009 et que le gouvernement mobilise toutes les potentialités de ce pays en vue d'examiner la bulle financière, la structure des importations et autres volets économiques à l'ombre des conséquences de la crise financière internationale.

Bien qu'il affirme être pour une augmentation du SNMG, le président de la CGEOA avoue ne pas admettre qu'il soit fait une fixation sur le pouvoir d'achat. «Il faut absolument aider la PME à résoudre ses difficultés parce que c'est par elle, une fois performante, que seront résolus les problèmes des salaires et du chômage». Parce que, dit-il, «je refuse que les augmentations soient décidées en faisant



ANALYSE

Kharroubi Habib

L'union fait la force

L'acceptation officielle du pluralisme syndical par les pouvoirs publics n'est pas encore chose totalement acquise. Toutefois, les syndicats autonomes de l'éducation nationale sont parvenus à lui faire un grand pas en avant en obtenant, après trois semaines de paralysie quasi totale de leur secteur, d'être conviés à des négociations sur les points de revendications qui ont sous-tendu leur mouvement de grève, dont celui de leur reconnaissance est justement l'exigence phare.

En s'asseyant à la table de négociation avec ces syndicats, les autorités ne pourront plus désormais arguer de leur non-représentativité. L'adhésion massive et soutenue du personnel de l'éducation nationale à l'action revendicative initiée par ces organisations n'a laissé aucune illusion aux autorités quant à la capacité de l'UGTA à leur faire pièce en terme de représentativité dans le secteur.

La démonstration de force des syndicats autonomes n'a été possible que parce qu'ils ont cette fois-ci agi dans l'unité d'action. Jusqu'à cette dernière grève, quoique ayant des plates-formes de revendications pratiquement identiques, ces syndicats sont allés à la protestation en ordre dispersé. Ce qui a eu à chaque fois pour conséquence que les grèves auxquelles chacun appelait de son côté à des moments différents, n'ont pas eu l'ampleur et l'impact de celle qui vient de s'achever et à laquelle tous se sont associés.

Par cette grève unitaire, démonstration a été faite aux autorités que l'UGTA, leur syndicat of-

ficiel, est pratiquement hors course dans le secteur de l'éducation nationale, qui fut pendant longtemps l'un de ses bastions solides et bien tenus.

Il faut dire que dans cette affaire, l'UGTA a été desservie par son allié qu'est le Premier ministre Ahmed Ouyahia, dont la circulaire annulant l'effet rétroactif des augmentations financières consenties au secteur de l'éducation a eu pour effet de provoquer l'indignation du personnel enseignant, y compris ceux affiliés dans ses rangs, qui ont alors fait cause commune sous la bannière des syndicats autonomes avec leurs autres collègues.

Les syndicats autonomes ont pour la plupart accepté d'entrer en négociation avec la tutelle administrative de leur secteur. Ils ont ainsi fait la preuve qu'ils ne sont pas des organisations irresponsables et manipulées, telles que présentées par la propagande officielle. Ils ont toutefois raison de se méfier de cette «volonté de dialogue» venue de cette tutelle qui s'exprime et agit dans l'ambiguïté et l'obscurité des objectifs.

Mais pour déjouer tout «coup fourré» possible, ils doivent préserver contre vents et marées leur union et le front commun d'action qui ont pu rendre possible le succès de leur grève. Ce n'est qu'à cette condition qu'ils seront en situation de faire reculer les autorités et peuvent espérer obtenir la satisfaction pleine et entière des revendications posées, dont celle de leur reconnaissance définitive en tant que partenaires sociaux de l'Etat à part entière.

appel à la rente. Il faut plutôt mobiliser des financements pour investir dans la PME, certes, mais il faut d'abord secourir celles qui sont dans des situations difficiles et assainir leur environnement global.» Le relèvement du SNMG est pour lui «acquis» parce que, rappelle-t-il, «c'est un engagement du président de la République lors de la campagne électorale». Mais, indique Yousfi, «c'est la proportion de ce relèvement qui pose problème. On sait qu'il n'y a pas de négociation puisque le gouvernement a décidé de lui consacrer un budget précis dans la loi de finances. Donc il en connaît bien les limites de cette augmentation.» En tout état de cause, «nous allons, dit Yousfi, demander la contrepartie, celle de définir les charges de l'entreprise». Il note au passage que «les allocations familiales sont encore posées».

Marrakech, le président de la Confédération algérienne du patronat (CAP), nous a dit que son organisation prépare les documents sur les questions posées au développement économique et social et dans lesquelles l'entreprise doit en être le pivot. Il estime que, pour cela, «il faudrait entrevoir une démarche commune avec les partenaires sociaux, décider ensemble et communément des actions à mener pour atteindre une économie forte et durable en accord avec les principes retenus, c'est-à-dire relancer

la production et la productivité des entreprises en les aidant à sortir des difficultés qu'elles vivent depuis des décennies». Pour Marrakech, «il faut que la valeur ajoutée, les emplois, les richesses soient mis en évidence».

«ASSAINIR LES COMPTES N'EST PAS SUFFISANT»

Il est urgent selon le président de la CAP «d'élaborer une véritable stratégie de développement d'une manière organisée». Le relèvement du SNMG «nous sommes pour», dit le président de la CAP. «Ce n'est pas nouveau, nous sommes pour un pouvoir d'achat fort et pour ne pas y revenir à chaque rencontre, la CAP avait déjà proposé une nouvelle classification des postes de travail, l'inclusion d'un indice pour ce qui est de l'inflation, le tout pour consolider le monde de l'entreprise et assurer un plan de carrière aux salariés». Marrakech pense qu'il faut pour cela «des conventions collectives par branches».

Hécène Benyounes, président de l'UNEP, quant à lui, nous a affirmé «attendre un affichage sérieux de ce qu'on veut faire du secteur public». Au-delà de l'assainissement financier décidé par le gouvernement et qui fait dire à l'UNEP qu'«assainir les comptes n'est pas suffisant», il faudrait, selon Benyounes, en même temps que

les entreprises publiques soient dans des conditions qui les rendent performantes. Il pense qu'il lui faudrait engager à cet effet «un débat général pour permettre au secteur public d'avoir une plus grande participation dans la création de la richesse puisqu'il a une base industrielle». Interrogé sur ce que pense l'UNEP de la revalorisation du SNMG, son président nous a répondu «la question est liée aux capacités du secteur public à la prendre en charge. Quand elle peut être assurée, il n'y a aucun problème mais on sait que nombreuses sont les entreprises publiques qui n'arrivent pas à payer leurs travailleurs. Elles ne vont pas quand même s'endetter pour assurer une augmentation qui, nous le reconnaissons, est tout à fait légitime». Benyounes estime que «toute augmentation doit impliquer une amélioration des performances de l'entreprise». Ce qui est, selon lui, «une problématique assez compliquée et un problème délicat». Le président de l'UNEP insiste pour mettre sur un pied d'égalité la nécessité de «l'augmentation des salaires et celles des performances des entreprises. C'est donc toute la chaîne qui doit être assainie». Le souci de l'UNEP, dit son président, «c'est de protéger l'outil de production et lui assurer une continuité en lui donnant les possibilités de s'affirmer et de reprendre sa place».

Le Quotidien
D'ORAN

Edition Nationale d'Information
Éditée par la SPA
ORAN - PRESSE
au Capital de 148.156.200,00 DA

Président
Directeur Général
Directeur
de la Publication
Mohamed Abdou
BENABBOU

Direction - Administration
Rédaction centrale
63, Ave de l'ANP - Oran
B.P.N°110 - Oran
Tél. 041.32.63.09
32.72.78 / 32.91.34
32.86.66 / 32.86.67 / 32.86.68

Fax Pub: 041.32.69.06
Fax et Rédaction
041.32.51.36 / 32.69.06

Imp.: Oran : imprimerie
«Le Quotidien d'Oran»
Alger : SIMPRAL
Constantine : S.I.E.
Ouargla : S.I.A.

INTERNET: <http://www.lequotidien-oran.com>
E-mail : infos@lequotidien-oran.com
publicite@lequotidien-oran.com
admin@lequotidien-oran.com
lequotidienorand@yahoo.fr

Rédaction Algéroise
Tél. : 021.74.96.39 - Fax : 021.74.71.57

Rédaction Constantinoise
Tél. : 031.64.19.81 - Fax : 031.64.19.80

Diffusion : Ouest: SEDOR Tél. : 041.41.94.31/41.65.31
Centre: SEDOR - Est: SO.DI. PRESSE - Sud: TDS

Tirage du N°4555
 164.023 exemp.

Education

Deux autres syndicats suspendent leur grève

Après le Snapest, c'est au tour du Cnapest et du Satef de reprendre les cours à partir d'aujourd'hui à l'issue de la réunion de leurs conseils nationaux respectifs dans la nuit de dimanche dernier.

Moufida R.

Il ne reste plus que le Clai qui n'a pas encore tranché la question. Contacté hier, Nouar Larbi, le coordinateur du Cnapest, nous a déclaré que «la réunion du conseil national a duré plus de six heures et que finalement la base a opté pour la suspension de la grève et non son gel jusqu'au 27 décembre, date à laquelle nous aurons à évoluer le travail des commissions mixtes chargées d'étudier les dossiers du régime indemnitaire, des oeuvres sociales et la médecine du travail et qui doivent rendre leurs rapports le 31 du même mois».

Concernant le sit-in prévu pour le jour de la tripartite, notre interlocuteur nous a indiqué qu'une «réunion se tient aujourd'hui avec les différents syndicats autonomes activant dans le secteur de la fonction publique pour l'élargissement du rassemblement qui aura lieu à midi devant le palais du gouvernement». Et d'ajouter: «Nous organisons ce sit-in pour dénoncer la politique de deux poids, deux mesures et de la marginalisation dont nous faisons l'objet» tout en s'interrogeant sur la finalité de cette exclusion. «Pourquoi le gouvernement ne nous consulte jamais dans le cadre de la tripartite. Depuis des années l'exécutif négocie avec des organisations patronales plurielles pour représenter les patrons alors qu'il n'y a que l'UGTA pour représenter les travailleurs». «Il y a un problème de représentativité qui est ignoré sciemment sachant que les syndicats autonomes, et ils l'ont prouvé à travers les différents mouvements de protesta-

tion et récemment dans l'éducation, sont les plus représentatifs sur le terrain».

De son côté, le Satef a rendu public un communiqué empreint d'amertume, dans lequel il estime qu'«après trois semaines d'une grève qui a vu toute la famille de l'éducation se lever dans une communion et dans une solidarité jamais connues auparavant pour exiger de vraies solutions à des problèmes qui empoisonnent le secteur de l'éducation depuis des années. Voilà que des syndicats de concert avec la tutelle, déployant un arsenal fait d'intox médiatique, de pressions et de fausses promesses qui a conduit malheureusement à tromper une partie des travailleurs qui a arrêté sa grève». En ajoutant que «le Satef dégage toute responsabilité, devant l'histoire et les travailleurs, de la dilapidation de la mobilisation sans précédent qui était sur le point d'arracher des acquis, à la hauteur des espérances, n'étaient la compromission et les mauvais calculs des autres». En poursuivant que «le Satef qui n'a cessé de travailler depuis des années avec force et conviction pour le renforcement de la lutte unitaire syndicale face au corporatisme ambiant, refuse que des dizaines de milliers de collègues (contractuels, adjoints d'éducation, PTLD, adjoints de laboratoires) qui se sont engagés corps et âme dans la grève soient laissés à leur triste sort». Néanmoins «conscient qu'il ne peut continuer efficacement la lutte se résout à appeler à la suspension de la grève le 1^{er} décembre jusqu'au retour des vacances d'hiver».

Réunion ministère/ praticiens de la santé jeudi

M. Aziza

Le ministre de la Santé et de la Réforme hospitalière a indiqué qu'une réunion de concertation est prévue ce jeudi entre le syndicat des praticiens de la santé et les représentants des ministères de la Santé et du Travail.

Pour ce qui est du régime indemnitaire, il a annoncé qu'il sera accordé aux praticiens de la santé, avec un effet rétroactif à partir du

mois de janvier 2008. Pour ce qui est des libertés syndicales, le ministre a affirmé que sur les quatre membres du syndicat sanctionnés, trois ont été réintégrés à leurs postes et un seul cas sera muté à une autre structure «en raison de ses actions violentes envers son administration», a-t-il affirmé, en insistant sur le fait que «les praticiens de la santé sont tout de même nos frères et nous connaissons parfaitement leur problèmes».



Ph.: Arch.

Le président de l'association des parents d'élèves Appel au report des examens

Djamel B.

Malgré les assurances des syndicats quant aux dispositions prises pour le rattrapage de cours dans les meilleures conditions possibles, le président de l'association nationale des parents d'élèves, M. Dellalou, a appelé hier sur les ondes de la radio nationale à un report des examens pour «permettre aux enseignants de rattraper le retard et les cours cumulés, suite à la grève».

L'appel de Dellalou intervient au lendemain de la reprise des cours dans la majeure partie des établissements scolaires après une grève de trois semaines qui avait paralysé le secteur de l'éducation. Les syndicats qui ont appelé à la reprise des cours depuis dimanche, tentent de rassurer les parents d'élèves qui s'inquiètent des cours ratés par leurs enfants durant la période du débrayage.

La veille de l'annonce de la reprise des cours, le coordinateur du conseil national du Syndicat autonome des professeurs d'enseignement secondaire et technique (SNAPEST), Meriane Meziane, avait assuré à propos

du rattrapage des cours que les enseignants pourront s'acquitter de cette tâche «sans pour autant surmener les élèves». Pour sa part, le coordinateur national du CNAPEST, Larbi Nouar, avait assuré que les enseignants s'attelleront à rattraper tous les cours perdus sur la base d'un calendrier dûment élaboré par l'administration. Les mêmes assurances ont été données par le président de l'UNPEF, M. Dziri. Le responsable syndical a en outre souligné que les enseignants s'attendent à trouver la meilleure formule pour le rattrapage des cours signalant au passage qu'une commission nationale de suivi a été installée aux fins d'assurer ces cours dans les meilleures conditions. M. Dziri a d'autre part indiqué que les efforts ont été axés sur les élèves des classes d'examen. «Il est question de grignoter un peu sur les vacances d'hiver mais également d'assurer les cours le samedi qui est un jour de repos», a déclaré le même syndicaliste.

Dans la majeure partie des établissements scolaires, les enseignants indiquent que les disposi-

tions à prendre pour rattraper les retards dans les meilleures conditions restent à l'appréciation de l'administration. Les propositions émanant de la majeure partie des enseignants convergent vers l'utilisation du samedi jour de repos hebdomadaire, ou la réduction des vacances d'hiver à une semaine au lieu de deux, pour la dispense des cours.

Sur ce point précis, des enseignants indiquent que le ministère devrait prendre option pour la diminution des vacances d'hiver à une semaine, pour donner un maximum de temps aux enseignants pour rattraper l'ensemble des cours. Le cas échéant ces cours pourraient être répartis sur la journée du samedi. Toutefois, hormis l'association des parents d'élèves, aucun syndicat n'avait émis, jusqu'à présent, l'éventualité d'un report des examens. Après trois semaines de grève, les enseignants affiliés aux syndicats autonomes ont repris les cours dimanche. Mais des parents d'élèves se disent inquiets pour leurs enfants notamment pour ceux qui doivent passer les examens du bac ou du BEM.

Raïna Kaïkoun
Kamel Daoud

Les petits-fils plus dignes que les «fils» et les «pères»

Il y a quelques mois, des collégiens algériens ont été condamnés, durement, par la justice, pour atteinte au drapeau national. Il y a deux décennies, un journal avait été fermé et un chroniqueur de talent et dessinateur irrévérant avait été logé à Serkadji pour avoir porté atteinte au drapeau, par une caricature. Plus sévère encore est la Loi : aujourd'hui, un chef de daïra ou un maire a le droit (l'obligation) de porter plainte contre tout Algérien qui porte atteinte à l'image de Bouleflika, à ses affiches, son visage, sa réputation ou sa fonction, dans le cadre de la soutraïtance. Pourquoi en parler maintenant ? A cause de l'Egypte, encore une fois. Dans ce pays, on a brûlé le drapeau algérien, en public, devant les caméras et par les briquets de la puissante guilde des avocats de ce pays. Qui y a répondu ? Des internautes algériens nationalistes, quelques journaux et une immense colère de la rue. Dans la «mise au point» on n'a pas entendu la voix des enfants de Chouhada, de la confrérie des anciens moudjahidines, de l'ONM, de la CNEC, de l'ONEC et de tous ceux qui se nourrissent de l'histoire nationale et de son texte et prétexte.

Pour faire simple et direct, la fausse question est «où sont passés ces gens-là ?». Pourquoi ils ne réagissent pas lorsqu'on brûle le drapeau du pays dans un pays qui nous insulte ? A combien de coups de fouet aurait été condamné un Algérien s'il avait joué

sur les mots entre un million et demi de martyrs et un million et demi de chaussures ?

Les questions sont un amusement bien sûr. On sait que ces appareils ne se branchent sur une source d'alimentation électrique et

ne sont sous tension que sur ordre et cahier des charges. Sans l'ordre de mission du Pouvoir pour les lâcher sur la cible, ces gens là ne bougent pas, ne lèveront ni le doigt ni le drapeau ni le sourcil. Et s'il faut en parler aujourd'hui, ce n'est pas pour nous qui savons «qui mange qui ?», mais pour les jeunes Algériens qui ont cousu les millions de drapeaux algériens, cotisant avec leur argent propre, se mobilisant avec leurs mains et pas avec leur bouche, pour reprendre l'emblème national. Le drapeau algérien a été piétiné, brûlé, insulté, lui, ses trois couleurs et ses martyrs, sans que ces appareils ne bougent, et de cela, il faut se souvenir, préciser «qui est qui ?», noter les noms et les lâchetés et rappeler qu'un drapeau se mange et se nourrit. On aurait aimé voir ces zaouias des constantes nationales qui élisent et détruisent, décident et obéissent, s'indignent et font semblant, crient au crime ou à la viande, se fendre au moins d'une réaction ample et importante, de quoi nous réconcilier avec certaines d'entre elles, en ces moments de levitations, mais il n'en fut rien. C'est dire comme l'a dit un autre : on est soit moudjahid soit on ne l'est pas, il n'y a pas de place entre les deux pour le statut de «anciens».

Port d'Alger Baisse de près de 40% du chiffre d'affaires

Mahrez Ilias

Dur constat. Les activités au port d'Alger ont enregistré une baisse drastique, en valeur et en volume durant le mois d'octobre dernier, sur le sillage des mesures de désengorgement du port décidées par le Conseil des ministres. Selon des chiffres communiqués par les Douanes algériennes, cette baisse est de 20,37% pour les opérations d'importation suite à l'arrêt au port d'Alger du trafic de marchandises non conteneurisées.

Ces opérations d'importation sont ainsi passées de 394.770 tonnes en octobre 2008 à 314.348 tonnes au même mois en 2009. En valeur, cette chute des activités portuaires est estimée à 38,37%, soit de 615 millions de dollars en octobre 2008 à 379 millions de dollars à la même période en 2009. La différence est importante et le manque à gagner en termes de chiffre d'affaires pour l'entreprise portuaire d'Alger est important, soit plus de 200 millions de dollars.

La décision de délocaliser les activités commerciales non conteneurisées du port d'Alger a été prise en juin dernier en Conseil interministériel et avait notamment comme objectif de désengorger le port d'Alger qui brassait jusque-là plus de la moitié du trafic maritime national. Les navires transportant les cargaisons de rond à béton et bois, les produits alimentaires non conteneurisés, les marchandises diverses non conteneurisées et les véhicules (car-carriers) ne sont plus autorisés à décharger leurs marchandises au port d'Alger depuis le 1er octobre dernier.

Avec cette mesure, les navires en rade de la baie d'Alger se comptent aujourd'hui sur le bout des doigts, alors qu'avant l'application de cette

mesure quelque 70 navires attendaient quotidiennement en rade et à quai entraînant pour l'Algérie un coût annuel estimé à 700 millions de dollars, d'après des estimations officielles. Pour autant, l'actuel gestionnaire des activités conteneurisées du port d'Alger, une filiale du géant Dubai World, ne fait pas que des heureux. Les activités de manutention étant dorénavant réduites à leur plus simple expression, la grogne est très perceptible au port algérois où des centaines d'emplois sont menacés. Certes, les activités de déchargement et de débarquement des conteneurs sont plus fluides, rapides et permettent aux navires de ne pas rester trop longtemps en rade et à quai, mais la mesure n'est pas bien vue par tous les acteurs du port, notamment les dockers et autres manutentionnaires, mais également les commissionnaires maritimes et les transitaires, obligés de se déplacer vers les autres structures portuaires du pays pour les opérations de dédouanement ou de réception des marchandises.

Actuellement, les activités non conteneurisées ont été réorientées vers d'autres ports du pays, notamment Mostaganem qui reçoit les car-carriers (véhicules), ou celui de Djén-djen (Djé) pour le débarquement des engins de travaux publics. Si la baisse de l'activité et du chiffre d'affaires au port d'Alger est importante, il y a lieu de la relativiser par l'amélioration du trafic marchandises d'autres structures portuaires du pays, notamment celles d'Oran, Mostaganem, Ténès, Dellys, Annaba, Skikda ou celles de Béjaïa et Djé, qui brassent une part importante du trafic Ro-Ro entre les deux rives de la Méditerranée, particulièrement entre les ports français et espagnols et ceux algériens.

Selon l'économiste El-Hachemi Siagh Dubai World Algérie à l'abri

M. M.

Dans un entretien accordé à l'APS, l'expert financier, El-Hachemi Siagh, a estimé que les difficultés financières de Dubai World n'auront aucun impact sur les activités de sa filiale portuaire DP World en Algérie. Selon lui, «ce sont surtout les activités immobilières de Dubai World qui sont touchées», par conséquent, DP World «ne semble pas touchée par la restructuration». «Je ne pense pas que les activités de DP World en Algérie soient impactées. C'est peut-être, d'ailleurs, l'une des premières entreprises dans le monde dans son secteur», a expliqué le directeur général du cabinet conseil en ingénierie financière Strategica Finance. Rappelons que Djazair Port World, filiale algérienne de DP World, prévoit d'investir près de 100 millions d'euros dans la modernisation du terminal conteneurs du port d'Alger, afin d'en augmenter la capacité de déchargement de 10 conteneurs/heure actuellement à 20-25 conteneurs, et d'élargir le port de Djén-djen pour lui permettre d'accueillir de grands navires de 15.000 EVP.

Décrivant la crise financière de Dubai World, M. Siagh estime qu'elle «n'est pas une surprise vu l'excubérance et la démesure de l'Emirat qui a bâti son développement sur l'immobilier, les services financiers et le tourisme de luxe». Les plus exposés à cette crise sont, selon lui, les banques britanniques. «Ce qui s'est passé à Dubai signifie simplement que la crise mondiale n'est pas terminée», ajoute l'expert. Concernant l'origine de cette crise, il estime que «des créanciers avaient jugé Dubai World comme une entité quasi souveraine et, par conséquent, sa dette implicitement garantie par l'Etat, alors que Cheikh Mohammed qui gouverne Dubai insistait sur le fait que Dubai World était une société ne faisant pas partie de l'Etat». Quant à

sa résolution, El-Hachemi Siagh pense que «toutes les options seront examinées pour la restructuration de ce conglomérat émirati, y compris la vente de certains de ses joyaux, mais Dubai a de son côté déclaré qu'il ne bradera pas ses actifs pour rembourser ses dettes». Il explique que devant le resserrement du marché du crédit, Dubai World n'a pu refinancer sa dette. «D'aucuns pensent qu'Abu Dhabi s'en mêlera et cherchera à aider son voisin sans pour autant lui donner un chèque en blanc. Abu Dhabi cherchera sans doute à prendre des positions dans des actifs intéressants et à bon prix», a ajouté Siagh.

A noter que le gouvernement de Dubai a déjà clairement fait savoir qu'il ne garantira pas la dette du conglomérat public Dubai World. Abdel Rahman Al Saleh, directeur du département financier de l'émirat, a expliqué que «s'il est vrai que le gouvernement est le propriétaire de Dubai World, mais comme la firme a plusieurs activités qui sont exposées à tous genres de risques, la décision avait été prise dès la création de la compagnie qu'elle ne serait pas garantie par le gouvernement». Parmi les autres parties touchées par cette crise, il y a «les entreprises, notamment européennes et asiatiques, qui sont engagées dans les programmes de développement immobiliers, les banques qui ont accordé des crédits immobiliers aux particuliers étrangers dont la valeur des biens a perdu plus de 50% ainsi que les travailleurs indiens qui transfèrent 12 milliards de dollars en Inde annuellement». A propos des éventuelles répercussions de cette crise sur les économies de la région, le directeur général de Strategica Finance estime que dans tous les cas de figure, «il y aura quand même un «flight to quality», c'est-à-dire une fuite des capitaux vers de meilleurs risques, notamment l'Arabie, le Qatar et Abu Dhabi».

Grippe porcine Le retour des hadjis sous haute surveillance



M. Aziza

«Le virus A/H1N1 se promène à travers le territoire national, mais cette situation ne nous fait pas peur», a affirmé hier le ministre de la Santé et de la Réforme hospitalière, Saïd Barkat, lors d'une conférence de presse tenue au sein de son département.

Malgré la propagation rapide de la grippe A/H1N1, notamment en cette période (300 cas dont 3 décès à travers 27 wilayas du pays), le ministre s'est voulu rassurant. Il a annoncé que 900.000 doses de vaccins contre la grippe A/H1N1 arriveront dès la première semaine de ce mois de décembre, en précisant que l'Algérie obtiendra la totalité commandée des vaccins (20 millions de doses) en l'espace de quatre mois. Ainsi, un million d'autres doses seront importées en janvier, puis 4,2 millions en février, 5 millions en mars, 5 millions en avril et 3,9 millions en mai.

Saïd Barkat a souligné que dès que les vaccins arriveront, la campagne de vaccination sera entamée par ordre de priorité, notamment

le personnel de la santé, les femmes enceintes, l'entourage des enfants de moins de 6 ans et les malades chroniques.

Le ministre de la Santé et de la réforme hospitalière a indiqué par ailleurs que deux pèlerins algériens ont été atteints de la grippe A/H1N1 et qu'ils ont été soignés en Arabie Saoudite. Pour ce qui est de l'arrivée des hadjis, à partir d'aujourd'hui à l'aéroport d'Alger, le ministre a souligné que les autorités algériennes vont redoubler de vigilance. Il a mentionné qu'un hadji ne pourra saluer sa famille qu'après une consultation pointue dispensée par les médecins spécialistes qui seront dépêchés en renfort aux aéroports. «On ne se contentera pas des caméras thermiques, les hadjis subiront dès leur arrivée des consultations médicales», a-t-il souligné.

Dans un souci d'éclairer l'opinion publique, le ministre a affirmé que 5 cas de supporteurs algériens arrivant du Soudan sont avérés porteurs du virus. «Ils ont été pris en charge par nos structures hospitalières de référence» a-t-il dit. Il a

affirmé que le nombre de cas à transmission autochtone est devenu plus important, ces derniers temps, que les cas importés, mais le ministre a tenu toutefois à affirmer qu'«aucun cas de résistance n'a été enregistré parmi les personnes soignées».

Le ministre a souligné que les centres de référence devront passer de 110 à 156 hôpitaux durant cette semaine. En rappelant l'existence de 34 postes sentinelles répartis à travers le pays afin d'assurer un diagnostic précoce et éviter de ce fait la propagation rapide du virus. Le ministre a indiqué que l'Etat a déboursé 12,173 milliards de dinars pour l'achat de différents produits (masques, lunettes de protection, thermomètres frontaux et d'autres produits), ceci pour assurer une bonne couverture sanitaire. Enfin, le ministre a insisté sur le respect rigoureux des mesures de protection individuelle. «On ne pourra jamais admettre le fait que des écoles soient dépourvues d'eau», a-t-il averti, en demandant au ministère de l'Éducation nationale de prendre cette question au sérieux.

25 nouveaux cas de grippe porcine

S. C.

Le ministère de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière a indiqué dimanche dans un communiqué que 25 nouveaux cas de grippe A (H1N1) ont été enregistrés. Ces nouveaux cas portent le nombre de personnes affectées à 299 alors que le nombre de décès reste de 3 (les cas déclarés jeudi dernier concernant une femme à Biskra et une autre ainsi que son bébé à Oran). Parmi les nouveaux cas, 11 ont été détectés à Alger et concernent un homme

de 45 ans revenu du Soudan, une femme de 40 ans, deux autres de 28 et 21, toutes les deux ayant été en contact avec d'autres sujets confirmés, deux jeunes hommes de 18 et 19 ans, deux adolescents de 13 et 17 ans, une adolescente de 14 ans et enfin un bébé de 4 mois, affecté par un autre sujet.

Dans la capitale des Aurès, Batna, deux personnes ont été affectées. Il s'agit d'une femme de 37 ans et une adolescente de 12 ans. Il en est de même à Annaba et Sétif où les services de référence prennent en charge une femme de 25

ans et un bébé de 12 mois ainsi qu'une femme de 35 ans et un jeune homme de 21 ans. Les autres cas ont été signalés à Ain Témouchent (un garçon de 10 ans), à Bli-da (un jeune homme de 27 ans de retour du Soudan), à Constantine (une jeune femme de 24 ans revenue récemment de France), à Guelma (un jeune homme de 26 ans), à Tamanrasset (un jeune homme de 31 ans), à M'sila (un sujet contact concernant une fille de 6 ans), à Tiaret (un jeune homme de 21 ans) et enfin un homme de 35 ans à Boumerdes.

En six mois

114 nouveaux cas de sida

Le président du Comité national de lutte contre les maladies sexuellement transmissibles et sida (CNLIST-Sida), M. Abdelwahab Dif, a fait état hier à Alger de 114 nouveaux cas de sida enregistrés durant le premier semestre 2009. A la veille de la célébration, le 1er décembre, de la journée mondiale de lutte contre le sida, le Pr Dif a indiqué à l'APS que le nombre de cas déclarés durant le premier semestre 2009 était pratiquement le double des cas enregistrés durant l'année 2008 (60 cas). 553 cas séropositifs ont été dénombrés durant le premier semestre de l'année en cours, a-t-il dit, contre 585 durant toute l'année écoulée. Le Pr Dif, chef de service à l'hôpital Laadi Flici (ex-Kattar), a estimé que «la prévention est le seul moyen de mettre fin à la propagation du VIH bien que le nombre des personnes infectées en Algérie soit nettement inférieur à celui enregistré dans d'autres pays».

«Au-delà d'un problème de santé,

le sida est devenu depuis 1995 une charge sociale», a-t-il déclaré, affirmant que si la prise en charge thérapeutique du malade était la prérogative du ministère de la Santé, la prise en charge psychologique et sociale était le devoir de la société tout entière. Il a appelé, à ce propos, le malade à accepter sa maladie et la famille à le prendre en charge psychologiquement et socialement.

Le spécialiste a déploré la situation des personnes atteintes du sida qui se présentent pour soins à un stade très avancé de la maladie ce qui rend, selon lui, le traitement difficile nécessitant une prise en charge beaucoup plus psychologique que thérapeutique.

Le Pr Dif a appelé à la formation de psychologues spécialisés dans les maladies graves et au premier chef le sida, précisant que la plupart de ces spécialistes refusent de prendre en charge cette catégorie de malades. La même source a exprimé sa satisfac-

tion de la disponibilité de la trithérapie dispensée aux patients gratuitement, tout en déplorant le manque de campagnes de sensibilisation pour prévenir de cette maladie qu'il a qualifiée de «très grave». Quant aux lois qui obligent les nouveaux mariés à effectuer des analyses pour le dépistage des maladies infectieuses, le Pr Dif les a qualifiées de «positives» car elles protègent la société de la propagation de ces fléaux.

Parmi les autres aspects positifs qui contribuent à enrayer la maladie, le Pr Dif a cité la prise en charge de la femme enceinte pour éviter la transmission du virus à l'enfant, précisant que 80 nouveau-nés ont été protégés jusque-là de la contraction du virus de mères séropositives. 1.011 sidéens et 4.045 séropositifs ont été recensés depuis 1985. Un chiffre qui est loin de refléter la réalité en l'absence de dépistage précoce, régulier et systématique de la maladie, selon le Pr Dif.

La majorité de la population pour l'interdiction des minarets

L'islamophobie à l'heure suisse

M. Saâdoune

Les Suisses ont voté à une majorité de 57,5% en faveur de l'interdiction de la construction de nouveaux minarets dans le pays. Dans un pays où il n'y a que quatre minarets, tout le monde a compris que le référendum n'avait pas pour objet la «pureté» du paysage architectural helvète mais l'existence même d'une communauté musulmane en suisse. Les partis de droite, ouvertement islamophobes et anti-immigrés, l'Union démocratique du centre et l'Union démocratique fédérale, pavaisent, la Suisse s'est mise majoritairement à leurs couleurs, celles du racisme et de l'intolérance. Contrairement à ce qu'affirme la ministre de la Justice suisse Eveline Widmer-Schlumpf, ce vote ne se limite pas à l'interdiction de la construction de minaret. Il a été conforme à ce qu'en voulaient ses concepteurs: un rejet de la communauté musulmane, de sa religion et de sa culture.

Une partie de la classe politique suisse essayait, hier, laborieusement d'atténuer l'effet de cette «votation» qui donne une image sinistre de la Suisse. Certains s'inquiétaient des effets économiques de ce vote islamophobe en songeant aux riches touristes venus des pays du Golfe et bien entendu aux farameux placements arabes dans les banques suisses. Ironiquement, au cours de la même votation les Suisses se sont prononcés à 68% contre l'interdiction d'exporter des armes de guerre. Les Suisses musulmans ont, sans surprise, été atterrés par un vote hostile qui les stigmatise frontalement et met en cause leurs droits de citoyens. Les Suisses qui ont le droit de mener des initiatives référendaires ont exprimé de manière nette l'ampleur de l'extension du sentiment xénophobe et islamophobe en Europe. Le vote, salué ouvertement dans les droites européennes, est un miroir réel de l'état d'esprit qui règne en Europe à l'égard des musulmans. Un miroir si fidèle qu'il explique peut-être le concert de critiques qu'il a suscité chez les responsables politiques européens.

«VRAIMENT ÉTRANGE»

L'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe s'est dit «très préoccupée» par un référendum qui risque «d'encourager des sentiments d'exclusion et d'approfondir les clivages». Luís Maria de Puig, président de l'Assemblée parlementaire, a vu dans ce vote l'expression «des craintes au sein de la population suisse - et européenne en gé-

néral - envers l'intégrisme islamiste». Selon lui, le résultat va à l'encontre des valeurs de tolérance, de dialogue et de respect des croyances de l'autre défendues par le Conseil de l'Europe. Le ministre français des Affaires étrangères, Bernard Kouchner, s'est déclaré lundi «un peu scandalisé». Cette décision est «négative pour ce qui concerne les inquiétudes mêmes des Suisses parce que si on ne peut pas construire de minarets cela veut dire qu'on opprime une religion». Le ministre suédois des Affaires étrangères, Carl Bildt, a estimé que le vote suisse était l'expression d'un «préjugé et peut-être même d'une peur mais il est clair qu'il s'agit à tous égards d'un signe négatif, il n'y a aucun doute à ce sujet». Il a relevé que décider de ce genre de question par référendum lui «semble vraiment étrange». En réalité, les électeurs ne l'ont pas trouvé «étrange» car il ne répondait pas à une question urbanistique mais on leur demandait d'exprimer un rejet des musulmans. Bien entendu, il ne faut pas s'attendre à ce que les immenses fortunes arabes placées en Suisse réagissent à cette attitude ouvertement hostile.

IL NE SERT À RIEN DE HURLER

Il faut juste souhaiter que les réactions dans le monde musulman soient calmes et efficaces. Il ne sert rien de hurler... Chacun peut à sa manière, en allant faire ses achats, exprimer sans crier son rejet de ce racisme décomplexé exprimé en Suisse. Les premières réactions dans le monde musulman sont pondérées. En Indonésie, le chef de la Nahdlatul Ulama (NU), Maskuri Abdillah, a dénoncé un vote de «haine» et d'intolérance tout en appelant à ne pas réagir avec excès. Le mufti d'Égypte, Ali Gomaa, y a vu «une insulte aux sentiments de la communauté musulmane en Suisse comme ailleurs». Tariq Ramadan a jugé «catastrophique» le résultat du référendum. Le secrétaire général de l'Organisation de la conférence islamique (OCI) Ekmeleddin Ihsanoglu s'est dit «déçu et préoccupé» par la «recrudescence des incitations anti-islamiques en Europe», appelant à des réactions «pacifiques». Ce vote «réfète l'islamophobie extrême» des Occidentaux, a affirmé le Pakistanais Khurshid Ahmad, vice-président du Jamaat-e-islami, parti islamique radical siégeant au parlement. Le religieux chiite libanais, l'ayatollah Fadlallah, a dénoncé un vote «destiné à inciter au racisme contre les musulmans en Occident».

Bordj Menaïel

Des habitants bloquent la route

Les automobilistes fréquentant régulièrement l'axe routier de la RN 12, reliant la capitale à Tizi Ouzou, ont vécu avant-hier le calvaire, suite à sa fermeture à la circulation automobile jusqu'en début de soirée. En début de l'après-midi, des dizaines de citoyens résidant au niveau du village Boudillou, relevant de la commune de Bordj Menaïel, à 25 km à l'est de Boumerdes, sont sortis dans la rue avant de bloquer la route, plus particulièrement entre la ville de Bordj Menaïel et Les Issers. Des villageois se sont procurés des pneus usagés et des branchages pour les entreposer en travers de la RN 12, empêchant ainsi tout mouvement de véhicules dans les 2 sens du trajet Alger-Tizi Ouzou.

Sur les lieux de la manifestation, les habitants de Boudillou se sont

plains des autorités de la commune de Bordj Menaïel qui n'ont pas répondu à leurs doléances, principalement celle relative à la réfection du tronçon routier qui sépare le chef-lieu de la commune de Bordj Menaïel au centre de leur village. En fin d'après-midi, les automobilistes ont dû contourner cet axe pour emprunter d'autres routes secondaires comme celle menant à Cap Djinet, avant de rallier Alger par la RN 24.

Enfin, vers 19 heures, les choses se sont peu à peu calmées avec l'arrivée d'une délégation de sages de la région et de certains responsables de la commune pour tenter de trouver un terrain d'entente avec les manifestants, lesquels se sont dispersés après avoir reçu des assurances pour la prise en charge de leurs revendications. **K. R.**

Suisse

La haine de l'Islam

De notre bureau de Bruxelles :
M'hamed Bouzina Med

Rattrapée par la crise internationale, mise sur la liste des pays qui recyclent (et recèlent) l'argent sale, poursuivie par les agences de contrôle fiscal, la Suisse se découvre raciste, xénophobe et frappe son premier coup : non à l'islam !

Dimanche dernier, les Suisses se sont prononcés, par référendum, à une large majorité pour l'interdiction de la construction de minarets de mosquées. 57,6 % de «non» aux minarets, représentant le vote de 24 Cantons sur les 26 que compte le pays. Ce sont deux partis politiques conservateurs, de la droite populiste que sont l'Union démocratique du centre (UDC) et l'Union démocratique fédérale (UDF) qui sont à l'origine de ce référendum, et qui ont conduit la campagne «anti-minarets». Le résultat a surpris et étonné la majeure partie de la classe politique suisse, d'autant plus que les sondages avaient prévu le résultat inverse, soit en faveur de la construction des minarets. Il est vrai que l'UDC est le premier parti politique, sur les 12 partis présents au sein du Conseil national suisse (pouvoir exécutif), avec 58 sièges sur les 200, alors que l'UDF ne dispose que d'un seul siège. Mais il est vrai aussi que ces deux partis politiques ont battu campagne pour inter-

dire la construction de minarets de mosquées. Le reste de la classe politique suisse a été muet, absent lors de la campagne de référendum. Immédiatement après l'annonce du résultat du vote, le parti des Verts a déclaré saisir la Cour européenne des droits de l'Homme pour violation de la liberté religieuse, garantie par la Convention européenne des droits de l'Homme. La vérité est que l'avis de la Cour européenne des droits de l'Homme n'a pas d'effet contraignant, et demeure qu'un avis consultatif. Aussi, il faut considérer que désormais aucune mosquée n'aura le droit en Suisse d'élever un minaret. Logiquement, l'article 72 de la Constitution suisse qui régit la relation entre l'Etat et les religions sera amendé par l'Assemblée fédérale (pouvoir législatif) pour y inclure en toutes lettres d'interdiction pour les musulmans d'ériger des minarets pour les mosquées. Ce vote est interprété comme une revanche de la droite populiste qui, dans la perspective des élections fédérales d'octobre 2007, avait orchestré une campagne contre la présence des étrangers d'une rare violence, symbolisée par des affiches représentant un «mouton noir» éjecté à coups de ruades par des «moutons blancs». Depuis, la Suisse empêtrée dans des difficultés économiques et financières, classée par les pays du «G20» dans la liste des pays «gris» spé-

cialisés dans le blanchiment d'argent sale, poursuivie par les institutions internationales de contrôle financier... voit son image de pays «tranquille et neutre» sérieusement écornée. La Suisse ne peut échapper au rouleau compresseur de la mondialisation. Le vote de dimanche contre les minarets (islam ?) n'est rien d'autre que l'expression d'un repli sur soi, d'une peur de la population helvétique entretenue par la propagande des conservateurs et ultra-libéraux au pouvoir. Longtemps citée en exemple pour sa tolérance et son intelligence à faire vivre et coexister la diversité ethnique et culturelle de ses populations (il y a 4 langues officielles), la Suisse se découvre, soudain, un pays xénophobe et surtout anti-musulman. Interrogé, l'islamologue Tariq Ramadan, citoyen suisse, a estimé que «les Suisses ont exprimé une vraie peur, un questionnement profond sur la place de l'islam en Suisse.» Il n'a pas tort. Les musulmans sont à peine 150.000 pour une population globale de plus de 7,5 millions à majorité chrétienne (catholique et protestante). Avec ce vote contre les minarets, la Suisse déclare vouloir faire face à une «islamisation» du pays. Elle est convaincue de protéger le pays contre l'islam. Après tout, elle est fidèle à sa logique : c'est bien la Suisse qui fournit la «garde prétorienne» du Vatican à Rome.

Dalil Boubakeur: «Une très mauvaise surprise»

Le recteur de la Grande Mosquée de Paris, le Dr Dalil Boubakeur, s'est déclaré lundi «désagréablement surpris» par le résultat du référendum organisé, sur proposition de la droite populiste, la veille en Suisse, interdisant la construction de minarets. «C'est une mauvaise surprise alors que tout le monde ne s'attendait pas à une telle interdiction, avec une telle majorité de 57,5%. Ce résultat montre une certaine méfiance et une peur de l'islam et un amalgame entre l'image d'un islam, religion de tolérance et d'ouverture, et celle d'une minorité tenant d'un islamisme plus activiste et politique», a-t-il indiqué dans un entretien à l'APS. Pour le recteur de la Grande mosquée de Paris, les résultats de ce référendum dénotent «un vote de méfiance et de peur, résultat des campagnes médiatiques contre l'islam et de toute la propagande islamophobe enregistrées un peu partout en Europe».

«Dans presque tous les pays d'Europe, les populations observent avec crainte ce qui se passe chez eux. Les manifestations de peur n'ont jamais cessé. A Marseille par exemple, il y a eu longtemps une réticence pour la construction de la grande mosquée. Ce n'est pas un phénomène nouveau. J'espère

que ces manifestations de peur limiteront un phénomène strictement limité à l'échelle locale», a-t-il dit. «En suisse, en France ou ailleurs, les musulmans veulent vivre leur religion tranquillement et à l'ombre de leur minaret. Celui-ci n'est pas un symbole d'agression. C'est un style architectural classique. Depuis la construction de la mosquée de Damas sous la dynastie des Omeyyades, tous les autres lieux de culte ont adopté ce style architectural. C'est une construction similaire aux clochers des églises et de tous les autres temples cultuels», a assuré le Dr Dalil Boubakeur.

Le recteur de la Grande Mosquée de Paris s'est montré inquiet de l'évolution de ces réactions contre l'islam. «On sent en France une certaine forme d'islamophobie de la part des partis d'extrême droite qui profitent des débats actuels sur l'identité et sur l'immigration pour pointer du doigt l'islam et les musulmans», a-t-il précisé, ajoutant que «les attaques contre les mosquées et les symboles de l'islam inquiètent car elles se multiplient de manière injuste». «Il y a une volonté manifestée de créer des confusions entre l'islam, tranquille, modéré et de dialogue et des modes de vie qui font peur à l'évidence et suscitent

des réactions négatives chez les populations européennes qui n'ont pas l'habitude de voir des femmes voilées ou porter des niqabs», a-t-il précisé.

Pour éviter la propagation de telles réactions négatives et islamophobes, le Dr Dalil Boubakeur préconise «la multiplication des contacts et le dialogue». «Nous devons montrer que l'islam est une religion qui s'intègre aux valeurs européennes. Il ne renie pas et n'agresse pas la culture européenne. Les musulmans vivant en Europe ont adopté ses valeurs de modernité, d'ouverture et de la laïcité», a-t-il assuré, tout en estimant que «les musulmans ne doivent pas sombrer dans le communautarisme et le repli sur soi car ils signifieraient la séparation des communautés musulmanes de l'Europe. Le repli sur soi n'est pas une solution. Il aggraverait davantage le fossé». «Les musulmans doivent faire l'effort du dialogue, d'aller vers l'autre et de rassurer les gens qui ont peur. S'ils ont peur, c'est à cause de des propagandes venues d'ailleurs. Celles-ci créent inexorablement un sentiment de méfiance et de peur. C'est pour cela qu'il est indispensable de discuter, d'expliquer et de rassurer», a précisé le Dr Boubakeur.

1,2 million de logements inscrits pour le prochain quinquennat L'habitat veut faire dans la qualité

Z. Mehdaoui

Le ministre de l'Habitat et de l'urbanisme, Nouredine Moussa, a indiqué hier que pas moins de 1,2 million de logements sont inscrits dans le cadre du plan quinquennal 2010-2014, précisant que le programme en question sera orienté vers la qualité du bâti. «La qualité dans la construction des habitations n'est pas un slogan mais bien une démarche», a déclaré le ministre à l'occasion de la 29ème session de la commission technique permanente pour le contrôle technique de la construction (CTP).

«Le secteur de l'habitat connaît un développement très important», poursuit Nouredine Moussa qui appelle les cadres présents à la réunion à prendre en considération les nouvelles technologies dans la construction du bâtiment, mais aussi tout ce qui l'accompagne en matière de VRD et d'espaces verts.

«Il est temps de mettre sur pied un plan qualité qui doit accompagner toutes les actions», ajoute le ministre de l'Habitat et de l'urbanisme à l'adresse

des cadres de la CTP. Cette dernière est composée, faut-il le rappeler, de plusieurs départements ministériels à savoir l'habitat, les travaux publics, les ressources en eau, l'enseignement supérieur, le transport, l'aménagement du territoire et l'environnement ainsi que de l'administration des forêts. La commission a approuvé, lors de ses différentes sessions, une cinquantaine de documents techniques réglementaires (DTR) relevant du secteur du bâtiment et qui traitent des méthodes de calcul et de conception des ouvrages et des règles y afférentes pour leur exécution. Ces DTR, souligne-t-on, sont consacrés aux domaines des sols et fondations, les structures porteuses d'ouvrages, les exigences d'habitabilité et enfin l'étanchéité.

Pour ce qui est de cette 29ème session, l'ordre du jour a été arrêté, hier, à l'examen de deux projets de DTR élaborés par le centre de recherche CNE-RIB et un projet de DTR en révision élaboré par le CGS, un autre centre de recherche sous tutelle du ministère de l'Habitat et de l'urbanisme. Il s'agit des DTR concernant les travaux de pein-

ture pour bâtiment, les travaux d'exécution des installations électriques des bâtiments à usage d'habitation et des règles d'exécution des travaux de construction d'ouvrages en béton armé.

Une fois validés par les membres de la CTP, les trois projets en question seront présentés pour approbation par le ministre de l'Habitat et de l'urbanisme qui signera à son tour un arrêté ministériel qui sera ensuite publié dans le Journal officiel.

Nouredine Moussa instruira les membres de la commission pour lancer des campagnes d'information afin d'expliquer aux opérateurs concernés le contenu des documents techniques réglementaires. «Il ne suffit pas d'avoir des documents référentiels, il faut aussi que les opérateurs sachent les utiliser», a-t-il indiqué en précisant, que les référentiels de contrôle doivent être les mêmes partout en Algérie.

Par ailleurs, le ministre a tenu à rappeler également que sur les 1 650 000 logements inscrits entre 2005 et 2009, quelque 950 000 unités ont été réceptionnées à la date du 31 septembre dernier.



Production de Tubes PVC Rigide PEbd - PEhd
Pour Réseaux sous Pression
Assainissement et Distribution de Gaz



Sarl **Tubex** a l'honneur d'annoncer à l'ensemble de ses clients et partenaires qu'elle a bénéficié le 25 Octobre 2009 des droits d'usage de la marque **TEDJ** relative à la certification produit délivrée par l'institut Algérien de normalisation IANOR pour la gamme des tubes PEhd du diamètre 20 mm au 630 mm destinés pour l'adduction d'eau potable.

L'obtention de ce label **TEDJ** atteste et garantit la qualité de nos produits, et démontre notre engagement dans l'amélioration continue de notre système management qualité iso 9001 depuis 2005

B.P N°10 - Bir El Djir - 31130 - ORAN - Autoroute Oran - Arzew

Tél. : (041) 27.43.46 / 47 - 27.45.68 / 69 - Fax : (041) 27.44.57 - 40.12.46 - Djezzy : 07 70 26.05.02 / 03

E-mail : contact@tubexalgerie.com - Site Web : www.tubexalgerie.com

C.R.A.P. Recrutements

Importante Multinationale Spécialisée dans la
Distribution de Produits Industriels

Recrute:

Ingénieur Commercial (Oran) (Réf: Qtd 27B/09)

Placé sous l'autorité du Sales Manager, vous aurez pour missions principales d(e) :

- ❖ Développer et gérer le portefeuille clients sur une gamme de produits industriels.
- ❖ Mettre en place un réseau de distribution clients et en assurer le suivi.
- ❖ Fournir l'assistance technique et marketing aux clients et distributeurs.
- ❖ Assurer le suivi après vente.
- ❖ Assurer la veille concurrentielle et engager les actions adéquates en collaboration avec la direction.

Exigences :

- ❖ Diplôme Universitaire en Sciences Commerciales ou Ingénieur en Génie Mécanique - Maintenance Industrielle.
- ❖ Expérience de 02 ans minimum dans un poste similaire de préférence dans une multinationale spécialisée dans les produits industriels.
- ❖ Bonne connaissance de l'industrie mécanique / maintenance industrielle.
- ❖ Maîtrise de l'outil informatique.
- ❖ Sens du Leadership, esprit de décision, techniques de négociation, proactivité, capacités d'analyse et communication.
- ❖ Parfaite maîtrise du Français et de l'Arabe et bonnes connaissances en Anglais.
- ❖ Permis de conduire.
- ❖ Age : 25 - 35 ans.
- ❖ Résider à Oran ou ses environs.

veuillez transmettre à notre conseil en recrutement, dans les 10 jours suivant parution de cette annonce, votre CV avec photo, lettre de motivation, références en mentionnant n° de téléphone ou fax ou d'e-mail afin de vous joindre rapidement, en indiquant obligatoirement la référence du poste.

Centre de Recherches & d'Applications Psychologiques

14, Rue du Langue doc, 1 rue de Picardie, Air de France / Bouzarrah / Alger 16000 / BP.150- El Biar / Alger 16006

Pour plus de détails et autres offres, consultez notre site web:

www.fekrache-psy.com/offreall.asp



Entreprise Nationale de Promotion Immobilière
Société Par Actions: SPA / ENPI
Capital: 1.000.000.000.00 DA

CENTRE DE GESTION - SKIKDA - EX-EPLF

Avis d'appel d'offres national et international restreint

L'Entreprise Nationale de Promotion Immobilière E.N.P.I - S.P.A. - centre de gestion Skikda lance un avis d'appel d'offres national et international restreint pour la réalisation de 40 logements promotionnels + équipements à Bel Air Skikda (tour R+14).

- Lot R.A.R. (en TCE) + V.R.D.

ENTREPRISE AUTORISEE A SOUMISSIONNER:
Seules sont autorisées à soumissionner les entreprises ou groupements d'entreprises qualifiées dans la Catégorie 4 (Quatre) et plus dont l'activité principale bâtiment ou l'équivalent de la Catégorie 4 pour les soumissionnaires étrangers.

RETRAIT DES CAHIERS DES CHARGES

Le cahier des charges doit être retiré auprès du bureau d'études L'archidesk sis à la Cité Merdj Eddib Bt 120 local N° 02 Skikda, contre paiement d'un montant de 3000,00 DA correspondant aux frais de reproduction.

PRESENTATION DE L'OFFRE:

Les offres sous double pli cachetés sous forme de plis techniques et plis financiers séparés qui seront adressées à:

**A MONSIEUR LE RESPONSABLE DU CENTRE DE GESTION - SKIKDA
DE L'ENTREPRISE NATIONALE DE PROMOTION IMMOBILIERE S.P.A.**

Cité des 62 logts Beni Malek SKIKDA

L'enveloppe extérieure doit être anonyme et ne comportera que la mention:

«Appel d'Offres National et International Restreint

**Pour la réalisation de 40 Logements Promotionnels + Equipements
à Bel Air - Skikda (tour en R+14).**

LOT: RAR (en TCE) + VRD»

- A ne pas ouvrir -

L'enveloppe intérieure portera l'identification et l'adresse du soumissionnaire, et contiendra elle-même deux plis séparés fermés, le premier contenant l'offre technique (et portera la mention offre technique) et le deuxième l'offre financière (et portera la mention offre financière).

CONTENU DES OFFRES (selon cahier des charges).

DATE ET HEURE LIMITE DE DEPOT DES OFFRES

Le dernier dépôt des offres est fixé à 30 jours à compter de la première parution de cet avis sur les quotidiens nationaux.

OUVERTURE DES PLIS

Les entreprises sont invitées à assister à la séance d'ouverture des plis (offres techniques et financières en même temps) qui aura lieu le dernier jour de dépôt des offres à 15h00 au siège de centre de gestion de l'ENPI de Skikda (ex-EPLF).

VALIDITE DE L'OFFRE:

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pour une durée de 180 jours à compter de la date limite de dépôt des offres.

C'est que l'inflation qui a des incidences directes sur le pouvoir d'achat est de retour en Algérie, risquant de remettre en cause les équilibres macro-économiques qui ont nécessité d'importants sacrifices de la population algérienne depuis 1994 date du rééchelonnement, car ayant accusé un retard dans les réformes micro-économiques et institutionnelles, et ce, bien que le niveau des réserves de change de 144

milliards de dollars US, le stock de la dette tant intérieure qu'extérieure, en nette baisse, non pour des raisons de gouvernance interne, mais grâce à l'envolée du cours du pétrole. L'Algérie risque de revenir à la case départ si l'on a cette vision du passé que le développement s'assimile aux dépenses monétaires et aux réalisations physiques sans se préoccuper des impacts et des coûts. Et, surtout, si l'on continue dans cette

voie hasardeuse de l'assainissement répété des entreprises publiques, plus de 40 milliards de dollars US entre 1991/2008 et encore 5 milliards de dollars prévus dans la loi de finances 2010, et l'inefficacité des dépenses publiques conséquence d'un manque de cohérence et de visibilité dans la politique économique et sociale, avec la corruption socialisée qui engendre une démobilitation générale se répercutant sur la productivité globale.

Le retour de l'inflation et problématique de l'augmentation du SMIG

Par Abderrahmane Mebtoul *

QUEL EST LE TAUX D'INFLATION EN ALGÉRIE

Pour le gouvernement, le taux d'inflation a été de 1,6% en 2005, 3% en 2006, à 3,5% en 2007, 4,5% en 2008 et supérieur à 5,7% pour les 10 premiers mois de 2009. La principale raison de cette hausse est l'augmentation de 8% des prix des biens alimentaires et de celle de 21,01% pour les produits agricoles frais, analyse l'ONS. Autre augmentation : celle des prix des produits manufacturés (+3,74%) et des services (+4,22%). En revanche, les prix des produits alimentaires industriels ont enregistré une légère baisse de 1,01%. Quant aux prix des produits manufacturés, ils ont connu une hausse de 3,74% et ceux des services 4,22%, détaille l'organisme de statistiques. A l'exception de la baisse des prix des huiles et graisses (-21,43%) et du lait, fromages et dérivés (0,88%), tous les autres produits du groupe alimentation s'étaient inscrits en hausse, dont notamment les oeufs (25,02%), la viande de mouton (26,93%), les légumes frais (22,92%) et les poissons frais avec 21,56%. Cette hausse a touché également la viande blanche (poulet) avec 19,43%, la viande de bœuf (17,42%), la pomme de terre (15,32%), et les fruits frais avec 6,55%, précise l'office. Les produits du « panier » de biens et services ont connu des hausses ; la plus importante, après celles des produits alimentaires, a été enregistrée par le groupe « éducation-culture et loisirs » avec 6,8%. La hausse a touché également les groupes « transport et communication » avec 4,2%, suivis par celui de « santé-hygiène corporelle » (3,4%), « logement-charges » (2,5%) et enfin « habillement-chaussures » avec une variation de 0,31%. Or, selon un document important relatif à une étude sur l'Afrique du Nord et le Moyen-Orient, du Centre de recherche américain, Casey Research, en date du 6 mars 2008, le taux d'inflation en Algérie serait 12% en 2007 et supérieur pour l'année 2008, selon cette étude, contre une moyenne de 7/8% au niveau de la région Mena, remettant d'ailleurs en cause les déclarations des experts en mission à Alger du FMI en mi-novembre 2009 disant que le taux d'inflation allait baisser. Dans ce cas, le taux d'intérêt ne pouvant être inférieur au taux d'inflation quel va être la politique monétaire future de la banque d'Algérie, si ce taux se maintient à ce niveau officiel, risquant d'ailleurs vers des recapitalisations répétées au risque de mettre en faillite les banques primaires auxquels on impose un taux d'intérêt inférieur au taux d'inflation, posant le dilemme de l'investissement qui ne peut se réaliser qu'avec un taux d'intérêt relativement bas.

UN ETAT RICHE MAIS UNE POPULATION DE PLUS EN PLUS PAUVRE

Invoquer des réserves de change supérieures à 144 milliards de dollars, une évolution positive du revenu global entre 2000/2008 d'environ 31% (cela est incontestable du point de vue du chiffre global) comme le fait le ministre du Travail, mais c'est ignorer cette évidence, la concentration du revenu au profit d'une minorité,

car un chiffre global a peu de significations, données que remettent en cause les déclarations du ministre de la Solidarité qui annonçait lors du Ramadan passé, triphalement, une distribution de plus en plus élevée des couffins du Ramadan, plus de 1.2 million de couffins distribués en 2009 avec une enveloppe financière consacrée à cette opération de plus de 3 milliards de dinars. C'est le reflet incontestable de l'extension de la détérioration du pouvoir de la majorité sans compter que selon le dernier rapport du PNUD 2007/2008, 2,3 millions d'Algériens vivent dans des habitats précaires avec un modèle de consommation loin des normes internationales, une personne sous nutritionnée se répercutant tant sur la productivité du travail qu'occasionnant des maladies fréquentes expliquant en partie l'envolée du poste importation de médicaments (plus de 1 milliard de dollars US 2007/2008). Or, comme le rappelle justement un des plus célèbres économistes du XXème siècle, conseiller financier du gouvernement britannique, et négociateur des Accords de Breston Woods de 1945, John Maynard, KEYNES, je cite : « certains dirigeants confondent abusivement fonds publics avec leurs fonds personnels. S'ils veulent faire oeuvre véritablement de bonne charité, qu'ils le fassent sur leur propre compte bancaire ». N'assiste-t-on pas à ce paradoxe des réserves de change importants, et la détérioration du pouvoir d'achat de la majorité avec une concentration excessive au profit d'une minorité rentière ; n'avons-nous pas un pays riche mais une population de plus en plus pauvre montant clairement que la véritable clef du développement réside en la ressource humaine et une bonne gouvernance d'autant plus que selon les données récentes d'août 2008 de l'IAIE ou de l'ex-PDG de Sonatrach, Abdelmajid Attar, et de l'expert pétrolier Mourad Preure, l'Algérie sera importatrice de pétrole entre 16/18 ans et dans l'hypothèse la plus optimiste, selon Ahmed Ouyahia, Premier ministre, lui-même, entre 25/30 ans c'est-à-dire demain ?

BIEIN POSER LE PROBLÈME DE LA RÉPARTITION DU REVENU NATIONAL

S'agissant d'un problème aussi complexe que celui de l'inflation, il me semble utile de préciser que ces phénomènes doivent tenir compte de la structure et des particularités de l'économie à laquelle ils sont appliqués, les aspects de structures de l'économie internationale, de l'économie interne résultant de l'option de la stratégie de développement économique, aux schémas de consommation générés en son sein pour des raisons historiques, d'influences socioculturelles et aux composantes des différentes forces sociales pour s'approprier une fraction du revenu national. L'urgence passe par des mécanismes de régulation car un contrôle des prix est de peu d'efficacité, sinon il faudrait une armée de contrôleurs avec des coûts faramineux. Car pour les petites bourses, le constat est amer, les prix des produits de large consommation connaissent, comme de coutume, des augmentations sans précédent, les organisations censées sensibiliser les com-

merçants ayant peu d'impacts, préchant dans le désert. Ce processus inflationniste est amplifié par l'emprise de la sphère informelle, produit de la bureaucratie centrale et locale qui entretient des relations diffuses de corruption avec cette sphère (expliquant que les rapports internationaux des trois dernières années 2005/2008 classent l'Algérie à un niveau de corruption élevé), qu'il s'agisse d'intégrer intelligemment, loin des mesures bureaucratiques peu efficaces, contrôler 40% de la masse monétaire en circulation avec une intermédiation financière informelle. Tout se traite en cash, alors que la base de l'économie moderne se fonde sur le crédit, et qu'au-delà de 100 dollars, la carte de crédit est souvent exigée. Cette sphère contrôle quatre segments-clés : celui des fruits et légumes, de la viande, celui du poisson pour les marchandises locales et pour l'importation, le textile-chaussures (posant le problème du contrôle de la douane). Le constat en Algérie est l'absence d'une véritable concurrence, avec une tendance à la substitution d'un monopole d'Etat, un monopole privé plus néfaste, faisant que les circuits entre le producteur et le consommateur (les grossistes informels) ont tendance à se rallonger, la marge commerciale pouvant représenter 2 à 3 fois le prix de production (surtout dans le domaine agricole), ce qui ne peut que décourager le producteur immédiat et l'orienter vers des activités spéculatives. La raison du processus inflationniste, liée profondément à la logique de l'accumulation, en Algérie, est structurelle liée à la panne de la réforme globale. Car depuis 1986, l'Algérie est dans une interminable transition n'étant ni une économie étatisée, ni une véritable économie de marché concurrentielle, expliquant le peu d'efficacité tant de la régulation politique, sociale et économique. Cela explique la faiblesse du pouvoir d'achat des Algériens. Lié à l'aspect précédent, doit être pris en compte l'analyse des couches moyennes productives pilier de tout développement en voie de disparition, entendu couches moyennes productives et non rentières gravitant au niveau des sphères du pouvoir en extension, destructrices de richesses. Et que la mensualité, d'une manière générale, d'un enseignant du primaire au supérieur supposé former les cadres de demain, en fin de carrière, est environ d'un tiers de celles de ses collègues marocain et tunisien, avec les nouvelles augmentations de 2008 (moins d'un tiers par rapport au salaire d'un simple député ou sénateur pour un professeur d'université) et 80% de ce montant en retraite (donnant un écart de un quart du fait que la retraite des hauts cadres est de 100%) sans compter les conditions de travail bien meilleures et surtout la considération (statut de l'élite au niveau de la société en Algérie dévalorisée). Paradoxalement, la crise du logement (même marmite, même charges) et des distributions de revenus sans création de valeur au nom de la solidarité (bien que la destination des transferts sociaux, somme colossale 10% du PIB en 2007/2008, ne concerne pas toujours les plus défavorisées) permettent à une famille de disposer de plusieurs revenus reportant dans le temps provisoirement les

tensions sociales dans la mesure où toute Nation ne distribue que ce qui a été préalablement produit. Aussi, pour toute politique salariale fiable qui favoriserait la création de valeurs durables, il y a urgence d'enquêtes précises analysant les liens dialectiques entre la concentration du revenu source d'injustice sociale au profit de couches spéculatives au détriment à la fois des producteurs de richesses et le processus d'accumulation du capital, enquêtes inexistantes en Algérie mais que les signes extérieurs de richesses d'une minorité (pas les entrepreneurs créateur de richesses) montrent clairement.

IMPACT SUR LE POUVOIR D'ACHAT DES ALGÉRIENS ET QUEL SERA LE NIVEAU FUTUR DU SMIG ?

On ne peut invoquer, pour expliquer l'inflation et par là la détérioration du pouvoir d'achat de la majorité des Algériens, uniquement les effets des augmentations au niveau de la Fonction publique en 2008, (le montant étant estimé à environ 170 milliards de dinars annuellement, soit environ 1,8 milliard d'euros, somme dérisoire), la baisse du cours du pétrole, pour preuve, le cours du pétrole a atteint un cours entre 110/140 dollars, les salaires ayant stagnés et l'inflation relativement maîtrisée, ou l'extérieur car avec la crise mondiale, nous constatons une déflation, baisse de l'activité, chômage, baisse des prix, alors qu'en Algérie nous assistons à une stagnation (récession, chômage et hausse des prix). Dans les pays émergents, certes le taux d'inflation est relativement élevé comme en Chine, Inde, Brésil ou la Russie, mais le taux de croissance est supérieur à la moyenne mondiale. Se pose la question face à la déflation (baisse des prix au niveau mondial) pourquoi le consommateur algérien n'en bénéficie pas ? La raison essentielle de la non répercussion de cette baisse des prix au niveau mondial est que la Banque centrale d'Algérie a dévalué simultanément (et c'est un paradoxe puisque la cotation de ces monnaies n'évolue pas dans le même sens) le dinar par rapport à la fois au dollar - 15% et à l'euro plus de 20%, mais comme le montre les dernières statistiques douanières de novembre 2009, les mesures gouvernementales contenues dans la loi de finances complémentaire 2009 n'ayant pas eu d'impact évident sur la valeur des importations, car ce gonflement est dû essentiellement à la dépense publique. Bien plus ces dévaluations gonflent artificiellement la fiscalité pétrolière et le fonds de régulation en dinars non convertibles. Certes, le SNMG algérien a doublé en passant de 6.000 à 12.000 dinars ces dernières années, mais en dépit de cette augmentation, une interrogation s'impose : comment est-ce qu'un Algérien, qui vit au SNMG (120 euros par mois, soit 4 euros par jour alors que le kilo de viande est en août 2009 de 10 euros), fait face aux dépenses contraintes et incontournables (alimentation, transport, santé, éducation), dégradation du pouvoir d'achat renforcée par la dévaluation cyclique du dinar, et il est admis maintenant par tous qu'une famille avec 5 enfants à charge ne travaillant pas a besoin d'un revenu net minimum de 36.000 dinars... Sur la base du panier de la ménagère que maintient inchangé l'Office national des

statistiques (ONS) depuis des années alors que le besoin est historiquement daté, l'inflation serait maîtrisée alors que vécu par contre renvoie à une toute autre réalité. L'écart entre l'inflation perçue par l'Algérien et celle calculée par l'ONS témoigne, outre la difficulté de vérifier la véracité d'une donnée officielle. Car, jamais en 2008/2009, la concentration du revenu au profit d'une minorité de couches rentières et la corruption n'ont été si importante expliquant que certaines mesures gouvernementales d'austérité même louables en ces moments de crise, n'ont pas d'impacts de mobilisation et au contraire un rejet général.

Cependant, il ne faut pas être utopique, et être réaliste, le quadruplement du SMIG aurait pour conséquence un processus inflationniste incontrôlé qui pénaliserait les couches les plus vulnérables posant la problématique de l'inefficacité de la dépense globale source essentielle de l'inflation en Algérie. Aussi, devant cette situation, et lors de la prochaine réunion de la Tripartite, selon mes calculs, il est impossible d'aller vers une augmentation au-delà de 5.000 dinars devant procéder à des actions ciblées devant favoriser exceptionnellement deux segments comme le recommande la Banque mondiale à l'Algérie, l'éducation et la santé, qui créée de la valeur à terme, contrairement aux segments des autres fonctionnaires qui bénéficient d'un transfert de valeur et pour les entreprises lier toute augmentation à la productivité, mais malheureusement en Algérie cette productivité étant dépendante de la politique économique globale. Comment situer donc les responsabilités lorsque l'entreprise a une productivité faible fonction d'une mauvaise politique gouvernementale ? Aussi, l'objectif pour améliorer le pouvoir d'achat de la majorité passe à la fois à l'amélioration la réforme globale, la levée des contraintes d'environnement qui freinent l'épanouissement de l'entreprise créatrice de la richesse durable, dont le terrorisme bureaucratique et de la gestion de la dépense publique et par-devant favoriser une croissance durable hors hydrocarbures. Or, actuellement, on assiste à un gaspillage des ressources financières. C'est que la dépense publique qui sera clôturée entre 2004/2009 à plus de 200 milliards de dollars US n'est pas du tout proportionnelle aux impacts économiques et sociaux, en soulignant que les infrastructures ne sont qu'un moyen accessoire du développement et les expériences négatives de l'Espagne et la semi-faillite récente de Dubaï doivent faire réfléchir le gouvernement algérien... Car, sans un taux de croissance de 6/7% par an sur plus de 5 années, il est impossible à toute Nation, c'est une loi économique universelle, de créer 3 millions d'emplois faibles, et par là d'augmenter à moyen terme les salaires donc le pouvoir d'achat des Algériens au risque d'une hyperinflation. Le pouvoir d'achat des Algériens pose toute la problématique des deux fondements du développement du XXIème siècle à savoir une bonne gouvernance et la valorisation du savoir au sein d'un monde de plus en plus interdépendant.

* Professeur d'Université, Expert International - Economiste

Vers le chemin de la tolérance

Par Meziane Abdellah *

Suite et fin

Alors que les musulmans d'aujourd'hui forment un peuple de loin supérieur dans ses idéaux et son mode de vie, à la société matérialiste de l'Occident, et que tout observateur impartial doit admettre l'absence de toute trace d'orientation spirituelle chez la plupart des musulmans contemporains, car actuellement, les musulmans ne sont pas loin d'être à égalité avec leurs précepteurs occidentaux, et dire même qu'ils sont devenus plus matérialistes qu'eux, puisque en Occident, on respecte toujours l'intelligence, la réussite culturelle, l'effort individuel, tandis que chez les sociétés musulmanes contemporaines, seuls comptent pour elle l'argent, la carrière, le prestige personnel, au point qu'un homme riche jouit parfois de plus de prestige qu'un homme sage. Il ne fait aucun doute que nous assistons actuellement peut-être au dernier stade de la dégénérescence musulmane, car si les musulmans d'aujourd'hui continuent dans la voie dans laquelle ils sont engagés, nous arriverons inévitablement au point où le mot musulman sera vide de tout sens, c'est à dire que les musulmans seront autant ou aussi peu musulmans que les Américains ou les Européens ne sont chrétiens, avec en plus une haine intérieure de son autrui. Si l'histoire des musulmans toute entière et toutes les sources possibles de leur fierté commune sont liées à l'Islam et à lui seul, les musulmans contemporains ne peuvent être que condamnés à couler au basques des civilisations étrangères et à devenir une espèce de parasites culturels, à moins qu'ils trouvent un moyen de faire revivre l'Islam de la tolérance et d'en faire le moteur de leur vie puisque l'Islam ne peut leur être d'aucun secours tant qu'ils ne postuleront pas pour lui afin qu'il forme le moteur de leur existence, car épiloguer sur les valeurs spirituelles de l'Islam et faire de sorte en même temps que la vie, dans tous ses aspects pratiques, ne soit en rien moulée sur les principes de l'Islam, qui constitue une dépense en pure perte tout autant qu'une malhonneteté de ce fait, l'hésitation passive actuelle entre un consentement de principe et une abdication de fait de l'Islam devant les exigences de la civilisation Occidentale est indigène et insensé, car seule une communauté de second rang peut se comporter de la sorte.

Certaines voix nihilistes se battent à travers les différents médias du monde occidental, pour faire pousser les décideurs des lois musulmanes à aller de l'avant afin d'écrire une nouvelle version des textes religieux, tout en abrogeant les textes traitant l'héritage des femmes et le port du voile, à l'instar de ce qui a été fait pour le droit canon chrétien à une certaine époque de la chrétienté, au point qu'aujourd'hui le pape ne pouvant plus déclarer l'apostasie comme un péché mortel. Si le Coran par ses preuves liées aux progrès scientifiques contemporains, qui le déterminent comme une oeuvre qui est loin d'être celle de la main de l'homme et que l'abrogation de ses versets s'avère impossible puisqu'il est dit dans le Coran que « Dix-neuf sont chargés d'y veiller (sur le Saint Coran) », ce que l'imam de la mosquée de Tucson en Arizona, aux Etats-Unis d'Amérique, Monsieur Rashad Khalifa, avait pu prouver en analysant le texte arabe du Coran à l'aide d'un ordinateur, et d'y constater que le Coran est effectivement construit en constante relation avec le nombre dix-neuf (19) comme une suite numérique indissociable. Penser aujourd'hui l'Islam consiste donc en priorité à prendre et à faire prendre conscience de ce processus historique, et à le déconstruire. Mais il n'est guère facile de traverser les couches épaisses et successives des interprétations et des manipulations qui se sont exercées sur le texte pour remonter au message ori-

ginel et appréhender toute sa richesse. Il faut donc le saisir dans sa globalité et dans ses intentions, non dans ses injonctions circonstancielles car, une telle déconstruction remettrait d'abord en cause l'idée très répandue selon laquelle les premières générations de musulmans, les « pieux anciens » avaient une meilleure connaissance et une meilleure application des préceptes de l'Islam. En effet, les premiers musulmans qui avaient en charge de mettre en application ce qu'ils comprenaient de l'Islam ne pouvaient le faire que dans le cadre des systèmes cognitifs et sociaux à leur disposition puisque leurs solutions étaient dictées par des impératifs qui ne sont plus les nôtres et s'y conformer aujourd'hui, revient en définitive à couper le lien entre la religion et la vie. Penser l'Islam aujourd'hui avec une nouvelle application du Coran et des textes fondateurs pour être plus fidèle à l'esprit et à l'objectif ultime du message du Prophète Mohamed « QSSL », sans toucher à l'intégrité des versets du Saint Coran ou chercher à les abroger, c'est démasquer le caractère trompeur de ces traditions venues du fond de l'Arabie préislamique et qui prétendent refléter les volontés du Prophète, alors qu'elles ne sont, et ne peuvent être, que des représentations influencées, de bonne ou de mauvaise foi, par des facteurs historiques susceptibles d'être analysés par les méthodes des sciences humaines et sociales modernes. Grâce au retour aux idéaux de l'Islam et à la recherche du dessin de la voie divine, il est possible de parvenir à mobiliser les efforts des musulmans, dans le projet de changer les réflexions nihilistes et de les rendre plus justes, plus conformes à l'esprit de la religion musulmane. Puisque avant l'avènement de la modernité occidentale, l'Islam était porteur d'avancées sociales et politiques; et qu'au moment où le catholicisme était beaucoup plus exclusiviste, la tolérance de la religion musulmane était reconnue jusqu'à Voltaire et Locke car les dispositions juridiques que contient le Coran consistent une avancée par rapport à la Torah puisque en Islam, les femmes héritent et elles ont un statut juridique, alors même si on ne peut faire la synthèse de la Bible et du Coran, l'Islam peut-être interprété et vécu aujourd'hui en conformité avec les valeurs de la modernité et le respect des droits humains universels, mais pour donner cette nouvelle image à la religion musulmane, il faut s'appuyer sur les valeurs du dialogue qui sont pronées par l'Islam et qui ont été largement explicitées par le Coran et les Hadiths, car il ne peut y avoir de paix entre les peuples sans la concorde entre les religions et les cultures, car pour le bon croyant, il est important de faire le plus de bien afin de préparer l'avenir de l'humanité. L'autre point qui renforce cette concorde et qui a été mis en exergue par l'Islam, c'est la valeur de l'altérité puisque l'Islam accepte l'altérité et incite les musulmans à collaborer avec les autres, sans ségrégation aucune. Parmi aussi les valeurs véhiculées par l'Islam, la justice et l'équité. Cependant, il est de toute nécessité pour donner une nouvelle compréhension de la religion musulmane et de faire une nouvelle lecture des textes religieux, tout en envisageant une autre lecture d'interprétation pour l'application des versets coraniques conforme à la lumière de la modernité, loin de la haine colonialiste et des guerres de religions, afin d'impulser davantage les préceptes de l'Islam et d'en faire des valeurs attractives pour le futur de la nation musulmane et de l'humanité à travers le monde, puisque seule cette façon de procéder permettra de donner à l'Islam une nouvelle vision, une nouvelle image, notamment auprès de ceux qui l'ignorent ainsi que des nihilistes. En effet, si les valeurs universelles de tolérance, de respect et de dialogue sont propres à toutes les régions, l'Islam en a fait des préceptes qu'il véhicule et inculque à tout musulman, mais pour faire saisir

ces valeurs, il faut que les penseurs contemporains sur l'Islam éditent des ouvrages, de différentes langues, qui expliquent et explicitent ces valeurs tout en démontrant que les accusations portées sur l'Islam ne sont que des préjugés et des actes égarés de certains musulmans se considérant orthodoxes.

Depuis le siècle dernier des savants se lèvent tour à tour et appellent à une renaissance de la civilisation musulmane par un retour aux sources fondamentales de la religion qui est le Coran et la tradition du Prophète. Ils tiennent à ce que les querelles historiques d'interprétation soient dépassées afin de promouvoir une lecture des sources qui soient en prise avec notre temps. Ainsi, ils font la distinction entre la voie de la législation « la Charia » et le travail d'interprétation appliquée des juristes « le Fiqh », afin que les musulmans se libèrent des querelles d'école et reviennent à l'essentiel du message de l'Islam. Comme le Coran et la Sunna ne donnent que les grandes lignes de la législation et les juristes, chacun selon les besoins de son temps, ont effectué un travail d'interprétation et promulgué des lois respectant l'esprit des textes de base. Ils ont effectué un travail d'hommes pour les hommes de leur temps et les résultats auxquels ils sont parvenus, s'il faut les respecter, ne doivent pas être sacralisés. Cette distinction entre « Charia » et « Fiqh », une fois assimilée, impose aux musulmans contemporains, de faire le point sur les affaires sociales (mu'âmala) et de produire une législation « Fiqh », en adéquation avec leur temps et qui s'inspire des références fondamentales. Il est l'heure d'engager une large réflexion qui tienne compte des réalités concrètes des sociétés musulmanes dans un monde en constante évolution. Que les savants (Ulémas) et les spécialistes des divers domaines de l'action sociale et politique, des champs d'investigation économique et financière se réunissent et travaillent de concert pour établir les priorités et les perspectives d'une société qui, dans son ordre et ses objectifs, s'approche autant que possible des recommandations divines de justice et de respect des autres. Pour ce faire, il convient de dépasser les querelles sur les détails et de s'engager dans le sens d'une profonde réforme des mentalités chez les musulmans contemporains et même de permettre une transformation radicale des sociétés musulmanes, pour aboutir à une meilleure application de la religion musulmane ainsi qu'une vision améliorée chez les autres, sans chercher à changer les bases canoniques de la religion musulmane.

Chaque des trois religions monothéistes possède un recueil d'écritures qui lui est propre. Ces documents constituent le fondement de la foi de tout croyant qu'il soit juif, chrétien ou musulman. Ils sont pour chacun de ceux-ci la transcription matérielle d'une révélation divine, directe comme dans le cas d'Abraham ou de Moïse qui reçurent de Dieu même les Commandements, ou indirecte dans le cas de Jésus et le Prophète Mohamed, le premier déclarant parler au nom de Dieu, le second transmettant aux hommes la Révélation communiquée par l'Archange Gabriel. La prise en considération des données objectives de l'Histoire des religions oblige à placer sur le même rang l'Ancien Testament, les Evangiles et le Coran comme recueils de la Révélation écrite. Mais cette attitude partagée en principe par les musulmans n'est pas celle admise par les croyants des pays occidentaux, à influence judéo-chrétienne prédominante, qui refusent d'attribuer au Coran le caractère d'un Livre révélé. De telles attitudes s'expliquent par les positions prises par chaque communauté croyante vis-à-vis des deux autres en ce qui concerne les Ecritures. Le judaïsme a pour

livre saint la Bible hébraïque. Celle-ci diffère de l'Ancien Testament chrétien par l'addition opérée par ce dernier de quelques livres qui n'existaient pas en hébreu. En pratique, cette divergence n'apporte guère de changements à la doctrine. Mais le judaïsme n'accepte aucune révélation postérieure à la sienne. Le christianisme a repris à son compte la Bible hébraïque en y ajoutant quelques suppléments. Mais il n'a pas accepté tous les écrits publiés pour faire connaître aux hommes la mission de Jésus. Son Eglise a effectué des coupes extrêmement importantes dans la multitude des livres relatant la vie de Jésus et les enseignements qu'il a donnés. Elle n'a conservé dans le Nouveau Testament qu'un nombre limité d'écrits dont les principaux sont les quatre Evangiles canoniques. Le christianisme ne prend pas en considération une révélation postérieure à Jésus et à ses Apôtres. Il élimine donc à ce titre le Coran. Venue six siècles après Jésus, la Révélation coranique reprend de très nombreuses données de la Bible hébraïque et des Evangiles puisqu'elle cite très fréquemment la « Torah » et l'Evangile ». Le Coran prescrit à tout musulman de croire à l'écriture antérieure à lui (sourate 4, verset 136). Il met l'accent sur la place prépondérante occupée dans l'histoire de la Révélation par les Envoyés d'Allah, tels que Noé, Abraham, Moïse, les Prophètes et Jésus qui est placé parmi eux à un rang particulier. Sa naissance est présentée par le Coran tout autant que par les Evangiles comme un fait surnaturel. Le Livre accorde à Marie une mention toute spéciale puisque la sourate n° 19 du Coran porte même son nom. Force est de constater que ces dernières données concernant l'Islam sont généralement ignorées par les Occidentaux. Comment s'en étonner quand on évoque la manière dont y furent instruites tant de générations des problèmes religieux de l'humanité et dans quelle ignorance elles ont été tenues pour tout ce qui touche à l'Islam. L'utilisation des dénominations de « religion mahométane » et de « mahométans » n'a-t-elle pas été entretenue et ce jusqu'à nos jours, pour maintenir dans les esprits la conviction erronée qu'il s'agissait de croyances répandues par l'oeuvre d'un homme et dans lesquelles Dieu ne peut avoir aucune place ?

Par le fait que nous vivons dans le cadre d'une seule civilisation, alors même que les religions et les cultures sont plurielles. L'échange entre les mondes judéo-chrétien et musulman est jalonné de contre-sens puisque le Moyen-âge fut une époque de véritable échange mais sur fond de polémique, voire de guerre. Quand la religion musulmane fut de nouveau évoquée, dans la philosophie des lumières, son instrumentalisation antichrétienne n'a pas permis une réelle analyse de son contenu. Et ce, en dépit de ceux qui tentèrent de la lier aux modes de vie des populations. L'oubli de la polémique religieuse au profit d'une sociologie a été réalisé par le développement de « l'Orientalisme », mais ce fut souvent au détriment d'un réel dialogue, cette discipline ayant tendance à plaquer des schémas de rationalité occidentale sur les faits étudiés sans prendre en compte les rationalités des acteurs eux-mêmes. L'Orientalisme est ainsi devenu une connaissance biaisée, mêlant des faits empiriques à des interprétations surcodifiées dans un code étranger à ces faits. Le plus étonnant est que ce système biaisé a fonctionné comme un miroir pour l'intelligensia arabe, souvent tentée d'y lire son propre vécu. Un dialogue nouveau devrait éviter de reproduire les lapsus du passé, en confrontant la question de guerre afin de réfléchir de façon moderne, c'est-à-dire sociologique, sur les valeurs et les préjugés des civilisations et des religions. Il faudrait oser lancer un programme d'études occidentalistes parmi les intellectuels arabes car de telles

études, qui analyseraient les modes de vie et les valeurs occidentales dans le cadre de rationalités nouvelles, permettraient un véritable travail de connaissance de soi et de l'autre car chaque être humain unique, à chaque instant de sa vie, du point de vue biologique, culturel et religieux est capable de créer une démesure distinctive du moment que ce mystère est un espoir car la diversité est la grande richesse commune de l'humanité.

Pendant que les hommes s'affrontent et se faisaient la guerre, les civilisations et les cultures, elles, ont eu le temps de se rencontrer pour former enfin une seule civilisation de cultures différentes, car elles s'étaient sur des générations d'humains dont l'influence et la grandeur fluctuaient et se délocalisaient sans arrêt d'une latitude à l'autre et d'une communauté à l'autre, sur des siècles. Comme il est dit au sein du Coran : « Ô ! Vous les gens ! Nous vous avons créés d'un homme et d'une femme et Nous avons fait de vous des peuples et des tribus pour que vous vous entredonnassiez... » et que dans la Bible il est dit que : « Dieu n'est pas partial, mais qu'en toute nation l'homme qui le craint et pratique la justice est agréé de lui », l'Espagne médiévale, durant la période musulmane, était une terre fertile propice à différents genres de dialogue au sein des différentes communautés religieuses et culturelles, au point que l'interaction entre l'Espagne musulmane et l'Europe a contribué à l'édification de l'Europe moderne telle que nous la connaissons aujourd'hui, pourquoi il est question de continuer à engager les voies de cette culture dont la majeure partie a disparu, afin de créer une interaction dynamique entre les différents groupes religieux et culturels, dans une problématique de changement puisque les liens majeurs entre les religions et les cultures doivent être renforcés en permanence par le dialogue et par la connaissance mutuelle comme il est indispensable de défendre l'identité de chacun par la réflexion et l'échange et cela grâce à la création d'espaces soutenus d'entente et de résolution de conflits entre les cultures et les religions, puisqu'il ne convient pas de parler de dialogue de cultures sans vraiment parler des cultures religieuses, car le monde contemporain aspire à vivre dans l'amitié des peuples et des religions puisque l'amitié, qui Chercher à se rapprocher de l'autre, à le connaître et à le comprendre, est ce qu'il y a de plus nécessaire pour vivre ensemble parce qu'elle est le plus grand des biens pour les religions et les cultures, voire même entre les hommes et les femmes des différents pays du monde car l'amitié authentique vit avant tout des valeurs de l'esprit, qui sont ce que les véritables amis échangent d'abord et qui fonde les amitiés durables. Parce que l'amitié et religion vont ainsi de pair, qu'il en va pour les cultures et les religions comme pour les personnes ; en conséquence, chaque individu à travers le monde est amené par la démarche de l'amitié à s'interroger, à ajuster ses idées, ses comportements, à les modifier, à se dégager de son modèle conceptuel, méthodologique, culturel et religieux, tout en opérant un transfert sur lui-même d'attitudes, de comportements, de pratiques professionnelles parce que ce travail de soi sur soi, par l'échange avec l'autre est un facteur fondamental, puisque l'échange est une autre école que l'école, du moment qu'il déstructure et reconstruit parallèlement, tout en permettant le transfert de soi à soi, puis de soi à l'autre, au contact de réalités, de savoirs, autrement découverts et appropriés au préceptes de la voie divine de chacune des religions monothéistes en particulier et de l'ensemble des cultures en général.

* Ancien élève de l'Ecole des sciences philologiques de la Sorbonne.

AÏN DEFLA

Plus de 10 milliards pour Miliana

Dans le cadre du plan communal de développement de la commune de Miliana et dans le but d'améliorer les conditions de vie des habitants, l'APC a bénéficié d'une enveloppe globale s'élevant à 10,650 milliards de cts.

M. N.

Ce plan comporte 30 opérations ciblant de nombreux quartiers de la commune et divers domaines. La ville de Miliana souffre depuis des années d'un réseau de distribution vétuste, aussi, sur cette enveloppe globale, 3,650 milliards de cts concernent des opérations de renouvellement des conduites d'AEP et d'extension du réseau aux nouveaux quartiers, réalisation de conduite de refoulement. Les quartiers Zaccar, El-Anassers, Zougala centre et ouest, Hai Sidi El-Ghoul et Sidi Bounaçaibh sont concernés. 2 opérations pour un montant global de 2,68 milliards de centimes ont été destinées à la réfection du réseau d'assainissement des quartiers «Korbah inférieure» et «Les Amandiers».

Pour améliorer les conditions de circulation, la commune a bénéficié de 03 opérations de réfection des routes (revêtement et aménagement) pour un montant global de 2,460 milliards de cts, notamment sur la RN 4B (vers El-Khemis), centre-ville et vers le quartier «LSP».

Pour procéder à divers aménagements dans la ville

et dans le quartier Zougala (ouvrages d'art), l'APC a consacré 1,550 milliard de cts. pour la place Ali Amar, place «Chouhada» avec en plus 300 millions de cts pour l'amélioration de l'éclairage public dans divers quartiers.

L'APC a mobilisé aussi 720 millions de cts pour l'entretien du cimetière des chouhada et du jardin public, un véritable poumon d'oxygène et un lieu très apprécié par les habitants et nombreux visiteurs.

Le domaine socio-éducatif n'a pas été omis dans ce plan puisque 800 millions de cts sont consacrés aux divers aménagements de 3 écoles primaires «Ain El-Kerma», «Zahia Benhafaf» et «Ahmed Halfoui». Par ailleurs, les travaux de réalisation de la très jolie bibliothèque municipale à l'entrée de la ville ont été achevés avec une enveloppe de 730 millions de cts. Pour son ouverture, il faudra attendre que le secteur de la culture mette la main à la poche notamment pour l'équipement et le fonds de livre.

L'ancienne crèche que gérait Le Croissant-Rouge algérien a disparu. A la place a été réalisée et finie une nouvelle crèche digne de faire rêver beaucoup de nos enfants, et ce pour une enveloppe de 540 millions de cts.

Pour l'entretien, la réfection, les réaménagements de ses propres bâtiments administratifs, l'APC a consacré 766,8 millions de DA qui ont servi à l'étude et la construction de la bibliothèque de la ville et de la crèche, le reste, soit plus de 46 millions de DA, a été mobilisé pour les aménagements des écoles primaires et la réalisation de 2 groupes scolaires dont un de remplacement en plus d'un logement de fonction.

Une note positive pour le personnel enseignant et les élèves qui n'auront plus à subir les poussières de craie, toutes les classes de la commune de toutes les écoles ont été dotées de tableaux magiques.

perficie supplémentaire de 1.360 hectares pour la production de semences qui a atteint durant la précédente campagne 510 000 quintaux dont la moitié a été acheminée vers la wilaya d'El-Oued dans le cadre des efforts visant à la généralisation de la culture de la pomme de terre à travers l'ensemble du territoire national.

La même source a fait état de l'aménagement d'une superficie supplémentaire de 1.360 hectares pour la production de semences qui a atteint durant la précédente campagne 510 000 quintaux dont la moitié a été acheminée vers la wilaya d'El-Oued dans le cadre des efforts visant à la généralisation de la culture de la pomme de terre à travers l'ensemble du territoire national.

La même source a fait état de l'aménagement d'une superficie supplémentaire de 1.360 hectares pour la production de semences qui a atteint durant la précédente campagne 510 000 quintaux dont la moitié a été acheminée vers la wilaya d'El-Oued dans le cadre des efforts visant à la généralisation de la culture de la pomme de terre à travers l'ensemble du territoire national.

La même source a fait état de l'aménagement d'une superficie supplémentaire de 1.360 hectares pour la production de semences qui a atteint durant la précédente campagne 510 000 quintaux dont la moitié a été acheminée vers la wilaya d'El-Oued dans le cadre des efforts visant à la généralisation de la culture de la pomme de terre à travers l'ensemble du territoire national.

La même source a fait état de l'aménagement d'une superficie supplémentaire de 1.360 hectares pour la production de semences qui a atteint durant la précédente campagne 510 000 quintaux dont la moitié a été acheminée vers la wilaya d'El-Oued dans le cadre des efforts visant à la généralisation de la culture de la pomme de terre à travers l'ensemble du territoire national.

La même source a fait état de l'aménagement d'une superficie supplémentaire de 1.360 hectares pour la production de semences qui a atteint durant la précédente campagne 510 000 quintaux dont la moitié a été acheminée vers la wilaya d'El-Oued dans le cadre des efforts visant à la généralisation de la culture de la pomme de terre à travers l'ensemble du territoire national.

M. N.

KHEMIS MILIANA

Attention aux chiens errants

Une meute de chiens errants sèment la panique en plein centre-ville, en fin d'après-midi, au lendemain de l'Aïd. 2 hommes et une vieille femme, qui passaient entre les étals du marché établi au cœur de la ville face à la poste, ont été mordus.

Ces cas ne sont pas rares,

il faut le dire, dans de nombreux quartiers, ces meutes qui hantent les rues à la recherche de restes de nourriture éventrent les sacs d'ordures au niveau des dépotoirs, rendent le passage difficile pour les piétons.

Pour ce fait, il n'est pas rare de voir le soir les gens

s'armer de gourdin pour se défendre contre ces bêtes qui prolifèrent en l'absence de battues. Les citoyens espèrent vivement que les services concernés, notamment l'APC, prennent en considération cet aspect de la sécurité.

M. N.

GHARDAÏA

Un nouveau musée

Une enveloppe de près de 80 millions de DA a été accordée pour la construction d'un nouveau musée du Moudjahid à Metlili, à 45 km au sud du chef-lieu de wilaya de Ghardaïa, a-t-on appris auprès de la direction des Moudjahidine de la wilaya.

La réalisation de cet établissement, sise à l'entrée de la ville de Metlili des Châambas, près du cimetière des chouhada, sur une superficie de plus de 3.000 m², vise à promouvoir la culture et l'histoire de la région de Ghardaïa, notamment celle liée à l'époque de

la Guerre de Libération nationale et permettra aux chercheurs, universitaires et personnes intéressées par l'histoire de la région de réaliser des études historiques approfondies et de valoriser l'histoire de la région, a-t-on expliqué à la direction des Moudjahidine.

TIZI OUZOU

La maternité fait peau neuve

Naït Ali H.

Le nombre d'accouchements enregistrés durant l'année 2009, au niveau de l'Etablissement hospitalier spécialisé (EHS) Sbihi Tassadit de Tizi Ouzou, est en hausse comparativement aux années précédentes, avons-nous appris auprès de sa directrice, Mme Terki Zahia. En effet, selon les statistiques fournies par la même responsable, il ressort que des 3.441 patientes qui y ont accouché en 2001, on est passé à plus de 8.500 jusqu'à la fin du mois de novembre écoulé, alors que les prévisions d'ici la fin de l'année tablent sur plus de 9.000. Cette progression du nombre de femmes qui choisissent cette clinique pour donner naissance à leurs bébés est due, selon notre interlocutrice, aux travaux de rénovation et l'amélioration de la qualité des prestations qui sont y dispensées. Cette structure implantée au chef-lieu de la wilaya de Tizi Ouzou a connu depuis 2007 des travaux de rénovation pour lesquels une enveloppe financière de 03 milliards de centimes a été consacrée. Ces travaux ont consisté, selon les explications fournies par notre source, en la réhabilitation de tous les services et la modernisation du bloc opératoire en les rendant

plus conformes aux normes requises pour ce genre de structures, d'autant plus que cette clinique, rattachée dans un premier temps au secteur sanitaire de Tizi Ouzou puis au CHU Nedir Mohand, a finalement eu son nouveau statut de d'EHS depuis janvier 2008. Des contraintes comme l'exiguïté de ses locaux ou encore la surcharge qui fait qu'elle est exploitée à plus de 120 % de sa capacité théorique de 92 lits freinent un peu le plan de redressement de la situation dans cette structure, mais sa directrice ne désespère d'obtenir l'accord des autorités pour son projet d'extension en vue de mettre sur pied des services de pédiatrie et de la chirurgie pédiatrique dont il est question de les créer dans cette clinique à l'avenir. Autre phénomène face auquel est confronté l'EHS Sbihi Tassadit de Tizi Ouzou est le fait que de nombreuses patientes natives des zones rurales de la wilaya de Tizi Ouzou, où sont implantées des maternités, préfèrent accoucher dans cette structure comme d'ailleurs les plus de 13 % de femmes qui proviennent des wilayas limitrophes comme Boumerdes, Béjaïa et Bouira. Cela fait que la moyenne quotidienne des accouchements atteint en certaines périodes de l'année le nombre de 30.

BLIDA

Les travaux d'utilité publique en question

Tahar Mansour

La loi de février 2009 relative aux travaux d'utilité publique pour la réinsertion des prévenus a fait l'objet, dernièrement, d'une journée d'information et de sensibilisation au niveau de la cour de Blida. Ainsi, les prévenus condamnés définitivement à une peine de prison comprise entre 1 et 3 ans peuvent choisir entre l'incarcération et un travail d'utilité publique, et ce sont les mécanismes de l'application de cette loi qui ont été expliqués aussi bien aux magistrats qu'aux directeurs de l'exécutif de la wilaya, aux présidents d'APC et aux responsables des mouvements associatifs. Le procureur général, M. Mohamed Abdelli, a souligné lors de la cérémonie

d'ouverture de cette rencontre que cette mesure s'inscrit dans le cadre des réformes de la justice décidée par le président de la République et permettra aux prévenus de retrouver leur dignité tout en contribuant au développement national. Au cours du débat, il a été précisé que les prévenus condamnés définitivement pourront désormais demander à bénéficier de cette mesure au lieu d'être incarcéré tout au long de leur peine et qu'ils pourront même choisir l'activité à laquelle ils seront affectés. En outre, ils bénéficieront d'une remise de peine calculée au prorata des heures travaillées (deux heures pour chaque journée travaillée). Enfin, la mise en application de cette loi a été accueillie très favorablement par tous les participants à cette journée.

LAGHOUAT

De l'argent contre les inondations

Une enveloppe financière de 760 millions de dinars a été consacrée, au titre des programmes sectoriels de développement (PSD), pour la protection des grandes agglomérations urbaines de Laghouat des risques d'inondations, a-t-on appris jeudi de la direction de l'Hydraulique et des ressources en eau (DHRE) de Laghouat. Ces opérations consistent, selon la même source, en la réalisation des ouvrages et structures d'évacuation des eaux pluviales, de murs de soutènement et de digues les longs des oueds suite aux inondations ayant été enregistrées ces dernières années dans la région.

La DHRE relève, à ce titre, le parachèvement de la première tranche d'une digue longue de 955 mètres dans la commune d'El-Kheneg pour un coût de 75 millions de dinars, avant le lancement prochain de la seconde tranche dans la partie sud de la ville.

La même source a fait part de la réception, aux quartiers Sadikia et Oasis-Nord de Laghouat, de deux projets d'évacuation des crues, pour un coût de

près de 100 millions de dinars, d'une distance linéaire de 2.730 m de cours d'eau et 575 m de canalisations.

Le programme de la DHRE prévoit également la réalisation d'une étude technique pour la réalisation d'une retenue collinaire dans la ville d'Aflou et le calibrage de Oued Medsouds, dont les travaux sont avancés à 73 % pour un coût de 60 millions de dinars, a indiqué la même source. Le secteur de l'hydraulique a bénéficié, au titre du programme de développement du Sud, de trois opérations portant protection des berges des oueds, correction des cours de Oued Boukhrouf d'Aflou qui enregistre la réalisation en cours d'une canalisation de déviation des eaux, a-t-on rappelé. Outre l'achèvement de l'opération de mise en place de 5.000 m de plaques métalliques pour la protection des berges de Oued M'zi pour une enveloppe financière de 150 millions de dinars, d'autres opérations similaires ont également été retenues pour les communes de Laghouat, a précisé la DHRE.

Horaires des prières pour Alger et ses environs

14 dhoul el hidja 1430

El Fedjr
06h10Dohr
12h37Assar
15h13Maghreb
17h35Icha
18h58

TÉBESSA

Plus de 600 personnes interpellées

Ali Chabana

Selon nos sources, les unités territoriales du groupement de la Gendarmerie nationale ont procédé, et cela, sur l'ensemble du territoire de la wilaya, à différentes opérations de contrôle. Pour ce faire, des bar-

rages fixes et mobiles de contrôle ont été dressés, en plusieurs points, sur les R.N. et les chemins routiers, empruntés par les véhicules utilisés dans la contrebande. Une descente qui s'est soldée par l'interpellation de 650 personnes dont 06 ont été arrêtées, elles étaient re-

cherchées par les services de sécurité, semble-t-il, 210 PV ont été établis pour des délits, ainsi que 06 véhicules immobilisés.

Par ailleurs, d'autres produits destinés à la contrebande ont été également saisis, du carburant (fuel) et des boissons alcoolisées, entre autres.

Le câprier intéresse les Belges

Le câprier de Tébessa intéresse des entreprises belges qui veulent l'utiliser dans l'industrie pharmaceutique et les cosmétiques, a-t-on appris lundi de la représentation régionale du Haut-Commissariat au développement des steppes (HCDS).

M. Salah Eddine Kellil, directeur régional de cet organisme, a fait savoir qu'un groupe d'opérateurs du royaume de

Belgique est attendu «dans les prochains jours» à Tébessa, pour finaliser avec les responsables locaux du secteur agricole les modalités liées aux premières expéditions de cet arbrisseau méditerranéen cultivé pour ses boutons floraux (câpres).

Les boutons floraux du câprier de Tébessa, connu pour sa qualité supérieure, sont utilisés, selon la même source, dans la production de divers

médicaments et de produits cosmétiques pour la peau, en plus de leur emploi comme condiment apprécié ou comme tisane. Extrêmement robuste, le câprier pousse spontanément dans plusieurs endroits de la wilaya de Tébessa, surtout sur les sols pauvres et caillouteux. Ses grandes fleurs, très odorantes, ont une durée de vie très courte. Le câprier est cédé à 400 DA le kg au marché local.

ANNABA

Deux nouveaux plans d'occupation des sols

Quelque 17 millions de DA puisés sur budget communal 2009 ont été dégagés pour le financement d'un projet de réalisation de deux plans d'occupation des sols à Annaba, apprend-on dimanche de la commission de l'urbanisme à l'Assemblée populaire communale. Ces projets d'aménagement qui seront réalisés à Sidi Aïssa et à Zaafrania s'inscrivent, selon les élus, dans le cadre des efforts visant à dynamiser l'investissement dans la wilaya et la réalisation d'équipements publics.

La wilaya de Annaba, qui as-

pire à redynamiser le processus de développement de l'investissement, a besoin de nouvelles assiettes foncières aménagées pour accueillir de nouveaux investissements et des projets de développement local intégré, indique-t-on. Abondant dans le même sens, les responsables de la direction de l'Urbanisme de la wilaya de Annaba estiment indispensable de créer de nouvelles assiettes foncières, afin de concrétiser le programme complémentaire de logements dont a bénéficié la wilaya en vue d'absorber l'habitat précaire et illégitime. Les services de

l'urbanisme dénombrent 32 plans pour l'occupation des sols dans la commune de Annaba, dont 19 ont déjà reçu l'aval des instances concernées, apprend-on de même source qui signale également d'importants aménagements d'assiettes foncières destinées à contenir les deux plans programmés sur les hauteurs de Annaba (à Sidi Aïssa et à Zaafrania).

Le plus grand du potentiel foncier de la wilaya relève, indique-t-on, du secteur privé, ce qui entrave la réalisation de nombreux projets inscrits dans le cadre des plans d'occupation des sols.

BATNA

Huit blessés dans une collision

Huit personnes ont été blessées dimanche dans une collision entre un taxi et un camion survenue dans la commune de Timgad, wilaya de Batna, apprend-on de la Protection civile.

Selon la même source, les victimes de cet accident qui a eu lieu sur la RN-88 reliant Batna à Khenchela entre les deux véhicules roulant en sens inverse, sont âgées entre 30 et 60 ans. Les

blessés ont été tous évacués vers le centre hospitalo-universitaire de Batna. Une enquête a été ouverte par les services compétents pour déterminer les circonstances exactes de l'accident.

ILLIZI

Des projets pour Bordj El-Haouès

De nombreux projets de développement pour un investissement global de 452 millions de DA ont été achevés au titre du quinquennal 2005/2009 et d'autres sont en cours de réalisation dans la commune de Bordj El-Haouès, dans la wilaya d'Illizi, a indiqué le président de cette Assemblée populaire communale (P-APC). Cette commune de 4.000 habitants a bénéficié d'un complexe sportif de proximité, d'un stade de football et de l'aménagement d'une salle polyvalente utilisée actuellement par l'association sportive et culturelle de la localité. Des aires de jeu ont été aménagées au niveau des villages de Ihrir, Tabakat et Tadanet relevant de la commune dont le chef-lieu a aussi été raccordé au réseau de téléphonie, fixe et mobile.

Le P-APC a signalé, en outre, la réalisation d'un CEM, et le lancement début 2010, au chef-lieu de commune, d'un projet d'annexe de lycée au profit des 150 lycéens poursuivant actuellement leurs études au niveau des lycées de Djanet. Toutefois, observe-t-

il, le problème du transport scolaire ne trouve pas sa solution, particulièrement au niveau de la localité de Ihrir, la commune de Bordj El-Haouès étant parmi les plus pauvres de la wilaya.

En matière de formation professionnelle, la commune a bénéficié cette année d'un nouveau centre offrant une formation en informatique, en mécanique des industries, en cuir et habillement et en couture, au profit de 128 stagiaires et 52 femmes rurales.

Pour ce qui est de la santé de proximité, la commune compte un centre de santé, poursuit le P-APC en déclarant, toutefois, l'absence d'une maternité qui oblige à des déplacements vers l'hôpital de Djanet, distant de 130 km, alors que les deux salles de soins rurales sont pratiquement démunies de moyens médicaux, même pour les premiers soins.

En dépit du manque de ressources, la commune de Bordj El-Haouès a procédé, à la faveur des enveloppes financières lui ayant été allouées durant le quinquennal 2005/2009, au revête-

ment de trois chemins vicinaux, et d'un quatrième en cours. Un autre projet, inscrit et non encore entamé, porte sur le renforcement et le revêtement de l'axe routier reliant le village de Ihrir, sur une vingtaine de kilomètres.

Le programme quinquennal 2005-2009 a permis aussi le raccordement de 400 foyers de diverses localités de la commune de Bordj El-Haouès, a fait savoir le même responsable relevant à l'occasion l'amélioration «constante» de l'alimentation en eau potable (AEP) qui a touché 80 % des habitants. Quelques opérations relatives au raccordement de plusieurs localités au réseau d'AEP et au renouvellement des canalisations, ont été réalisées dans le cadre de ce programme, ainsi que la mise en service d'un réservoir de 500 m³.

La commune de Bordj El-Haouès, située à 130 km de Djanet et 280 km du chef-lieu de wilaya de Illizi, recèle un important potentiel touristique et des capacités agropastorales, notamment en matière d'élevage camelin et caprin.

MILA

Plus de 5.500 candidats au concours d'adjoint de l'Education

B. Bousseleh

5.520 candidats devront subir, aujourd'hui, le concours pour l'accès au poste de surveillant ou adjoint de l'Education à Mila. En effet, les 70 postes ouverts dans les différents établissements scolaires ont mobilisé une grande logistique de la part

de l'Office régional des examens et concours implanté à Oum El-Bouaghi. Ce dernier a reconduit le même dispositif utilisé lors des examens du baccalauréat. Pour rappel, le concours qui prévoit quatre disciplines : arabe, hist-géo, français et anglais, est ouvert aux candidats possédant le niveau de la classe terminale.

SKIKDA

Près de 2,50 milliards de dinars pour le port



Un budget de plus de 2,44 milliards de DA a été dégagé par l'Entreprise portuaire de Skikda (EPS) pour la poursuite de son programme d'investissements, a-t-on appris dimanche des responsables de cette entreprise. Ce programme destiné à adapter, moderniser et renforcer les parcs naval et de manutention, donnera notamment lieu à l'acquisition d'un remorqueur d'exploitation de 6.000 CV, de grues de fort tonnage, de stackers, de chariots élévateurs de différentes capacités et de moyens de transfert pour la manutention des colis lourds et le traitement des conteneurs, a précisé la même source.

L'EPS prévoit, également, d'acquérir d'autres terrains en extramuros (en dehors du port) dans l'objectif de décongestionner le port mixte, «surtout après la réussite de la mise en exploitation du port sec de 7ha». Ces investissements permettront d'améliorer les services fournis par l'entreprise et de mobiliser suffisamment d'engins pour une meilleure satisfaction des clients. Concernant les objectifs pour 2009, l'EPS prévoit de réaliser un trafic glo-

bal de près de 26,5 millions de tonnes, soit une augmentation en perspective de 14 %, par rapport à 2008. Un pourcentage de 67 pc de ces objectifs soit 17,6 millions de tonnes a déjà été réalisé au 30 octobre dernier, affirme la même source. Pour le trafic des hydrocarbures, l'entreprise portuaire compte réaliser «près de 24 millions de tonnes contre un peu plus de 20 millions en 2008. Sur ce chiffre qui représente une progression de 16 pc, 15,4 millions de tonnes ont déjà transité par ce port jusqu'à la fin octobre dernier, selon la même source.

S'agissant du trafic conteneurs, le port de Skikda a déjà traité 92.580 EVP (équivalent 20 pieds) sur un objectif de 111.000 EVP à la fin de l'année et contre un volume global de 108.717 EVP pour l'année 2008. L'année 2009 a également été marquée par une progression dans le domaine du tonnage conteneurisé qui a enregistré jusqu'à la fin octobre dernier 645.692 tonnes pour un objectif de 782.000 tonnes soit une hausse sensible par rapport à 2008 qui a enregistré un trafic de 752.881 tonnes.

BISKRA

«Hizia» proposée patrimoine national

L'histoire d'amour épicure de Hizia, figure du 19ème siècle célébrée par le patrimoine populaire oral, est en voie d'être classée patrimoine national immatériel par la direction de la Culture de Biskra. Les efforts sont actuellement dirigés vers «la constitution d'un dossier rassemblant tous les documents et informations» relatifs à Hizia qui vécut entre 1855 et 1878, pour inscrire l'histoire de la vie de cette figure sur la liste du patrimoine national immatériel, affirme la direction.

Selon les traditions orales, Hizia était une jeune femme d'une beauté remarquable et d'une âme limpide qui vécut dans la région de Sidi Khaled dans les Ziban occidentaux. Sa famille comme la majorité des habitants de cette région pratiquaient la transhumance vers les Hauts Plateaux durant la saison

chaude et retournait à l'oasis pendant la saison du froid. Elle s'était mariée avec son cousin Saïd avec qui elle aurait vécu une histoire d'amour mouvementée couronnée par leur mariage qui dura à peine un mois. A la mort de sa bien-aimée, Saïd sombra dans un chagrin inconsolable.

Le poète Rabah Benguitoune a immortalisé cette histoire dans un poème d'une rare sincérité qui a été chanté par plusieurs grands artistes dont Rabah Deriassa, Abdelhamid Ababsa et Khélifi Ahmed. Une banque de données a été constituée sur le personnage de Hizia, selon la direction de la Culture qui soutient que cette démarche représente une étape fondamentale dans le processus de classification qui devra aboutir avant la fin de l'année en cours.

Retour sur la modernisation de Constantine

Selon une tradition maintenant bien établie, le wali de Constantine, M. Abdelmalek Boudiaf, a convié dimanche en fin d'après-midi la société civile, les autorités et la presse à une rencontre au siège de la wilaya, pour la présentation des vœux de l'Aid El-Adha.

A. Mallem

A cette occasion, le chef de l'exécutif a évoqué la question du développement, en rappelant les grands projets inscrits dans le dossier de modernisation de la capitale de l'Est, situant l'état d'avancement des travaux pour chaque projet et demandant instamment à la population touchée par les désagréments causés par les chantiers de prendre son mal en patience. Il annoncera «une bonne nouvelle» aux Constantinois en affirmant que «la première décision que j'ai reçue, hier, est celle de l'inscription par le gouvernement de deux nouvelles lignes du téléphérique constantinois, la première reliera Békira au centre hospitalo-universitaire, et la seconde de la ville à Sidi Mabrouk». Il rappellera les 7 projets de travaux publics qui ont été inscrits pour la ville de Constantine, notamment les deux trémies de Sidi Mabrouk et Daksi et commencera un tour d'horizon des projets par celui du tramway. Il estimera que le rythme d'avancement des chantiers de ce projet est acceptable et que celui-ci ira crescendo dans les prochains mois.

«Aussi, que les citoyens sachent que nous sommes conscients des difficultés qu'ils endurent, mais qu'ils soient rassurés car nous sommes décidés à tout faire pour terminer les chantiers dans les délais les plus courts», a rassuré le wali. Il saisira l'occasion pour annoncer que le chantier de construction du grand viaduc va intervenir incessamment et durera une année. Selon l'estimation faite par le wali, une fois terminé, ce «projet du siècle», comme il l'a qualifié, rendra à l'horizon 2012-2013 la circulation complètement fluide dans la ville des ponts. A ce sujet, M. Boudiaf a annoncé qu'un «musée du pont» qui réunira l'histoire de la ville des rochers et ses sites infrastructurels, sera édifié

sous les infrastructures du viaduc. Poursuivant son exposé, le wali a parlé également du taux d'avancement de la construction de la ville universitaire au niveau de l'agglomération Ali Mendjeli qu'il a situé entre 60 et 70%, ainsi que de la réalisation de la nouvelle aérogare et le réaménagement de l'ancienne qui sont, selon lui, en bonne voie et vont faire de l'aéroport international Ain El-Bey l'un des plus beaux d'Algérie.

Notons que M. Abdelmalek Boudiaf avait commencé son intervention sur une note de satisfaction en adressant un message de remerciement aux travailleurs des services de l'hygiène de la commune de Constantine «qui se sont montrés à la hauteur cette fois-ci puisqu'ils sont arrivés, vers le coup de midi, à débarrasser la ville de tous les débris et impuretés engendrés par l'opération sacrifice du mouton de l'Aid et la rendre propre. Bravo et j'espère que cela devienne un réflexe inné». Il évoquera aussi la question de l'éclairage public en se montrant satisfait de l'opération d'embellissement du pont de Sidi M'cid demandant à ce que cette action soit étendue au pont de Sidi Rached. «Je veux que Constantine soit la ville la plus éclairée d'Algérie, a-t-il demandé. C'est une instruction que je donne aux maires ici présents pour en faire de même en ce qui les concerne», dira-t-il en désignant l'éclairage des tronçons de voies entre l'aéroport Ain El-Bey et la nouvelle ville Ali Mendjeli, entre cette dernière et le Khroub et entre l'ONAMA et le Khroub.

A la fin, le wali a lancé un appel aux citoyens en citant l'exemple de l'équipe nationale de football et a souhaité que la dynamique de succès et le grand élan patriotique engendrés par la qualification des Verts au Mondial soient mis à profit pour concrétiser le programme de modernisation de la ville.

Près de 27.000 logements pour la wilaya

La wilaya de Constantine a bénéficié d'un quota de 26.700 logements, toutes formules confondues, dans le cadre du plan quinquennal 2010/2014, a indiqué dimanche le directeur du logement et des équipements publics (DLEP). Ce nouveau programme est considéré comme une «bouffée d'oxygène» qui permettra à Constantine de répondre aux besoins de la population en la matière, a-t-il souligné, ajoutant que ces «besoins ont considérablement augmenté avec le lancement des travaux de modernisation visant à éradiquer des sites urbains entiers et la création d'autres pôles, ce qui devait porter la demande au plus haut niveau». Le précédent programme quinquennal 2004/2009 a enregistré le lancement à la réalisation de 30.000 unités d'habitation, préci-

se-t-on. L'exécution de ce programme colossal tire à sa fin et sera entièrement réceptionné «incessamment», a assuré ce responsable.

S'agissant de l'actuel plan quinquennal, il y a lieu de citer quel que 9.000 logements sociaux publics (LPL), 12.000 unités sociales participatives (LSP) ainsi que 4.000 autres unités rurales en plus de la réalisation de plus d'un millier de logements sous d'autres formules, a-t-il expliqué. Le plan d'action qui sera adopté par la DLEP pour l'achèvement de ce quota sera articulé sur la réalisation de 5.000 unités chaque année, «un véritable défi», a affirmé le DLEP. Les nouveaux projets de réalisation de logement seront concentrés en majorité dans des zones enclavées comme Ain Abid et Béni H'midène, a-t-on indiqué de même source.

Trois personnes agressées

Trois personnes ont été évacuées vers des structures de santé suite à des agressions survenues durant la journée du dimanche dernier. Le premier incident a eu lieu dans la ville de Didouche Mourad où un jeune homme âgé de 19 ans a été victime d'une agression à l'arme blanche par un ou plusieurs inconnus qui lui ont provoqué plusieurs blessures. Ce dernier, après les premiers soins, a été évacué vers la polyclinique de Hamma Bouziane. Plus tard, dans l'après-midi vers 17 heures 50, c'est un autre jeune âgé de 29 ans qui a été la cible de plusieurs jets de pierres à la cité Kouhil Lakhdar. Touché à la tête notamment, il a été évacué vers les urgences chirurgicales du CHU. Dans la soirée, vers 22 heures 15, c'est un autre jeune qui a été agressé à coups de bâton par des inconnus à la cité Sakiet Sidi Youcef à Constantine. Grièvement blessé à la tête, il a été évacué dans les mêmes conditions vers le CHU. Les services de police ont ouvert des enquêtes pour identifier les agresseurs.

Vague de froid

Depuis hier lundi, le brusque changement du climat et la vague de froid qui s'est abattue, a rappelé aux Constantinois que l'on était en hiver. Les belles journées ensoleillées cèdent la place aux nuages bas et un crachin qui tombait depuis la matinée a fait sortir les parapluies et les vêtements chauds. Les services de la météorologie nationale annoncent que le froid va durer encore plusieurs jours, avec de probables chutes de neige à partir de 1.000 mètres.

Un réservoir d'eau pour El-Meridj

La petite agglomération d'El-Meridj, d'ailleurs très prisée par les Constantinois qui viennent prendre l'air dans sa forêt le week-end, va bientôt disposer d'un réservoir d'eau potable, qui servira à alimenter les habitants. En effet, selon la DRAG de la wilaya de Constantine, il s'agit d'un réservoir d'une contenance de 2.000 mètres cubes qui sera construit. Actuellement, dit-on, les études sur le terrain sont en cours pour permettre le lancement des travaux de réalisation.

Vente-dédicace de Saliha Naïdja

Dans le cadre «Fadha Ethoulatha» (espace du mardi), la direction de la culture de la wilaya de Constantine organise, aujourd'hui, une vente-dédicace des dernières œuvres poétiques de Saliha Naïdja. La cérémonie se déroulera cet après-midi à partir de 14 heures dans les locaux du palais de la culture Mohamed El Aid El Khalifa.

A. C.

Des fours rotatifs à l'amiante ?

A. El Abci

La question de boulangeries qui malgré les interdictions et les risques sur la santé publique continuent de fabriquer du pain avec des fours qui contiennent de l'amiante, reste d'actualité.

Selon le coordinateur de l'Union générale des commerçants et artisans algériens (UGCAA) à l'échelon de la wilaya de Constantine, Amar Boutamine, interrogé sur cette situation pour le moins inquiétante, «il existe environ une douzaine de boulangeries fonctionnant avec des fours rotatifs, qui ont été mises en cause dans les discussions des citoyens en soulevant le problème afférent à l'amiante et à ses conséquences sur la santé publique».

D'après notre interlocuteur, «il s'agit d'une proportion insignifiante, approximativement de 1% par rapport aux 552 boulangeries qui existent dans la wilaya du vieux rocher et dont 341 sont effectivement actives». Et M. Boutamine de préciser que cette douzaine d'établissements au maximum fonctionnant avec cette méthode de cuisson en étaient équi-

pés avant la décision de leur interdiction à l'importation. Pour ce qui a trait aux mesures de leur conversion, le responsable local de l'UGCAA affirme que les «boulangers concernés sont pour le moment dans l'incapacité de s'équiper en matériel exempt d'amiante, étant donné que cette profession ne nourrit plus son homme, d'une part, et que les pouvoirs publics jusqu'à maintenant ne montrent aucune disposition à accorder des subventions ou des aides en la matière, d'autre part».

Questionné sur le sujet, le service chargé du dossier à la direction de wilaya du commerce fait savoir «qu'il y a près d'un mois environ, et à la suite de déclarations à la radio de ce même représentant des commerçants, une enquête a été déclenchée en direction de boulangeries travaillant encore avec cette catégorie de fours rotatifs et les résultats de notre enquête ont été négatifs, puisque tous les boulangers fabriquant du pain utilisant encore ces fameux fours nous ont présenté des documents et des certificats de conformité avec la réglementation en vigueur».

Trois personnes poursuivies pour soutien au terrorisme acquittées

A. Zerzouri

Jugées hier par le tribunal criminel de Constantine sous le chef d'accusation de «soutien aux activités terroristes», trois personnes, natives de Constantine et demeurant à la nouvelle ville Ali Mendjeli, dont l'âge se situe entre 22 et 29 ans, ont bénéficié de la relaxe. Le représentant du parquet avait pour sa part requis 10 ans de réclusion criminelle contre chacun d'eux.

Les faits remontent à la période allant de 2004 jusqu'à 2008, précisément jusqu'au 24 octobre 2008, date de leur arrestation par la police judiciaire de la 5^{ème} région militaire (département du renseignement et de la sécurité) qui en exploitant des informations liées à l'activité des accusés, et au bout des investigations, mettra la main sur ces personnes. Les accusés reconnaîtront devant les services de sécurité qu'ils ont été des éléments de soutien logistique aux terroristes qui activaient sur l'axe Constantine-Skikda, durant près de quatre ans, en les approvisionnant en denrées alimentaires, médicaments, téléphones portables et puces, ainsi que la livraison de produits servant à la fabrication de bombes artisanales (amonitrates), acquis en Tunisie et introduits en Algérie par des passeurs contrebandiers, puis ré-

cupérés au niveau de la wilaya d'El-Tarf par l'un des trois accusés, qui se chargeait en compagnie de ses complices de l'acheminement de ce produit dangereux vers le maquis de Skikda, comme le souligne l'arrêt de renvoi rendu par la chambre d'accusation.

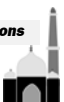
Faut-il souligner dans ce sillage qu'après leur arrestation, l'un des accusés établira une liaison téléphonique avec leur «contact» au maquis sous le contrôle des services de sécurité, et un rendez-vous lui sera fixé dans la nuit du 30 novembre 2008, aux environs de l'autoroute Est-Ouest près du tronçon passant par Zouaghi, où il sera abattu et son arme de marque Kalachnikov récupérée, ainsi qu'un lot de munitions. Mais lors de leur passage devant le magistrat instructeur, les accusés nieront en bloc les charges retenues contre eux, reconnaissant seulement que le terroriste abattu avait tenté de les enrôler dans ce genre de missions et qu'ils avaient refusé de le suivre.

Hier, devant les magistrats et les jurés du tribunal criminel, les accusés s'accrocheront à leurs déclarations devant le juge d'instruction, et leur défense plaidera dans ce sens en faveur de leur relaxe pure et simple. Au bout de ses délibérations, le tribunal criminel prononcera l'acquittement des trois accusés.

Horaires des prières pour Constantine et ses environs

14 dhou el hidja 1430

El Fedjr 05h55	Dohr 12h23	Assar 15h00	Maghreb 17h22	Icha 18h44
-------------------	---------------	----------------	------------------	---------------





Epoustouflant !



Incroyable mais vrai ! Daihatsu vous offre non seulement **une alarme certifiée** mais en plus un **bon d'achat Samsung** d'une grande valeur. Une offre à vous couper le souffle !
Offre valable jusqu'au **31 Décembre** pour toute livraison sur stock disponible, dans tout le réseau **TOYOTA ALGERIE**, succursales et agents.

d'ave



SIRION



MATERIA



TERIOS 7 Places



TOYOTA ALGERIE

Alger: Tél.: 021 98 30 00 - Blida: Tél.: 025 43 14 14 / 19 19 / 17 17 - Ouargla: Tél.: 029 71 71 71 - Annaba: Tél.: 038 51 40 82 / 16 96 - Oran: Tél.: 040 23 41 48 - Hassi Messaoud: Tél.: 029 75 59 59/60/61.



ALGERIE - TELECOM - SPA

Direction Territoriale des
Télécommunications d'Oran

Avis d'appel d'offres national

N° AT/DTT31/007/2009

Un avis d'appel d'offres national est lancé pour objet «**Acquisition SCOOTERS + CASQUES avec logo ALGERIE TELECOM**» au profit de la Direction Territoriale des Télécommunications d'Oran.

Les entreprises intéressées par le présent avis d'appel d'offres, peuvent retirer le cahier des charges composé en deux lots à savoir:

Lot n° 01: 83 SCOOTERS - **Lot n° 02:** 83 CASQUES; contre paiement de la somme de mille (1000.00) DA chacun auprès de:

La Direction Territoriale des Télécommunications d'Oran
Sise Rue Chaïla Ali MAKARI - ORAN

Les offres accompagnées des pièces obligatoires énumérées dans le cahier des charges sont présentées sous enveloppes principales fermées ne comportant aucune inscription extérieure autre que l'objet de l'avis d'appel d'offres national et la mention:

«**Soumission à ne pas ouvrir**»

Lot n° 01 «SCOOTERS» ou Lot n° 02 «CASQUES»

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL N° AT/DTT31/007/2009

L'offre doit être déposée dans les délais requis à l'adresse ci-après:

ALGERIE TELECOM.SPA

Siège de la Direction Territoriale des Télécommunication d'Oran
Sis Rue Chaïla Ali MAKARI - ORAN -

Cette enveloppe principale abritera deux autres enveloppes fermées:

- 1 - L'enveloppe «A» contiendra l'offre technique.
- 2 - L'enveloppe «B» contiendra l'offre financière.

Toute soumission non appuyée des pièces constitutives des dossiers A et B énumérées dans le cahier des charges, est irrecevable.

La date de dépôt des offres est fixée au plus tard le **15/12/2009 à 12 H 00 mn.**

L'ouverture des plis s'effectuera au siège du maître de l'ouvrage indiqué ci-dessus en **séance publique** le dernier jour correspondant à la date limite de dépôt des offres à **Quatorze Heures (14 H 00 mn).**

La validité des offres est fixée à **Quatre-Vingt-Dix (90) jours** à compter de la date du dépôt des offres, délai pendant lequel les soumissionnaires restent engagés.



République Algérienne Démocratique et Populaire
Ministère de l'Habitat et de l'Urbanisme
Office de Promotion et de Gestion Immobilière d'Oran
08, Place Boudali Hasni - Sidi El Houari - ORAN
Tél: 041-39-85-80 - Fax: 041-39-39-39

AVIS D'INFRUCTUOSITE

Appel d'offres national ouvert n° 36/2009 relatif à la réalisation de 491 logements publics locatifs - Programme 2000 logements Année 2008

Conformément aux dispositions du décret présidentiel n° 02/250 du 24/07/2002, modifié et complété par le décret présidentiel n° 08/338 du 26/10/2008, portant réglementation des marchés publics, l'OPGI de la wilaya d'Oran informe les soumissionnaires que les projets suivants, objet de l'appel d'offres national ouvert n° 36/2009 sont déclarés Infructueux.

Projets	Motifs
289 logts (îlot 2) à Belgaïd - (Bir El Djir)	Offre technique irrecevable
202 logts (îlot 3) à Belgaïd - (Bir El Djir)	Offre technique irrecevable

ORAN

P 16 & 17

**15 ans
de réclusion
pour
les deux
frères
assassins**

Mers
El-Hadjadj
**Un barbecue
qui finit mal**

L'hécatombe
continue
**Deux morts
et huit blessés
sur les routes**

L'eau
des barrages
suffira

Les directions
du commerce
déménageront
en 2010

Un regard
envers
les enfants
handicapés

Sénatoriales
**Quatre
candidats
en course**

100.000 accès à haut débit en janvier

Un projet de 100.000 accès à Internet à très haut débit sera lancé en janvier prochain à Oran, a-t-on appris hier du directeur territorial d'Algérie Télécom (AT).

«Grâce à la nouvelle technologie +M. SAN + (centraux dotés de lignes d'accès à Internet de capacités de 200 abonnés), on peut améliorer la qualité des prestations de nos abonnés en matière de débit de connexion», a expliqué M. Habib Remil. Il a également souligné que l'objectif de ce programme est de répondre à un grand besoin, compte tenu de la demande exprimée, estimée à 12.000 lignes ADSL, notamment à Oran Est, à savoir les agglomérations de Bir El-Djir, Gdyl, El-Mohgoun et Ain El-Bia, au sud de la wilaya, comme à Es-Sénia et à l'ouest comme Misserghine.

Quelque 142 sites sont prévus dans le cadre de ce programme de raccordement au réseau Internet dans la wilaya d'Oran, dont 80% seront installés dans la commune de Bir El-Djir, a-t-il ajouté, en signalant que «nous avons choisi des sites de proximité (locaux) pour assurer une bonne couverture et éviter les dérangements aux abonnés».

Plus de 34.000 abonnés sont raccordés à Internet dans la wilaya d'Oran, a indiqué M. Remil, qui a déploré toutefois le vol de câbles qui a occasionné, au troisième trimestre 2009, à l'opérateur un préjudice avoisinant 1,5 million de dinars, contre 5 millions de dinars au premier trimestre de l'année.

En dehors de ce programme, il est prévu la dotation du «Centre des conventions» d'Oran de 1.000 lignes Internet à l'occasion de la conférence internationale du gaz (LNG 16), prévue en avril 2010, pour satisfaire les besoins des participants. «A l'occasion de cet événement, Algérie Télécom réalisera une centrale téléphonique en fibre optique qui sera rattachée au réseau général avec, à la clé, des autoroutes de transmissions pour véhiculer dans de bonnes conditions les communications», a-t-il assuré.

ORANIE

P 18 & 19

Tlemcen

La baguette
se fait rare

Béchar

Les crèches
passées
au peigne fin

Sidi Bel-Abbès

L'appel des
assurés sociaux

Mascara

De l'argent
pour 19
associations

Chlef

Plus de 10.000
logements
sociaux
en chantier

El-Bayadh

Les bons points
de l'aquaculture

Mohammadia Découverte de six armes à feu de l'ère coloniale

Six armes à feu ont été découvertes la semaine écoulée dans une bâtisse située au centre de la ville de Mohammadia, a-t-on appris. Renseignements pris, ces armes à feu remontent à l'ère coloniale et ont été dissimulées par les colons dans des caches telles que les cheminées, les caves, entre autres. Selon une hypothèse, ces armes auraient été utilisées par l'Organisation armée secrète (OAS) lors de la période transitoire du cessez-le-feu à l'indépendance de l'Algérie.

La gendarmerie de Mohammadia a récupéré ces armes et a ouvert une enquête approfondie sur cette découverte.

Abid Djebbar

Chakib Khelil à Oran

«Des Algériens pour remplacer les travailleurs égyptiens repartis chez eux» P 16



Ph.: Arch.

Tranche de Vie

Par El-Guellil

La criée



Après l'eau, les carburants, les fruits, les légumes, les viandes, le lait, la facture de l'électricité et du gaz va, une fois encore, martyriser le pouvoir d'achat qui n'a plus de pouvoir depuis belle lurette. Depuis qu'une minorité de superalgériens, en se «dinariant» à outrance et en se «dollarisant» avec aisance, s'est «milliardisée» au détriment des «ah j'ai rien!», qui se «zaoualissent», se «mazlotisent» et se «mchoumeurent» de plus en plus...

On devrait lui ériger une stèle à ce pouvoir d'achat, baptiser une rue, un jardin, un stade, un quartier, une ville, une région à son nom... avec cette belle épithète sur une plaque : «PA., martyr de la gabegie et de la démagogie, tombé au chant funèbre sous les rafales de prix meurtriers». On devrait, pourquoi pas, célébrer la «Journée du pouvoir d'achat», comme celles du 1er Mai, de l'environnement, de l'enfance, de l'arbre, de la femme...

Ainsi, le «mouatane» se remémorera, ce jour-là, que son pays, l'un des pre-

portée, les variétés de poissons que les requins (tiens !, il ne devrait pas pourtant y en avoir dans cette partie de leur planète) ont accaparées...

Aberrant ! Tous ces produits sont pourtant nés chez nous ! Dialha est devenu dialhoum ! Normal ! A force d'augmenter les prix, il n'y a qu'eux et les leurs qui peuvent nager dans l'aisance, avec leurs hauts salaires, des avantages de toutes natures et de tout-terrain et une rente de retraite «paradislaïque».

Il ne reste plus qu'à nous doter d'un «respiromètre à puce» pour nous obliger à payer l'air dialhoum, en lui fixant un prix au m3, comme l'eau, et que l'on décidera, comme l'eau, d'augmenter... suivant les humeurs et les rumeurs... Qui sait ? L'idée a peut-être fait son chemin dans le «bouzellouf» de l'une de nos «têtes», de l'un de nos «panseurs» experts «chiatas», sangues rentières, «fervents nationalistes» et autres leveurs d'index et de paume au détriment des pommés... Qui n'ont que le pouvoir d'achat d'un drapeau et de scander : «Ouailles, trou, tri, viva Laldjérie !».

miers producteurs de gaz, lui fait payer ce produit plus cher qu'au citoyen d'un autre pays qui n'en produit pas, que son pays, connu pour ses palme- raies et ses dattes de qualité number one, les lui «offre» à un prix presque trois fois plus cher que la banane importée par un «dollarisé» que son pays, qui a 1.300 km de façade méditerranéenne, est incapable de mettre à sa

ALGÉRIE
FERRIES

DECEMBRE

ORAN / ALICANTE

ME 02- 18h00 JE 03- 07h00

ALICANTE / ORAN

MA 01- 19h00 ME 02- 07h00

ORAN / MARSEILLE

VE 04- 12h00 SA 05-16h00

MARSEILLE / ORAN

DI 06- 12h00 LU 07-15h00

TRAINS

ORAN - ALGER

Départ	Arrivée
06h35	11h43
07h45	12h15
12h30	18h08
15h00	19h30

ALGER - ORAN

06h30	11h50
07h45	12h15
12h30	17h48
15h00	19h30

ORAN - SIDI BEL ABBES

17h10 18h27

SIDI BEL ABBES - ORAN

05h50 07h08

ORAN - TLEMCEEN

08h00	09h50
12h45	14h35
18h00	19h50

TLEMCEEN - ORAN

05h40	07h30
10h10	12h00
15h00	16h50

ORAN - MAGHNIA

12h45	16h24
16h40	20h19

MAGHNIA - ORAN

04h30	08h09
16h40	20h20

TLEMCEEN - MAGHNIA

17h00 18h10

MAGHNIA - TLEMCEEN

06h00 07h07

ORAN - CHLEF

10h45	12h51
16h10	18h18

CHLEF - ORAN

06h00	08h08
13h45	15h53

ORAN - RELIZANE

16h50 18h38

RELIZANE - ORAN

05h45 07h39

ORAN - TÊMOUCHENT

13h30 14h31

17h02 18h03

TÊMOUCHENT - ORAN

06h15 07h15

15h05 16h05

TÉLÉPHONES UTILES
ORAN

Ass.des consommateurs:	041 29 65 59
Algérie Télécom:	-Dérangements: 12
	-Renseignements: 19
Hôpital d'Oran:	041 41 39 26
	041 41 39 28
Hôpital d'El Mohgoun:	041 47 89 53
	041 47 89 54
	041 47 89 34
SAMU:	041 40 31 31
Protection civile:	041 41 34 00/05
	14
Sûreté de wilaya:	041 32 44 70
Police secours:	17
Télégraphe:	13
Gendarmerie Nationale:	041 40 22 92
Aéroport d'Oran:	041 51 11 53
	041 59 10 31/40
Air Algérie:	041 42 72 05/06/07
Sonelgaz:	041 35 30 60
	041 35 30 71
Gare ferroviaire:	041 40 15 02
SEOR:	041 35 50 40
	041 53 04 42
Djezzy:	777
Mobilis:	505
Nedjma:	333
Taxi Aziz services:	015.540.540
	041.41.76.59/60
Ali Taxi	041.34.63.64
	041.34.59.01
	0555.05.55.95
	0555.05.55.94

TÉLÉPHONES UTILES
ALGER

Air Algérie:	021.50.94.98
	021.50.92.34
Air France:	021.73.16.10
	021.70.27.20
	021.98.04.04
	www.airfrance.dz
Aigle Azur:	021.50.91.91
Gare routière:	021.49.71.51 à 54
SAMU:	021.23.50.50
Urgences Médicales:	115
Sûreté de la Wilaya:	021.73.53.50
Gendarmerie:	021.76.41.97
Centre antipoison:	021.96.49.43
Dépannage Gaz:	021.68.44.00
Dépannage Electricité:	021.15.20.23
Protection Civile:	021.71.14.11

TÉLÉPHONES UTILES
CONSTANTINE

ASS. des consommateurs:	031.96.47.65
Algérie Télécom:	- Dérangements: 12
	- Renseignements: 19
Hôpital:	031.92.49.16
	031.64.29.72
SAMU:	031.64.12.12
	13.13 / 14.14
Protection civile:	031.66.97.56
	031.92.14.14
	14
Sûreté de wilaya:	031.92.64.81
Police-Secours:	17
Gendarmerie :	031.92.64.71
	031.92.80.36 / 26
Aéroport:	031.81.01.01 / 09
Air Algérie:	031.92.70.70
	031.93.14.81
Réservation:	031.92.23.13/56
Wilaya:	031.92.92.20
	031.92.79.01
Sonelgaz:	031.94.02.47/48
L'Agence des eaux:	031.82.36.69
	031.82.38.50
Gare ferroviaire:	031.64.19.88

AIR ALGÉRIE

Mardi

Vol	Départs	Type
Alger - Oran	07h00	M135
Alger - Oran	12h15	ATR
Alger - Oran	16h15	B738
Alger - Oran	19h15	B738
Alger - Oran	22h00	B738
H. Massaoud - Oran	14h15	B738
In-Amenas - Oran	09h00	B738

Vol	Arrivée	Type
Oran - Alger	07h15	B738
Oran - Alger	12h45	ATR
Oran - Alger	16h45	ATR
Oran - Alger	19h00	ATR
Oran - H. Massaoud	10h00	B738
Oran - H. Massaoud	17h00	M153

Mercredi

Vol	Départ	Type
Alger - Oran	07h00	B763
Alger - Oran	08h45	M150
Alger - Oran	12h15	ATR
Alger - Oran	16h15	ATR
Alger - Oran	16h15	ATR
Alger - Oran	20h00	ATR
Alger - Oran	19h15	B736
H. Massaoud - Oran	09h35	M151
H. Massaoud - Oran	13h55	M150
Constantine - Oran	12h25	B738
Béjaïa - Oran	09h35	M151

Vol	Arrivée	Type
Oran - Alger	07h15	B738
Oran - Alger	12h45	ATR
Oran - Alger	16h45	ATR
Oran - Alger	18h45	ATR
Oran - Alger	19h30	M150
Oran - Alger	20h30	ATR
Oran - H. massaoud	10h00	M150
Oran - Constantine	13h30	B738
Oran - Béjaïa	15h15	M150

INTERNATIONAL

Destination	Arrivées	Type
Mardi		
Oran - Paris-Orly	15h20	M153
Paris-Orly - Oran	08h30	M153
Mercredi		
Oran - Paris-Orly	08h30	B736
Oran - Marseille	09h00	B738
Oran - Toulouse	11h30	M151
Oran - Alicante	14h45	B738
Paris-Orly - Oran	15h20	M736
Marseille - Oran	13h35	M738
Toulouse - Oran	15h35	M151

AIGLE AZUR

Vol	Arrivée	Type
Mardi		
Lyon - Oran	11h20	A320
Marseille - Oran	11h45	A319
Toulouse - Oran	16h50	A320
Paris-Orly - Oran	17h20	A321

Vol	Arrivée	Type
Oran - Lyon	17h50	A320
Oran - Marseille	12h45	A319
Oran - Paris-Orly	18h40	A321
Oran - Toulouse	12h25	A320

Mercredi		
C. D. Gaules - Oran	11h25	A319
Orly - Oran	17h20	A321
Oran - C. D. Gaules	12h50	A319
Oran - Paris-Orly	18h40	A321

Vol	Arrivée	Type
Tunis/ Oran		
Jeudi		
Arrivée	10h50	Départ 12h30

Cotations
hebdomadaires
des billets
de banque et
des chèques
de voyage

	Billets	Achat	Vente
1 USD	71,01	75,36	
1 EUR	106,54	113,08	
1 CAD	67,27	71,39	
1 GBP	118,40	125,68	
100 JPY	80,39	85,33	
1 SAR	18,94	20,09	
1 KWD	248,82	264,41	
1 AED	19,33	20,52	
100 CHF	7.055,57	7.489,14	
100 SEK	1.030,30	1.094,08	
100 DKK	1.431,74	1.519,57	
100 NOK	1.267,00	1.346,14	

	Chèques de voyage	Achat	Vente
1 USD	71,74	75,36	
1 EUR	107,62	113,08	
1 CAD	67,95	71,39	
1 GBP	119,60	125,68	
100 JPY	81,20	85,33	
100 CHF	7.127,20	7.489,14	
100 SEK	1.040,76	1.094,08	

COURRIER EXPRESS

KAZI - TOUR

Alger : 021.49.70.84

Oran: 041.58.77.56

Mostaganem: 070.91.38.03

Tlemcen: 070.87.96.35

TRANSPORTEUR SAFIR

Oran - Alger: 061.20.20.45

Constantine: 072.45.78.62

El Eulma: 072.90.40.89

El Eulma - Sétif: 071.43.61.49

ANDERSON NATIONAL EXPRESS

Groupage marchandises

Oran : 070.32.59.29 / 070.94.69.31 /

070.92.87.28

Alger : 021.51.33.44

Fax: 021.51.47.27

TRANSPORT EXPRESS MISSOU

Tlemcen - Reghaïa - Tlemcen

Transports de marchandises

Transports de colis et courriers

0773 80 58 17 / 0771 10 82 33

MÉTÉO

MARDI	MERCREDI
ORAN	
Averses Max.19 - Min.9	Peu nuageux Max.21 - Min.9
MOSTAGANEM	
Averses Max.18-Min.9	Peu nuageux Max.21-Min.9
TLEMCEEN	
Averses Max.18 -Min.8	Peu nuageux Max.20 -Min.8
MASCARA	
Averses Max.16 -Min.6	Peu nuageux Max.19 -Min.6
TIARET	
Averses / Vent Max.12 - Min.2	Peu nuageux Max.13 - Min.2
CHLEF	
Averses Max.17-Min.9	Averses Max.19-Min.10
BÉCHAR	
Peu nuageux Max.19 -Min.6	Ensoleillé Max.19 -Min.6
ALGER	
Averses Max.17 - Min.6	Peu nuageux Max.19 - Min.6
CONSTANTINE	
Averses Max.11 - Min.3	Averses éparées Max.13 - Min.3
ANNABA	
Orages éparées Max.17 -Min.8	Averses Max.18 -Min.7

CENTRE CULTUREL FRANÇAIS D'ORAN



Territoires intimes
de Marielle Chauvin
Vernissage : Jeudi 3 décembre à 18h30 au C.C.F.

du 22 novembre au 24 décembre au C.C.F.



Trenet Manouche
Yacine KHEBBAOUI des GENERATIONS ORANAISES

Jeudi 10 décembre à 18h30 à l'Auditorium de l'U.S.T.O.

CINEMATHEQUE D'ORAN

LE CINÉMA ET LA GUERRE DE LIBÉRATION

Commémoration du 55ème anniversaire du déclenchement de la Guerre de Libération nationale

- **Mardi 1er décembre à 14h30**
«**Vent de sable**» de M.L. Hamina/Algérie/1982
- **Mercredi 02 décembre 14h30**
«**Noua**» de A.Tolbi /Algérie/1972
- **Jeudi 03 décembre à 14h30**
«**Autopsie d'un complot**» de M.S.Riad/ Algérie/1977



Les amis de la nature d'Oran organisent une journée 100% écologie

Programme de la journée :

- Décoration de la salle de lecture de génétique par des pots de fleur et des cadres de savant en biologie
- Projection du film HOME

C'est le mercredi 02 décembre 2009 à partir de 10h. Soyez les bienvenus

CENTRE CULTUREL FRANÇAIS TLEMCEIN

- **Lundi 7 décembre à 19h30**
Concert Jazz: Pierrick Pedron Omry
Hommage à Oum Kalsoum



On a d'abord entendu le saxophoniste Pierrick Pedron en inventif continuateur de la tradition bop de Jazz. Le voici plutôt psyché (claviers de Laurent Cop, guitare de Chris de Pauw) dans des dérivés qui vont du contemplatif aux élans plus rock avec Omry, disque remarquablement construit. Pedron y est le principal soliste, vélocité et expressif, dans la maîtrise chaloupante du swing, même sur les temps lents, avec grain proche des souffleurs du rhythm'n'blues. Certaines mélodies ont du côté joueur que l'on pouvait entendre chez Gong, d'autres plus sombres évoqueront Pink Floyd. Il est encore un peu tôt pour décréter qu'Omry est l'un des disques de l'année 2009, mais il a déjà de quoi figurer dans la pile prévisionnelle pour les classements que pratiquent les journaux aux approches des fêtes de Noël.

THEATRE REGIONAL D'ORAN

- **Mardi 1er décembre à 15h**
«**Malik El-Hairan**» **Personnage**
Auteur: Abdelkader Houari
Metteur en scène: Medjahri Missoum
T.R.O
- **Jeudi 03 décembre à 18h**
«**Café théâtre**»
Auteur et metteur en scène: Mohamed Mihoubi
T.T.O
- **Vendredi 04 décembre à 10h**
«**Akibet El-Khiyana**» **Marionnette**
Auteur: Nadir Abdelatif
Metteur en scène: Habib Medjahri
Ass/culturelle Khaouadji
- **Samedi 05 décembre à 15h**
«**Akibet El-Khiyana**» **Marionnette**
Auteur: Nadir Abdelatif
Metteur en scène: Habib Medjahri
Ass/culturelle Khaouadji
- **Mardi 08 décembre à 15h**
«**La belle et la bête**»
T.R.O
- **Mercredi 09 décembre à 18h**
«**Hob Oua Loueb**»



Auteur: Ali Nacer
Metteur en scène: Mohamed Sellal
T.R.O

- **Jeudi 10 décembre à 18h**
«**Kiff Danger**»
Auteur: Klech Azzedine
Metteur en scène: Samir Mezouri
Coop/Cult/Jil 2000 Tlemcen
- **Vendredi 11 décembre à 10h**
«**Khobz Et-Tahine**»
Auteur et metteur en scène: Ibrahim Bouyahya Aïcha
M.J/Mirauchaux
- **Vendredi 11 décembre à 18h**
«**Le dernier fermier la porte**»
Auteur et metteur en scène: Maaouf Djamel
T.R.O/Numidia
- **Samedi 12 décembre à 15h**
«**Khobz Et-Tahine**»



Auteur et metteur en scène Ibrahim Bouyahya Aïcha
M.J/Mirauchaux
► **Lundi 14 décembre à 19h**
«**Le dernier fermier la porte**»
Auteur et Metteur en scène : Maaouf Djamel
T.R.O/Numidia Batna

THÉÂTRE RÉGIONAL DE SIDI BEL-ABBÈS

- **Jeudi 03 décembre à 17h**
«**Homk Salim**»
Auteur: Abdelkader Alloula
Metteur en scène: Ahmed Benkhail
Troupe: Mustapha Nedjar
- **Vendredi 04 décembre à 17h30**
«**Soirée Andalouse**»
Association Larbi Bensari
- **Mardi 08 décembre à 15h**
«**Bibo oua Madinat El-Ahla**»
Auteur: Mourad Snouci
Metteur en scène: Abdelkader Djeriou
Troupe: Théâtre régional de Sidi Bel-Abbès.

CRASC

► Mercredi 02 décembre à 09h Conférence-débat

«Environnement : appréhension, connaissance et modélisation. Technologies nouvelles et outils modernes de gestion».

Animée par Mr Ahmed SAIDI, membre de l'équipe de recherche/CRASC: «Développement d'outils d'aide à la décision pour la gestion locale de l'environnement et de ses impacts sur les écosystèmes et la santé humaine en zone industrielle et côtière d'Arzew».

► Lundi 07 décembre à 09h Conférence-débat

«Environnement : interaction citoyen, éco-entreprise et pouvoirs publics».

Animée par MM. Mahi TABET & Hamid SAIDI, chef du projet de recherche/CRASC: «Développement d'outils d'aide à la décision pour la gestion locale de l'environnement et de ses impacts sur les écosystèmes et la santé humaine en zone industrielle et côtière d'Arzew».

► Mercredi 09 décembre à 09h Table ronde

«Présentation des résultats de la première application du test de Coping».

Animée par l'équipe de recherche/CRASC: «Elaboration du texte du Coping pour les toxicomanes».

► Mercredi 16 décembre à 09h Conférence-Débat

«Environnement : aspect, santé et bien-être».

Animée par Mmes Leïla Houti, Malika Hamed et Mr Abdelmadjid Snouber, membres du projet de recherche/CRASC: «Développement d'outils d'aide à la décision pour la gestion locale de l'environnement et de ses impacts sur les écosystèmes et la santé humaine en zone industrielle et côtière d'Arzew».

► Mercredi 16 décembre à 14h Table ronde

«Situations-problèmes et mise en oeuvre».

Animée par l'équipe de recherche/CRASC: «Approche par compétences : pédagogie du problème et mise en oeuvre».

► Mercredi 16 décembre à 14h30 Table ronde

«Dynamiques socio-spatiales dans les nouvelles urbanisations à Tlemcen».

Animée par l'équipe de recherche/CRASC: «Dynamiques socio-spatiales dans les nouvelles urbanisations à Tlemcen».

VIENT DE PARAÎTRE

Riveneuve éditions
75, rue de Gergovie
75014 Paris



AU TEMPS POUR MOI Benabdallah Médiène

Au temps pour moi se voudrait une chronique romancée où les personnages priment sur l'intrigue.

Nasser, Catherine, Victor, Nadia, Solale et les autres protagonistes ne sont ni exemplaires ni mesquins. Ils ne portent pas leur croix mais ne se pavent pas pour autant. L'amour, l'amitié, l'alcool, la famille, les conflits cimentent et défont leurs espoirs. Ils sont résolument citadins dans le troisième millénaire, celui des cultures multiples qui se croisent, se tolèrent et parfois se rejettent sans appel. Nasser, le narrateur, ne mérite aucune indulgence mais aucun mépris non plus. Il excelle dans l'art de s'éloigner de ceux qui l'aiment et réussit le tour de force de tourner le dos au bonheur qui est souvent si simple.

Benabdallah Médiène est né en France en 1958. Il grandit à Oran où sa famille s'installe dès l'indépendance de l'Algérie. À Paris, il se passionne pour la correction dont il fait son métier. Au temps pour moi est son premier roman.

Chakib Khelil à Oran

«Des Algériens pour remplacer les travailleurs égyptiens repartis chez eux»

Un deuxième arbitrage international, cette fois-ci sur la question relative aux prix du gaz, devra être rendu au cours des six premiers mois de l'année 2010, a indiqué hier à Oran le ministre de l'Energie et des Mines, M. Chakib Khelil.

Houari Barti

Un tribunal arbitral à Genève s'est en effet prononcé dernièrement en faveur de Sonatrach en annulant le contrat relatif au projet de Gassi Touil, objet de litige entre la compagnie algérienne des hydrocarbures et les espagnols Repsol et Gas Natural. Selon M. Khelil, outre ce premier arbitrage, un deuxième concernera la question des prix du gaz à la vente, mais aussi d'autres questions ayant trait à la « flexibilité et les clauses de changements substantiels ». « C'est nous qui avons insisté sur cet arbitrage pour clarifier l'interprétation des clauses », a-t-il encore expliqué lors d'une conférence de presse animée en marge de sa visite d'inspection et de travail, hier, aux différents chantiers de projets lancés en prévision de la Conférence internationale du gaz (LNG 16), prévue en avril prochain à Oran.

Autre question qui s'imposait, actualité oblige, celle relative aux tensions nées entre l'Algérie et l'Egypte au lendemain de l'élimination de cette dernière pour la phase finale du Mondial de l'Afrique du Sud et les conséquences que celles-ci pouvaient engendrer pour les projets lancés en commun dans le domaine des hydrocarbures.

En effet, des entreprises égyptiennes actives en Algérie dans le domaine des hydrocarbures, soit en tant qu'investisseurs, comme c'est le cas d'Orascom pour l'usine d'engrais à Arzew, soit en tant que sous-traitiers, comme c'est le cas pour les projets de la centrale électrique de Terga ou du GNL de Skikda. Le départ massif des travailleurs égyptiens à la suite des incidents du Caire perturbe la bonne marche de certains projets.

Sur ce sujet, le ministre de l'Energie et des Mines s'est voulu clair : « La

société égyptienne dont les travailleurs sont rentrés définitivement dans leur pays est tenue de les remplacer par des travailleurs algériens pour que les travaux reprennent au plus vite ».

Par ailleurs, les travaux de réalisation du Centre des conventions, à l'est de la ville d'Oran, qui abritera le LNG 16, sont en phase finale après l'achèvement des gros ouvrages. Selon les explications fournies hier par le ministre, lors de l'inspection de ce chantier dans le cadre d'une visite de travail dans la capitale de l'Ouest algérien, le projet du Centre des conventions est entré dans sa phase finale, soit les opérations d'équipement, d'ameublement et d'aménagement des différents pavillons. Le vice-président directeur général de l'activité Aval de Sonatrach, qui préside la commission nationale de préparation du LNG 16, a souligné que cette infrastructure sera au rendez-vous international et que les efforts seront intensifiés pour l'achèvement des travaux qui enregistrent un taux d'avancement de 80%.

Par ailleurs, M. Khelil a présidé une cérémonie de plantation symbolique d'arbres sur la 4e route d'évitement d'Oran et les accès menant vers le Centre des conventions, dans le cadre d'une opération visant la plantation de 50.000 arbustes sur un axe de 18 kilomètres et l'aménagement d'espaces boisés dans l'agglomération d'Oran qui s'étend sur une superficie de 67.216 mètres carrés. Accompagné des présidents directeurs généraux des groupes Sonatrach et Sonelgaz, MM. Mohammed Meziane et Nouredine Bouterfa, le ministre a également inspecté d'autres chantiers inscrits dans le cadre de la préparation du LNG 16, notamment l'aménagement de 23 artères dans les communes d'Oran, d'Es-Sénia, de Bir El-

Djir et les routes menant vers l'aéroport d'Es-Sénia et le port, en plus des structures d'accueil, ainsi que la trémie près de la résidence à El-Bahia. Il a aussi visité le terminal des voyageurs (chapiteau aérogare) à l'aéroport international d'Es-Sénia, qui enregistre un taux d'avancement de 70%. Il est attendu sa livraison en janvier 2010, sachant que sa capacité d'accueil est de 500.000 voyageurs/an. M. Khelil s'est enquis, à l'occasion de cette visite, de l'état des quais «Conakry» et «Casablanca», destinés à l'accueil des bateaux-hôtels au port d'Oran, où il a pris connaissance du rythme des travaux de dragage et d'enlèvement des masses solides des profondeurs marines pour permettre l'accostage des bateaux dans les conditions requises.

Pour rappel, une enveloppe financière de 473 millions de dinars a été débloquée pour concrétiser les actions d'aménagement et d'embellissement du port d'Oran en prévision de la 16e Conférence internationale du gaz naturel liquéfié prévu en avril 2010.

Rappelons qu'un nouveau musée national dédié à l'art moderne et contemporain ouvrira ses portes en avril 2010 à Oran, à l'occasion du LNG 16. Ce nouvel établissement culturel accueillera ses premiers visiteurs parmi les participants au LNG 16 et les touristes attendus durant cette importante manifestation scientifique, a indiqué le directeur du musée national Ahmed Zabana. M. Hadj Meshoub. La future structure sera aménagée dans les locaux des anciennes galeries de la rue Larbi Ben M'hidi, au centre-ville, a-t-il précisé. Les cimaises du musée d'art moderne et contemporain mettront en relief auprès des hôtes de la capitale de l'Ouest la beauté et la richesse de la peinture algérienne, a souligné M. Meshoub.

L'hécatombe continue Deux morts et huit blessés sur les routes



J. Boukraâ

Les pluies qui se sont abattues sur la région d'Oran, dimanche en début de soirée, ont été à l'origine de plusieurs accidents de la circulation. Ces accidents ont fait deux morts et huit blessés.

La route nationale n°11, reliant les wilayas d'Oran et de Mostaganem, a été le théâtre d'un grave accident qui a coûté la vie à un jeune couple et a fait cinq blessés. Le drame s'est produit lorsque la voiture des victimes, une Peugeot 206, a dérapé avant de heurter une Renault Mégane. Le conducteur de la 206, âgé de 38 ans, et son épouse, âgée de 35 ans, ont rendu l'âme sur place. Deux passagers qui étaient également à bord de la 206 et trois occupants de la Mégane ont été blessés. Les débris mortelles ont été évacués vers la morgue, alors que les blessés ont été transférés vers le service des urgences de l'hôpital d'El-Mohgoun. D'autre part, deux personnes ont été blessées dans un carambolage entre trois véhicules à Hassi Boucif. Au niveau du 4e boulevard périphérique, et plus exactement entre la cité Djamel et le rond-point d'El-Bahia, une femme âgée de 21 ans a été gravement blessée suite à une collision entre deux voitures. Notons que la route nationale n°11 reliant les wilayas d'Oran et de Mostaganem, notamment le tronçon reliant Oran et Arzew, est la route la plus meurtrière dans le réseau routier de la wilaya d'Oran. Samedi dernier, deux personnes sont mortes et cinq autres ont été blessées dans une collision entre deux véhicules sur cette route. Le drame est survenu, avant-hier en fin d'après-midi, entre les communes de Mers El-Hadjad et de Béthioua, lorsque deux voitures de marques Renault Kangoo et Citroën Berlingo se sont télescopées. Sur le coup, sept personnes ont été blessées, dont deux dans un état grave ont été évacués vers le service des urgences de l'hôpital d'El-Mohgoun. Ces deux derniers, en l'occurrence M.M.,

âgé de 32 ans, et A.R., âgé de 47 ans, ont succombé à leurs blessures quelques heures plus tard.

Malgré l'arsenal juridique et répressif mis en place pour éviter le terrorisme routier, l'hécatombe continue. La wilaya d'Oran enregistre une hausse importante de la circulation automobile. Oran occupe la deuxième place dans la liste des wilayas qui enregistrent le plus grand nombre d'accidents.

Selon les statistiques du ministère des Transports, 90% des accidents de la route en Algérie ont pour origine le facteur humain. L'excès de vitesse en est la première cause. Les chauffeurs les plus impliqués dans les accidents ont entre 30 et 39 ans (30% des cas) contre 16% pour la catégorie des moins de 20 ans. Les poids lourds (bus et camions) représentent 15% des accidents, selon ses chiffres. Les accidents de la route sont nombreux dans les villes mais plus mortels en rase campagne en raison de la vitesse excessive, a rappelé le ministre.

Les automobilistes sont mis devant leurs responsabilités lorsqu'il s'agit «d'une conduite en état de fatigue et de somnolence» et «en excès de vitesse». Cette étude rappelle que les jeunes de moins de 40 ans «sont les premières victimes des accidents de la route. Pour réduire le taux de mortalité dans les accidents de la route, le ministre des Transports, Amar Tou, avait indiqué que son département est en train d'élaborer un cahier des charges propre à chaque mode de transport. Le nombre de victimes d'accidents de la route en 2008 a atteint 4.422 morts, soit une moyenne de 82 morts pour 100.000 véhicules, précisant que les jeunes ne sont pas les seuls à l'origine de ces accidents. La région Est du pays vient en tête avec 38,86%, suivie du Centre 28,7%, l'Ouest 23,4% et enfin le Sud avec 8%. S'agissant du coût des accidents de la route, M. Tou l'a estimé à 100 milliards de dinars en 2007 (équivalant à 1,3 milliard de dollars).

15 ans de réclusion pour les deux frères assassins

H. Saaïdia

Une peine de 15 ans de réclusion a été prononcée hier par le tribunal criminel d'Oran contre deux frères accusés d'assassinat.

Ch.K. et Ch.H., âgés respectivement de 31 et 26 ans, comparaissent pour homicide volontaire avec préméditation et guet-apens, ainsi que le délit connexe de dégradation de bien d'autrui. L'affaire revient après une double cassation.

Les faits remontent au 13 décembre 2006, au village d'Ayaida, Arzew. La victime, Othmane, 28 ans, fut sauvagement tuée par les deux frères accusés alors qu'elle rentrait chez elle, accompagnée de sa mère, après une

visite familiale rendue à l'oncle à l'occasion de son retour des Lieux Saints. Enfant et mère furent pris dans un « faux barrage » dressé par les deux frères, à quelques encablures du faubourg d'Ayaida. Othmane fut impitoyablement poignardé par les deux agresseurs sous le regard impuissant de sa mère. Ni les implorations ni les cris de la pauvre mère ne purent faire renoncer les deux frères à accomplir leur acte. Lardée de coups de couteau, la victime succomba à ses blessures le lendemain.

Un des nombreux coups reçus, celui au niveau du thorax, lui fut fatal. Ne se contentant pas de l'effusion de sang, les deux frères s'en prirent à la vieille dame, puis... à la voiture de la

victime, une Renault Mégane, qu'ils dégradèrent délibérément. Mobile du crime : « l'honneur de la famille ! ».

C'est du moins la version de la partie accusée. Pas facile à « avaler » vu les circonstances du drame. Selon les deux frères, la victime harcelait sans répit leur sœur et la faisait chanter. Or, l'assassinat survint après près de deux mois de son mariage. Aux yeux des deux frères, il était coupable d'avoir abusé de la bonne foi de leur sœur qu'il a laissée tomber pour une autre. Il fallait donc le châtier. Le châtiement était plus sévère que le péché, si péché vraiment y avait.

L'avocat général a requis la peine capitale contre les deux frères. Le tribunal a été plutôt clément en prononçant une peine de 15 ans d'emprisonnement contre eux, au grand dam de la mère de la victime et de sa femme laissée veuve avec un enfant, qui, au moment du drame, était encore dans son ventre.

Il est à noter par ailleurs que le rapport d'enquête sociale et psychologique établi sur les deux accusés les présente comme étant «deux individus très violents, extrêmement agressifs et de caractère asocial».

Mers El-Hadjad

Un barbecue qui finit mal

A cause d'un barbecue mal éteint, une demeure située à Mers El-Hadjad a pris feu avant-hier. Il a fallu l'intervention des éléments de la Protection civile pour venir à bout du sinistre.

A l'occasion de chaque fête, le constat est fait à propos de ces innombrables accidents qui occasionnent parfois des dégâts insurmontables. De nombreuses personnes sont blessées à cause du mauvais maniement de couteaux et autres haches. Doigts et veines coupés, entailles profondes, c'est le lot des bouchers occasionnels et inexpérimentés qui pullulent durant cette fête du sacrifice.

L. T.

ILS NOUS ONT QUITTES HIER

Yagoubi Fatma, 48 ans, El-Braya
Nemchi Fatma, 73 ans, 21 rue Khaled Benboulaïd
Benbais Fatima, 41 ans, 202 cité St Hubert Bt n°2

Horaires des prières pour Oran et ses environs

14 Dhoul el hidja 1430

El Fedjr 06h24	Dohr 12h52	Assar 15h31	Maghreb 17h53	Icha 19h14
-------------------	---------------	----------------	------------------	---------------



«Même si les mois d'octobre et de novembre ont été presque nuls en pluviométrie, il n'y a pas de quoi s'alarmer, étant donné que le niveau de remplissage des 17 barrages de l'ouest du pays peut satisfaire la demande durant l'année prochaine».



L'eau des barrages suffira

Salah C.

C'est ce que nous a confirmé hier Ali Dakiche, le directeur régional de l'Agence nationale des ressources hydriques (ANRH). Par les chiffres, il argumente ses dires par l'évolution des quantités emmagasinées, qui est passée de 252 millions de m³ en 2007 à 302 millions de m³ en 2008, et enfin à pas moins de 700 millions de m³ durant l'année hydrologique en cours, qui va de septembre à d'août.

Les statistiques de l'agence font état d'une baisse du volume des eaux contenues dans les barrages durant les trois derniers mois, qui sont passées de 738,16 à 702,23 millions de mètres cubes à la fin du mois en cours. Cette baisse a été observée à titre d'exemple au barrage de Gargar, dont le volume est passé durant la même période de 165 à 156,51 millions de m³.

Au sujet des perspectives pluviométriques et l'hypothèse de la persistance du manque de pluie durant les prochains mois, M. Dakiche revient sur la notion de changement climatique qui, selon lui, doit être remplacée par celle de dérèglement climatique, étant donné que sur les 80 ou 90 ans passés, il n'y a aucun

phénomène nouveau qui est apparu au plan des quantités d'eaux pluviales. Le seul bémol demeure l'apparition de phénomènes déjà observés, à savoir des perturbations dans les précipitations dans le temps. En revanche, si l'on raisonne par rapport à l'espace et à une échelle plus grande, aucun changement notable n'est à signaler.

A court terme et avec la disparition de l'anticyclone qui a persisté dans la région des Açores, qui a été la raison principale de la sécheresse des deux derniers mois, le mois de décembre pourrait être plus pluvieux, a rassuré notre interlocuteur, qui avertit que rien ne dit que le mois de janvier sera aussi pauvre que le mois en cours. Notre interlocuteur part du principe suivant : en Algérie, le nombre de jours pluvieux avoisine la cinquantaine, mais il est hasardeux de les situer avec précision. Durant les deux derniers mois, la présence inhabituelle de l'anticyclone sur la région des Açores n'a nullement permis le passage des vents froids en provenance du Nord pour la création d'activités pluviométriques sur la façade atlantique du Maghreb et qui concerneront à des degrés divers toute la région.

Par ailleurs, notre interlocuteur

rappelle que le déficit en pluviométrie pour la région Ouest est estimé à 20%, alors qu'il a été de 30% il y a de cela quelques années.

Ce niveau demeure sans effet étant donné que les efforts consentis dans le secteur de l'hydraulique ont été payants et que, contrairement aux années précédentes, la récupération des eaux pluviales, soit dans les barrages, soit dans les retenues d'eau, permettant d'alimenter les nappes phréatiques, est meilleure. A cela s'ajoute le recours aux eaux non conventionnelles, à savoir le dessalement ainsi que l'épuration des eaux usées destinées essentiellement aux besoins de l'agriculture.

Les prévisions météorologiques faisant état de pluies durant la nuit de dimanche à lundi se sont avérées justes ; et même si les quantités enregistrées restent encore insignifiantes, dans les rangs des agriculteurs elles sont de bon augure. En revanche, pour les céréaliculteurs de l'Ouest, et même s'ils attendaient des pluies importantes durant octobre et novembre après la campagne labours-semailles, les pluies attendues pour les prochains mois seront positives à plus d'un titre et pourraient sauver leur récolte.

Commerce

Les directions du commerce déménageront en 2010

K. Assia

Les nouveaux sièges devant abriter la Direction de la concurrence et des prix (DCP) de la wilaya d'Oran et la Direction régionale du commerce (DRC) seront réceptionnés au courant du premier trimestre de l'année 2010, a-t-on appris hier.

Les deux nouvelles infrastructures sont implantées dans la zone technopole de Bir El-Djir et sont réalisées sur une superficie globale de 1.800 m², dont 1.200 m² pour le siège de la DCP. Erigées en R+3 pour la Direction du commerce d'Oran (DCP) et R+2 pour la Direction régionale du commerce (DRC), ces infrastructures confiées à deux entreprises nationales sont à un taux d'avancement jugé appréciable. En effet, inscrits en 2003 dans le cadre de la politique de modernisation et de redéploiement

du secteur, ces projets seront d'un apport favorable pour améliorer les conditions de travail du personnel administratif et celui chargé du contrôle, ont indiqué nos interlocuteurs. Une véritable bouffée d'oxygène pour un effectif de 200 personnes, entre agents et cadres occupant seulement deux étages de la direction des mines.

Par ailleurs, malgré ces avantages, l'emplacement du projet et l'isolement de ces infrastructures préoccupent certains agents qui signalent l'absence de moyens de transport desservant cette zone dite zone des sièges. Ainsi, tout en saluant les dispositions initiées par la wilaya d'Oran quant à la prise en charge et à la réalisation de ces infrastructures pour abriter les deux directions du commerce, nos sources ont tenu à préciser que ces projets, dont les travaux ont été lancés en 2006, sont en phase de récep-

tion avec la dernière phase réservée au VRD. Dans cette optique, on apprend que des rallonges budgétaires ont été accordées dans le cadre du programme de soutien au développement par la wilaya d'Oran, chargée de financer ces projets après une réévaluation du coût des projets.

Initialement, le montant alloué était de 6 milliards de centimes pour la réalisation des deux infrastructures. Notons qu'avec l'acquisition de ces structures, les deux étages confiés actuellement à la DCP d'Oran seront récupérés par le service des mines. Quant à la Direction régionale du commerce, qui, pour rappel, coiffe cinq wilayas de l'Ouest, à savoir Oran, Tlemcen, Sidi Bel-Abbès, Aïn Témouchent et Mostaganem, le déménagement vers le nouveau siège est bien accueilli compte tenu de l'exiguïté de l'actuel siège.

Sénatoriales

Quatre candidats en course

Ziad Salah

Pour le moment, au moins cinq candidats mènent campagne pour briguer le poste de sénateur alloué à la wilaya d'Oran. Le scrutin est prévu pour la fin du mois de décembre. Quatre de ces cinq candidats appartiennent à des formations politiques siégeant dans les assemblées élues des communes et à l'APW. Il s'agit de M. Hadjoudj, l'actuel président de cette instance, issu des primaires organisées le 14 novembre dernier et qui représentera le parti FLN. Cependant, on affirme ça et là qu'un autre candidat, élu lui aussi sous la bannière du même parti, envisage de passer outre les résultats des primaires et compte tenter sa chance dans cette course pour le poste de sénateur. Il s'agit de Tayeb Mehiaoui, un opérateur économique, représentant local de la marque Peugeot. Chacun de ces deux candidats dispose de ses appuis et de ses partisans parmi les grands électeurs de l'ex-parti unique. Des militants de cette formation craignent la dispersion des voix et, par conséquent, de laisser passer l'occasion de s'adjuger le poste dans la haute chambre à un autre parti. D'autant que celui dont le siège est actuellement en jeu appartient au FLN. Donc, comme c'était prévisible depuis longtemps, le FLN démontre une fois encore qu'il n'a pas retrouvé l'unité de ses rangs.

Le troisième candidat, partisan lui aussi, est le représentant du RND. Il s'agit de Naïf Bahloul Abdelaziz, qui a gagné haut la main l'épreuve des primaires au sein de son parti. Apparemment, la formation de l'actuel Premier ministre va entamer les sénatoriales dans la discipline et le respect des instructions du chef de parti. Son candidat, cadre de l'ANSEJ (emploi des jeunes), est présenté par les observateurs de la vie politique locale comme candidat disposant de toutes les chances de succès dans les prochaines sénatoriales. Il dispose d'énormément de sympathies

au sein des élus jeunes appartenant au FLN. On n'exclut pas l'hypothèse de voir cette catégorie ou une partie d'entre elle accorder son vote à ce candidat indépendamment des couleurs partisans. Le quatrième candidat, jugé comme outsider, appartient au FNA. Les mêmes observateurs estiment qu'il ne nourrit pas le dessein de gagner ce scrutin. On ajoute qu'il assume plutôt le rôle de trouble-fête et qu'il est au centre d'enjeux qui le dépassent. Sa candidature permet à certains cadres de son parti de contracter des alliances d'une autre nature, ajoute-t-on.

En dehors de ces quatre candidats, un cinquième se présente en tant qu'indépendant. Il s'agit de Kacha, l'actuel P/APC de la commune de Sidi Chahmi. Soulignons qu'il a été élu à ce poste en tant que tel, c'est-à-dire en l'absence de tout parrainage partisan. D'ailleurs, il n'est pas à son premier mandat, rappelle-t-on. Ancien DEC au niveau de cette commune, ce candidat a fait son petit bonhomme de chemin au sein du FLN, avant de tenter l'expérience de l'indépendance. Lui aussi bénéficie d'un capital de sympathie au sein des élus de son ex-parti et des autres formations politiques disposant d'élus siégeant dans les assemblées communales et de wilaya. Son succès, selon certains, ne serait pas une surprise. On lui reconnaît au moins son ancrage populaire. Président d'une petite équipe de football, il fait le déplacement avec ses poulains, avance-t-on comme argument de cet ancrage au sein de sa commune. A quatre semaines de la tenue de ces élections, chacun des prétendants au poste de sénateur mène sa campagne à sa manière et essaye de s'assurer de la loyauté du maximum de grands électeurs. On ne dispose pas d'indications sur les intentions de vote des autres élus appartenant aux autres formations politiques, notamment ceux du MSP. L'instrumentalisation tous azimuts des considérations extrapolitiques bat son plein. A commencer par l'achat des voix ou le recours à la fibre tribale.

Un regard envers

les enfants handicapés

Un important programme a été mis en place par l'Association des parents des enfants handicapés mentaux du centre de Misserghine, à l'occasion de la célébration de la Journée mondiale des handicapés, qui coïncide avec le 3 décembre de chaque année, a souligné hier Mme Berramdane, présidente de cette association. Un plan d'action a été initié en collaboration avec la direction du centre en vue de venir en aide à ces enfants.

Dans ce registre, on saura que le programme prévoit également des ateliers de dessin, de théâtre, de couture et une fête en l'honneur de ces enfants. En axant sur l'impact de la solidarité et de la coordination entre les différentes institutions pour doubler les joies et réduire les peines de ces enfants handicapés, notre interlocutrice a tenu à préciser que l'association, créée en 2007, ne cesse de renforcer ses actions pour leur

meilleure insertion. Il s'agit, en effet, d'une prise en charge qui ne peut être efficace sans l'implication d'institutions et de donateurs pour améliorer les conditions de vie des malades et, surtout, de les protéger d'une vie incertaine après l'âge de 15 ans.

«Nous voulons que ces enfants ne soient pas abandonnés après cet âge et c'est pour cela que nous demandons de l'aide pour aménager ce centre, en réalisant des dortoirs et des structures d'accueil pour leur prise en charge», indique Mme Berramdane. Notons que l'association a procédé à la création d'ateliers de couture, de dessin, de théâtre avec des séances de formation de cuisine et des initiations à l'informatique. Outre ce volet, des excursions et des sorties ont été aussi organisées dans le cadre de ce programme d'action.

K. A.

TLEMCEM

La baguette se fait rare



Khaled Boumediène

C'est devenu une habitude pour les boulangers que de faire l'impasse sur les premiers jours de l'Aïd El-Kébir, sans que cela ne semble inquiéter ou faire réagir les services compétents, chargés de pallier à la pénurie du pain à Tlemcen. Durant ces jours de l'Aïd El-Kébir de cette année, les citoyens de Tlemcen, Mansourah, Chetouane et Remchi sont quotidiennement confron-

tés aux longues files d'attente devant les quelques boulangeries qui ont daigné rester ouvertes. Cette scène se répète dans pas mal de magasins d'alimentation et autres épiceries. «La pénurie du pain resurgit à chaque fête de l'Aïd El-Adha, mais cette question n'a jamais pu être résolue», nous ont affirmé des citoyens faisant la queue devant la devanture d'une boulangerie d'Imama (Mansourah). Et d'ajouter «Pourtant la solution qui épargnerait à la communauté une telle carence est bien

là : obliger les boulangeries à rester ouvertes en ces jours». Par ailleurs, certains boulangers voulant sûrement satisfaire les besoins des consommateurs, bâclent leur travail. Résultat : leur pain, dont la croûte doit être dorée et croustillante et la mie tendre et cuite, sort du four avec un manque de cuisson évident. Evidemment, l'acheteur ne s'en aperçoit pas tout de suite. C'est seulement une fois arrivé chez lui, qu'il se rend compte que le pain acheté n'est en fait qu'une pâte mal cuite.

AÏN TAQBALET

Un pèlerinage particulier

Allal Bekkai

C'est à l'occasion de la commémoration du 812ème anniversaire de la Qotbya de Abou Medien Chouaib (1120/1197) qu'une caravane spirituelle, composée d'une vingtaine de «pèlerins», s'est dirigée vendredi dernier (20 novembre) vers le mausolée du saint homme édifié à Aïn Taqbalet, à une trentaine de kilomètres de Tlemcen. Une commémoration organisée, faut-il le souligner, chaque année par la volonté d'une seule personne, en l'occurrence Mohamed Baghli, qui ne cesse de perpétuer cette tradition donnant aux habitants du village d'Aïn Taqbalet l'occasion de connaître la valeur de cet endroit et le sens du lieu-dit. Partie de Bab Touita (Mechouar), la délégation conduite par ce dernier comptait dans ses rangs des universitaires, des chercheurs et des adeptes du soufisme. Le site mystique dit Qotbya est un lieu de pérégrination (re)visité deux fois par an, particulièrement par les disciples de ce maître du soufisme, les vendredis suivant chaque Mouloud et le 13 novembre, date de la mort, en l'an 1197, d'Abou Medien Chouaib. Ce pèlerinage a été marqué par l'ouverture solennelle d'un musée dit de site alimenté par 114 documents d'archives manuscrits présentés sous forme de planches dont des poèmes (50) et des maximes (14) de Abou Medien Chouaib ainsi que des citations (50) d'Ibn Arabi dédiées à son maître prédict. En spécia-

liste averti du patrimoine immatériel (legs universel), M. Mohammed Baghli fera à cette occasion la restitution de la Qotbya. Cette scène «thanatologique» et mystique à la fois marquée par la répétition de «Allah el Haq» et couronnée par la «Qotbya» (titre de pôle soufi) à laquelle assisteront ses accompagnateurs dans son périple forcé de Bejaia vers Marrakech, restituée par ailleurs par son disciple Muhiiddine Ibn Arabi, dans ses œuvres. D'après ce que raconte la légende, Abou Medien Chouaib rendit l'âme ce jour-là (13 novembre de l'an 1197) vers 15 h sur les hauteurs de Aïn Taqbalet d'où il a aperçu le village d'El-Eubad qu'il choisit comme sanctuaire car «Mahlahou li rouqad». L'orateur fera dans ce contexte un exposé succinct sur le concours consacré à Ibn Arabi initié par l'université de Berkeley (Californie) où devait être reçu le dimanche dernier (29 novembre) le lauréat finlandais Jari Kaukua (36 ans) de l'université de Gvaskylä (Finlande centrale). Il ne manquera pas d'évoquer dans le même sillage le «rite» des séances de lectures inédites en langue anglaise du soufi Mahieddine Ibn Arabi, qu'abrite chaque semaine l'Open Center de New York... Il convient de signaler que le site de la «Qotbya» érigé à Aïn Taqbalet à la mémoire de Abou Medien Chouaib fait l'objet d'aménagement en perspective de la manifestation «Tlemcen : capitale culturelle du monde islamique/2011» dont le programme de visites prévoit entre

autres le parcours spirituel de Aïn Taqbalet... Par ailleurs, le 9 décembre prochain, la mosquée d'Agadir (jumelle de la grande Mosquée) sera revisitée par cette «élite» qui célébrera le 12ème centenaire de sa fondation par Idriss 1er Ibn Abdallah avant de se rendre à Aïn El-Hout pour un devoir de mémoire sur la «Houweïta» où repose le frère de ce dernier, Sidi Slimane Ibn Abdallah Al-Kamil, qui était aurore d'un palmier, malheureusement disparu depuis une trentaine d'années (suite à un «crime» écologique), après avoir symbolisé durant plus d'un millénaire la présence intime du plus proche descendant du Prophète (QSSL) dans notre pays... Pour rappel, l'APC de Chetouane avait organisé en juillet dernier à la faveur de la fête de l'Indépendance la 1ère édition du Mawssim Sidi Slimane avec le concours de notables du village hôte.

MANSOURAH

Un jeune mortellement poignardé

Un jeune homme a trouvé la mort poignardé et son frère a été blessé à la jambe dans une rixe qui a éclaté dans la nuit de vendredi, première journée de l'Aïd El-Adha, a-t-on appris dimanche de source hospitalière.

Ce crime a été commis à la cité «Bouhanak» relevant de la commune de Mansourah (Tlemcen) par un jeune homme de 20 ans en état d'ébriété, qui a été arrêté dans la même nuit de son forfait.

BÉCHAR

Les crèches passées au peigne fin

Roukbi A.

L'inspection effectuée en fin de semaine écoulée par une délégation du ministère de la Solidarité au niveau de plusieurs crèches de la wilaya de Béchar s'inscrit dans le cadre de l'application de la nouvelle réglementation régissant les établissements d'accueil de la petite enfance, leur fonctionnement et leur contrôle ainsi que le niveau atteint dans la mise en place des organes obligatoires prévus. Pour savoir, le décret 92-382 du 10/10/1992 a été abrogé et remplacé par le décret exécutif 08-287 du 27/09/2008 qui impose par voie de conséquence de nouvelles dispositions pour le fonctionnement de ces établissements, notamment, la création d'une commission de wilaya présidée par le DAS, composée des directions de la santé, l'urbanisme, la DRAG, les affaires reli-

gieuses, la sûreté, l'éducation et enfin le mouvement associatif, et qui sera chargée de rénovant de l'étude de toute demande de création d'établissement pour enfance ainsi que le suivi de la mise à niveau de ceux en exercice.

Il est à créer obligatoirement au niveau de chaque crèche une commission pédagogique pour suivre et obéir aux règles édictées par les nouveaux textes en matière de qualification du personnel éducatif. Plusieurs lacunes ont été constatées par les membres de la commission ministérielle en rapport avec l'hygiène et la santé dans plusieurs crèches.

A l'issue de sa visite, la commission recommande aux responsables locaux l'organisation d'une journée d'étude et de sensibilisation au profit des gestionnaires pour la 1ère semaine du mois de décembre prochain.

Un vice-président de l'APC candidat aux sénatoriales

Après ceux de Hamas et du RND, le candidat du FLN à la sénatoriale est enfin connu, il s'agit de Mr Béchri, vice-président de l'actuelle APC de Béchar. Le résultat obtenu fait suite à un vote qui s'est déroulé en présence d'un huissier de justice, de l'émissaire du SG du FLN en la personne de Mr Sad Noureddine et, bien sûr, des 61 élus de cette formation politique. Afin de

mettre un terme aux voix de quelques contestataires, un communiqué de la moudhafa a été rendu public aux termes duquel il est précisé le respect des règles démocratiques et de transparence suivies lors de ce scrutin pour ce qui est des 30 voix obtenues par Mr Béchri. Douze candidats étaient en lice dans cette élection primaire dont le P/APC de Béchar. R. A.

Rien ne se perd !

Une phonothèque est en voie de création à la maison de la Culture de Béchar, dans le but de la collecte et de l'enregistrement du patrimoine musical et poétique de la région, a-t-on appris dimanche du responsable de cette institution culturelle. L'opération, qui s'inscrit dans le cadre des efforts pour la sauvegarde du patrimoine culturel, vise aussi à enrichir les connaissances, la documentation et les archives sonores sur les différentes formes d'expression artistique, populaire et traditionnelle de la région de Béchar. Cette dernière compte une soixantaine d'expressions artistiques, lyriques et chorégraphiques, a rappelé la même source.

En plus de l'enregistrement sur support numérique de ces expressions appelées à être diffusées et mises à la disposition des chercheurs et autres personnes ou institutions intéressées par le patrimoine de la région, la phonothèque aura aussi comme tâche la collecte des

documents et autres ouvrages ayant trait aux différentes expressions artistiques et orales de la wilaya, poursuit le responsable de la maison de la Culture. Cet établissement qui passe pour être un espace de rayonnement culturel dans la wilaya a, en plus de l'organisation annuelle d'une centaine de manifestations culturelles et artistiques d'envergure, ouvert ses portes aux différents artistes de la région à travers ses ateliers de peinture, de musique, de théâtre et de danses populaires et modernes, et ce, dans la perspective d'une meilleure prise en charge des jeunes talents, a-t-il ajouté. En plus de ces activités, la maison de la Culture de Béchar organise depuis quatre ans, le prix national du luth, qui regroupe annuellement des luthistes des différentes régions du pays. Une manifestation musicale qui mérite, a-t-il dit, «de par l'engouement qu'elle suscite auprès des participants et du public, d'être promue en festival national».

1.500 participants au cross scolaire

Près de 1.500 participants sont attendus pour prendre part à la finale du championnat de wilaya du cross scolaire, a-t-on appris dimanche auprès de la ligue de wilaya du sport scolaire de Béchar. Les parcours programmés pour les différentes catégories des finalis-

tes de ce cross prévu pour le 4 décembre prochain, et dont les compétitions auront lieu sur la route de Lahmar au nord de Béchar, seront de 2.500 mètres pour les benjamins, 3.000 m pour les minimes et 4.000 m pour les cadets, a-t-on ajouté.

R. A.

SAÏDA

Plus de 14.000 emplois créés par la DAS

Les divers programmes gérés par la direction de l'action sociale ont contribué depuis 2008 à Saïda à la création de 14.836 postes d'emploi, a-t-on appris jeudi de cette instance. Les activités d'insertion sociale (PAIS) ont contribué à elles seules à la création de 11.709 postes d'emploi à

travers les différentes communes de la wilaya, selon la même source. Le programme d'insertion des diplômés a permis la création de 1.831 postes de travail dont 1.299 pour les titulaires d'un diplôme universitaire et 532 postes pour les techniciens supérieurs.

Ruée sur l'ADSL

L'ADSL connaît un engouement sans cesse croissant dans la wilaya de Saïda, a-t-on appris dimanche de la direction de la poste et des technologies de l'information et de la communication. Le nombre d'abonnés est passé de 400 abonnés en 2006 à 1.289 en 2007 puis 3.592 abonnés à la

fin 2008, pour atteindre les 5.215 abonnés à la fin octobre 2009, selon la même source. En parallèle à cette demande grandissante, la capacité de liaison au réseau Internet dans la wilaya a doublé depuis 2007 passant de 3.056 à 6.712 entrées en 2009, a-t-on souligné.

Une altercation, un mort

Un père de famille a été victime d'un homicide ayant entraîné sa mort et l'auteur s'est constitué prisonnier en apprenant la triste nouvelle du décès de sa victime. Les faits remontent au 18 novembre 2009, lorsque les citoyens sont sortis, après le match Algérie-Egypte, fêter la victoire des Verts. Au volant de leurs véhicules, les antagonistes ont eu une altercation verbale, de priorité, avant qu'ils n'en vien-

nent aux mains, puis au... couteau. Blessée au bas-ventre, la victime a été évacuée aux UMC de l'hôpital Ahmed Medeghi puis transférée au CHU Oran où il rendit l'âme.

Poursuivi pour homicide volontaire ayant entraîné la mort sans l'intention de la donner, l'auteur fut écroué par le magistrat en charge de l'affaire à l'issue de sa présentation par les services de la sûreté de wilaya de Saïda. Kherbach Ali

SIDI BEL-ABBÈS

L'appel des assurés sociaux

L'association pour la promotion des droits des assurés sociaux de la wilaya de Sidi Bel-Abbès vient de monter au créneau par le biais de son président M. Mekri A.

M. Kadiri

Après avoir saisi le président du conseil d'administration de la Caisse de retraite en faisant part de son indignation et le désarroi des retraités après l'annonce officielle du taux unique de revalorisation et d'actualisation des retraités fixé à 5% au lieu des taux annoncés par les syndicalistes faisant partie du conseil d'administration de la CNR. En effet, selon l'un des articles parus, le conseil d'administration aurait proposé à monsieur le Ministre en charge du dossier deux taux de revalorisation et d'actualisation à 7% et 12% selon l'ancienneté de retraite et que seul le ministre du Travail était habilité à trancher en matière de revalorisation des retraités (voir Le Quotidien d'Oran du 15/08/2009). C'est dans ce cadre que la majorité des représentants locaux d'associations des retraités et d'assurés sociaux se sont réunis pour débattre des souffrances morales qu'endurent les retraités d'aujourd'hui après avoir été les bâtisseurs d'hier.

Après discussion sur les problèmes soulevés qu'ils soient liés à la retraite (CNR) ou aux assurés sociaux (CNAS), le président de l'association pour la préservation des assurés sociaux explique que les retraités sont également des assurés sociaux (la retraite étant une branche de la sécurité sociale) et qu'il s'agit en fin de compte de l'application des lois et de leur interprétation comme l'avait souligné son excellence monsieur le Président de la République lors de l'audition de monsieur le Ministre du Travail et de la Sécurité sociale durant le mois de septembre 2008. Le premier constat que l'on peut tirer c'est que certains cercles veulent imputer uniquement cette décision au ministre du Travail alors qu'elle relève des missions du conseil d'administration dont le président est membre de la FNTR. L'article 2 du décret 92/07 du 04/01/1992 modifié portant statut juridique des caisses de la sécurité sociale et de l'organisation administrative et financière de la CNAS stipule que la CNAS et la CNR sont administrées par des CA et parmi ses prérogatives dans l'article 23 de ce même décret figurent les points suivants: délibérer sur les états prévisionnels des recettes et des dépenses affectées à la gestion des branches de la CNAS, de voter les budgets de la gestion, d'approuver le bilan et le rapport annuel d'activité.



Ph: Arch.

Toutefois nous relevons au niveau de l'article 30 du décret 92/07 que les décisions posées par le CA de la CNR ainsi que les commissions prévues par la législation doivent être communiquées au ministre du Travail dans les 15 jours qui suivent la date de la réunion du CA, dans les 30 jours qui suivent la transmission, après cela le ministre du Travail et de la Sécurité sociale annule les décisions qui sont contraires aux lois et réglementations en vigueur, compromettent l'équilibre financier de la CNR. En cas de contestation par le conseil d'administration, des voies de recours sont prévues par la législation. De ce qui précède, il ressort que le conseil d'administration n'a pas accompli sa mission en soumettant aux membres de ce conseil une 2ème lecture, c'était son droit, car au plan réglementaire, il ne peut être question de rejet pour cause réglementaire car l'article 43 de la loi 83/12 a été respecté.

Dans une déclaration parue le mercredi 04 mars 2009, le directeur de la sécurité sociale au ministère du Travail avait déclaré que l'équilibre financier de la Caisse nationale de retraite est assuré. En abordant cette question, M. D.B. évoque le rôle primordial que jouerait le fonds national des réserves de retraite décidé par le président de la République en 2006 qui est alimenté

à raison de 2% des revenus de la fiscalité pétrolière. Il cumule actuellement plus de 60 milliards de DA et atteindra 90 milliards de DA d'ici la fin 2009. Pour le moment, rassurant-il, la CNR est en mesure de garantir le paiement des pensions et allocations de retraite grâce aux cotisations et à sa trésorerie. Donc en conclusion, le rejet de la proposition du conseil d'administration n'aura pas dû avoir lieu et que le CA aurait dû épuiser les voies de recours. Toujours dans le cadre de l'application, d'autres questions seront traitées ultérieurement liées aux points suivants: application de la dernière revalorisation inférieure à 20.000 DA et supérieure à 19.000 DA (cas des retraités de Tizi Ouzou, Le Quotidien du 10/09/2009), capital décès pour les retraités, dossier invalidité (cotisation 11%), reprise du dossier « exonération de l'IRG » pour les retraités et suite réservée à la réponse du ministère du Travail datée du 21 novembre 2004, reprise du dossier actualisation suite à notre requête du 05 octobre 2004 et réglé partiellement, disparité d'attribution de la majoration pour conjoint à charge, question que pose l'indemnité pour complément de retraite pour les moins de 10.000 DA (ICPR) alors qu'il s'agit d'une aide publique, disparité d'attribution de majoration pour femme au foyer.

MASCARA

De l'argent pour 19 associations

Dix-neuf associations, actives dans le champ culturel de la wilaya de Mascara, ont bénéficié dernièrement de subventions estimées à 2 millions de dinars en guise d'encouragement et de reconnaissance pour leurs activités et les résultats obtenus dans différentes manifestations, a-t-on appris dimanche de la direction de la Culture.

Ces associations, qui ont bénéficié de ces subventions au titre du budget annuel de la wilaya, ont prouvé leur existence sur la scène culturelle en représentant la wilaya dignement et en remportant des prix nationaux et internationaux dans les domaines du théâtre, musique et arts plastiques. Il est à citer notamment l'association

«Chourouk» de la culture et du théâtre qui a récolté 13 prix en Algérie et à l'étranger. Créée vers la fin du siècle dernier, cette association a décroché le prix de la meilleure mise en scène au festival du théâtre arabe organisé en 2008 en Jordanie. Elle prépare actuellement la production d'une pièce nouvelle théâtrale intitulée «dakaik ichroun» (les vingt minutes), une adaptation du réalisateur Seyam Kandil du roman «une photo de Dorbas Gray» de l'écrivain Oscar Wilde et qui a bénéficié d'une aide du ministère de la Culture d'une valeur de 2 millions de dinars. La direction de la Culture a souligné également que la wilaya a accordé une subvention au pro-

fit de l'association «Rachidia» de chant andalou, qui a été classée en seconde position au Festival national du Malouf à Constantine en 2008, ainsi que l'association folklorique «Sidi Blal», qui a décroché le premier prix au Festival culturel arabo-africain de la danse folklorique à Tizi Ouzou en novembre 2008. Selon les statistiques fournies par la même source, la wilaya de Mascara compte actuellement 153 associations culturelles agréées, mais seulement 30 d'entre elles activent. La direction concernée propose d'élever le soutien accordé à ces associations à 3 millions de dinars lors de l'examen du projet du budget primitif de l'exercice 2010.

OUED EL-ABTAL

Deux accidents mortels en une semaine

Abid Djebbar

La gendarmerie de Oued El-Abtal a enregistré au cours de la semaine écoulée deux accidents mortels. Le premier accident s'est produit au lieu-dit «Hassi Oud Djerna» sur le tronçon de la RN 91 reliant Oued El-Abtal à Tighennif, lorsqu'une fillette de 6 ans a été fauchée mortellement au moment où elle traversait la chaussée. Le second accident s'est produit à l'Est de la ville sur la

RN 91 à quelques encablures seulement, lorsqu'un jeune homme âgé de 22 ans a chuté de la cage d'une Mazda fourgonnette. Les deux victimes ont été admises au service d'urgence de l'hôpital Mustapha Chalabi de Tighennif pour recevoir des soins intensifs. Mais malheureusement ils rendront l'âme quelques jours après. La gendarmerie a ouvert des enquêtes pour élucider les circonstances exactes de ces deux accidents qui ont endeuillé plusieurs familles.

TÉNÈS

Sept familles en détresse

Bencherki Otsmane

Sept familles sur la vingtaine dont les services de la commune de Ténès ont démolé récemment leurs maisons à Oued Gseb (environ à 4 km de la ville de Ténès) ont érigé des abris de fortune à proximité même du lieu de leurs anciennes... résidences. Lors de notre visite sur les lieux, nous avons mesuré l'ampleur du désespoir et les conditions de vie inhumaines de ces familles dont beaucoup d'enfants ne vont plus à l'école. La situation deviendra catastrophique sans aucun doute avec l'arrivée du froid et de la pluie particulièrement pour les enfants et les personnes âgées qui dorment sous des abris réalisés par des couvertures. Toutes ces familles se disent avant tout algériennes allant jusqu'à hisser l'emblème national sur les tentes pour marquer leur appartenance à ce pays. Elles demandent aux auto-

rités de la wilaya de désigner une commission d'enquête. Et d'ajouter: nous avons nulle part où aller. Concernant leurs origines (c'est-à-dire les communes où elles sont nées), les chefs de familles réfutent cette accusation et rappellent qu'ils sont venus il y a de cela une dizaine d'années fuyant le terrorisme, la misère et le chômage. Ils demandent à être traités avant tout comme des Algériens et non des étrangers. A titre de rappel, les autorités communales ont procédé récemment à plusieurs opérations de travers la wilaya de Chlef pour éradiquer l'habitat précaire. Il faut signaler que de telles actions où les services de sécurité sont présentes ont entraîné souvent des scènes de désolation, de consternation et d'incompréhension de la part de ces chefs de familles même si il est vrai qu'une minorité d'entre eux peuvent trouver une occasion propice pour bénéficier de l'habitat rural.

CHLEF

Plus de 10.000 logements sociaux en chantier

Plus de dix mille logements sociaux sont en cours de réalisation à Chlef au titre des différents programmes affectés à la wilaya, a indiqué le directeur de l'Office de promotion et de gestion immobilière (OPGI). Lancé début 2009, ce programme sera achevé dans une «large proportion» avant la fin de l'année prochaine, a indiqué la même source, signalant que plus d'une centaine d'entreprises de réalisation interviennent sur ce programme. Selon les estimations de la direction de l'OPGI, 30% du programme en question sera livré à partir de juin prochain, alors que le reste sera réceptionné avant la fin de l'année 2010 ou au plus tard au

cours du premier semestre 2011, assure-t-on à l'OPGI. Plus de 60% des logements prévus dans le cadre de ce programme sont implantés à Chlef et Chettia, a indiqué la source. Ce choix, explique-t-on de même source, se justifie par la reconversion en programme social du programme de remplacement des logements en préfabriqué qui totalise 6.300 unités dont 2.300 pour la commune de Chettia et 4.000 autres pour celle de Chlef. Lancé en 2008, le programme destiné à la commune de Chettia est en voie d'achèvement et pourra être réceptionné avant l'été prochain, selon les prévisions de la direction de l'OPGI.

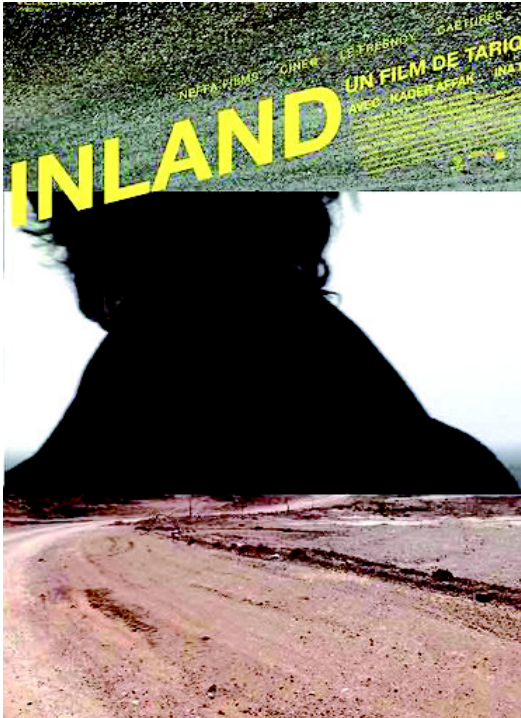
EL-BAYADH

Les bons points de l'aquaculture

L'expérience en aquaculture menée au niveau du barrage de Brézina à El-Bayadh a donné de «bons résultats», a-t-on indiqué dimanche à la direction de wilaya de l'Hydraulique et des Ressources en eau (DHRE). Première expérience du genre au niveau de la wilaya, l'opération qui a consisté en l'ensemencement, depuis deux ans, de 270 alevins de deux espèces de poisson, à savoir carpe et saumon, «a donné lieu à des résultats probants en ma-

tière de reproduction rapide et intense, notamment pour la carpe», a indiqué le DHRE, M. Meziane Mustapha. L'expérience aquacole «augure de bonnes perspectives» dans le domaine au niveau de la région, grâce aux conditions favorables, notamment une abondance d'eau douce nécessaire à ce type d'élevage, a expliqué le responsable. Elle devrait être élargie, au vu des résultats obtenus, à d'autres espaces aquatiques, a-t-il ajouté.

Le cinéma algérien, des origines à nos jours, à l'honneur à Marseille



Une quarantaine de films algériens sont programmés à Marseille (sud-est de la France), du 1er au 6 décembre, par l'association Aflam, avec l'objectif de faire découvrir le cinéma de ce pays et de donner à voir son histoire. Après la Tunisie, la Syrie, le Maroc et la Palestine ces dernières années, Aflam, qui signifie «films» en arabe, a décidé de se pencher sur le cinéma algérien, depuis ses origines très nationalistes, dans le maquis FLN en 1958, aux dernières réalisations de plus en plus sociales, en passant par l'explosion créatrice des années 1970 et l'effondrement de cette industrie pendant les années de terrorisme, explique sa programmatrice, Solange Poulet. En ouverture, mardi, le réalisateur Merzak Allouache viendra présenter en avant-première son dernier film, «Harraga», qui conte l'odyssée clandestine de jeunes Algériens traversant la Méditerranée pour

atteindre l'«eldorado» européen. Il sera suivi de la projection de sa première réalisation, «Omar Gatlato» (1976), qui montrait les difficultés de la jeunesse algérienne à travers les yeux d'un Algérois se contentant de rêver en écoutant des chansons chaâbi et en regardant des films hindous. Parmi les autres films qui seront diffusés figurent «La citadelle» de Mohamed Chouikh, «Hassan Terro» (1968) de Mohamed Lakhdar Hamina, «Les folles années du Twist» (1983) de Mahmoud Zemmouri et, pour les plus récents, «Inland» de Tariq Teguia, «La Chine est encore loin» (2008) de Malek Bensmail, qui n'est pas encore sorti en France, ou la comédie «Mascarades» (2007) de Lyes Salem. La manifestation, accueillie par le cinéma Les Variétés à Marseille, essaime dans toute la région de Marseille, avec des projections dans plusieurs villes de Provence ou des Alpes.

Faire pousser le cannabis avec de la musique classique

Une jeune femme, à New-Plymouth, Nouvelle-Zélande, a divertie toute une salle d'audience en racontant qu'elle faisait pousser des plants de cannabis avec de la musique classique. Zarah Murphy, 29 ans, mère de 4 enfants, comparait devant un tribunal pour expliquer la présence de 20 plants de cannabis à son domicile. La serre clandestine a été décorée avec soin ; de belles images de plantes étaient accrochées au mur, et une chaîne hifi diffusait de la musique classique en continu. La jeu-

ne femme a prétendu que cette atmosphère apaisante contribuerait à la croissance des jeunes pousses. Le juge Allan Roberts a déclaré de façon assez triviale : «Elle doit avoir sacrément fumé». Pourtant, il semble avoir eu pitié de cette jeune mère célibataire qui souffre de symptôme de stress post-traumatique, car il ne s'est pas permis d'émettre de jugement quant à sa responsabilité de mère. Selon le Taranaki Daily News, Zarah Murphy aurait écopé de 250 heures de travaux d'intérêt général.

Le simulateur de l'année !

Il y a peu, s'est déroulée la Coupe du monde de beach soccer à Dubaï. Lors du match Suisse-Uruguay, on a pu assister à la simulation footballistique de l'année. Les simulations sont monnaie courante dans le monde du football, que le sport se déroule sur gazon ou sur sable. Et la dernière Coupe du monde de beach soccer n'a pas

fait exception, comme ont pu le remarquer les spectateurs du match Suisse-Uruguay. Alors que le gardien de l'équipe suisse «gronde» un joueur de l'équipe adverse en lui hurlant au visage, l'attaquant uruguayen Oli tombe en se tenant la tête entre les mains. Mais la simulation n'a pas pris, et Oli est aujourd'hui sujet de moquerie.

Belgique : une employée communale licenciée pour manque de sourire

Une jeune femme de 28 ans a été licenciée alors qu'elle travaillait au service population de la ville belge au motif qu'elle ne souriait pas assez. Aujourd'hui, les syndicats s'insurgent et demandent sa réintégration, estimant le motif de licenciement non valable. Après médiatisation de son licenciement, un échevin explique : «Ce n'est pas une faute dans son travail que nous lui reprochons, mais plutôt une attitude. Elle manquait de chaleur, et quand on travaille à l'accueil...». La jeune femme quant à elle, de nature timide explique : «Je travaille à la ville de Herve depuis avril 2005. D'abord comme assistante sociale, puis au service de la population. Je me suis toujours très bien entendue avec mes collègues et avec mes supérieurs». Il est vrai qu'elle avait déjà fait l'objet d'une évaluation en 2007, lui reprochant de ne pas être suffisamment sympathique avec les habitants de la ville. Mais elle avait, pour remédier à cela, suivi avec réussite une formation.

Finalement, le collège communal d'Herve a conclu après plusieurs plaintes de personnes âgées que la commune souffrait trop de l'image que renvoyait l'employée. Les syndicats s'insurgent de leur côté de cette décision, expliquant que la jeune femme ne s'est jamais rien vue reprocher dans son travail. Une assemblée devrait se tenir prochainement sur le thème suivant : «Souriez ou vous êtes viré !»

Vélo en bambou, veste en fibres d'ortie ou cercueil en papier !

L'exposition «Ibire[s] Design» présente de nombreux objets du quotidien, conçus à partir de matériaux 100 % naturels. Alliant design contemporain et respect de l'environnement, elle montre qu'il est aujourd'hui possible, et surtout nécessaire, de produire à l'échelle industrielle tout en préservant la planète.

Vélo en bambou, cercueil en papier journal recyclé, vestes en écorce de ficus ou en fibres d'ortie... Ce sont près de 200 pièces, signées de designers du monde entier, qui sont présentées au public et mises en scène dans la galerie de l'Ecole nationale d'architecture de Nantes. Outre le bois, particulièrement mis à l'honneur avec la présentation de meubles aux lignes ultra contemporaines, le visiteur découvre la diversité des fibres naturelles qui peuvent être utilisées pour donner naissance à des objets de la vie de tous les jours à la fois beaux et respectueux de l'environnement : paille de blé, bambou, chanvre, coco, lin, viscosse de pin, ortie, osier, liane, racine de jacinthe d'eau, riz, écorce de ficus, algues, abaca, maïs, liège, soja, thym, romarin, thé vert, blé... Points d'orgue de l'exposition, plusieurs pièces faisant rimer préservation de l'environnement avec étonnement sont présentées, comme un plaid en fils de papier, un cercueil en journaux recyclés et durcissant végétal ou une chaise en papier pressé. Vous pourrez les découvrir jusqu'au 3 janvier 2010.

L'iPhone le plus cher du monde



L'iPhone le plus cher du monde est composé d'or et de diamants. Dans un coffret en granit rare, il a été vendu pour la modique somme de 2,11 millions d'euros. Apple a pour habitude de proposer des produits haut de gamme à un prix légèrement supérieur à la moyenne. Cette fois-ci, le bijoutier Stuart Hughes de GoldStriker International a retravaillé un iPhone 3GS. L'appareil a les mêmes caractéristiques qu'un iPhone

ordinaire mais son apparence est considérablement changée. La coque est composée de 271 grammes d'or à 22 carats, le bouton de navigation est un diamant rare de 7,1 carats et l'écran est cerné de 136 diamants. Derrière la coque, le logo est composé d'or et de diamants. Le carton d'emballage est en fait un granit pesant 7 kilos ! Le modèle unique a été vendu à un homme d'affaires australien pour 2,11 millions d'euros.

Les hommes, adeptes des fourneaux ?



Une enquête réalisée auprès de 3.000 Britanniques par une entreprise spécialisée dans les cuisines et salles de bains, aurait démontré que les hommes passaient plus de temps dans la cuisine que les femmes, mais pas pour les mêmes raisons.

Selon cette étude, les hommes passeraient en moyenne 7 heures et 6 minutes par jour dans la cuisine, tandis que les femmes n'y passeraient que 6 heures et 52 minutes. Cependant, les deux sexes ne partageraient pas leur temps de la même façon lorsqu'ils se retrouvent dans cette pièce. En effet, les femmes utiliseraient le plus souvent la cuisine, dans un but de préparation culinaire et de cuisson des repas pour la famille tandis que les hommes préféreraient s'y détendre, manger, ou

préparer le repas pour eux-mêmes. Toutefois, l'étude montrerait que les hommes passeraient plus de temps à nettoyer derrière eux que les femmes. La pièce en elle-même serait vue de façon différente par les deux sexes. Les femmes se focalisent sur les possibilités qu'elles ont d'utiliser l'espace pour faire la cuisine, les hommes préférant le côté pratique et les gadgets. Le Dr David Lewis, neuropsychologue, précise : «En voyant une cuisine pour la première fois, l'étude a indiqué que les femmes ont exploré la cuisine dans la perspective de préparer de la nourriture, analysant comment elles y travailleraient, tandis que les hommes se concentraient sur des aspects de la cuisine directement liés à la consommation de nourriture».

Climat Vol plané pour un atterrissage «vert»

Par Marc Preele de l'AFP

A 9.000 mètres d'altitude, réacteurs au point mort, l'Airbus amorce une descente silencieuse de 25 minutes en vol plané pour un atterrissage «vert» sur l'aéroport de Stockholm. En planant à travers le ciel blanc de l'hiver suédois, le commandant de l'A321 Henrik Ekstrand a épargné 300 litres de kérosène à sa compagnie charter Novair, permettant de réduire les coûts et les émissions de CO₂.

La compagnie suédoise a bouclé cette semaine une série de dix vols expérimentaux, les premiers en Europe à combiner un atterrissage moteurs au ralenti avec une approche dite «en courbe», réduisant de plusieurs kilomètres la distance parcourue, hors des habituels longs couloirs aériens. Ce type d'atterrissage «vert» qui utilise la navigation par satellite est en plein essor dans les pays nordiques et notamment en Suède, sous l'impulsion de la première compagnie scandinave SAS et de l'aéroport international de Stockholm-Arlanda. «C'est très silencieux, on note vraiment la différence au niveau du bruit.

C'est beaucoup plus confortable, sans à-coups», note Mathias Klarowski, un étudiant allemand en aéronautique de 23 ans, invité à bord grâce à son université de Stockholm.

Dans une Suède très soucieuse d'écologie, SAS a commencé en janvier 2006, à Stockholm, ces atterrissages à faible consommation de kérosène, qui rallongent de quelques minutes la durée des vols mais qui sont moins coûteux et moins polluants en bruit et en CO₂. «Bien sûr, je pourrais voler plus vite», a expliqué à l'AFP Ulf Martinsson, un pilote de SAS. «Mais le gain de l'approche verte vient du fait qu'on va plus lentement», souligne le pilote. Le type d'atterrissage mené par Novair est plus subtil car il combine la route plus courte de l'approche par GPS avec un atterrissage moins gourmand. «C'est le début d'une évolution d'un système fondé sur la réglementation vers un système fondé sur l'efficacité», se félicite Lars Lindberg, président d'Avtech, la société aéronautique suédoise qui dirige le projet. Depuis juin dernier l'expérience menée sur plusieurs vols commerciaux avec passagers a permis d'éco-

nomiser en moyenne 165 litres par vol avec divers types d'appareils.

Cette technique, impossible par mauvaise visibilité, favorise également une approche mieux synchronisée, permettant près d'une demi-heure à l'avance de savoir quand l'avion se posera, à une dizaine de secondes près. L'aéroport international de Stockholm-Arlanda, où plus de 2.000 atterrissages «verts» ont été menés depuis janvier 2006, le plus souvent par SAS, s'est fixé un objectif de 80% d'atterrissages de ce type d'ici à 2012, afin de réduire les émissions. Quelque 17 autres compagnies, comme Air France, Nav Portugal, TAP Portugal, Icelandair ou Iberia, ont également mené des essais, selon le Sesar, l'organisme européen chargé de coordonner l'espace aérien en Europe. Les compagnies aériennes, en difficulté à cause de la crise économique mondiale, sont sous pression pour réduire leurs coûts mais aussi leurs rejets polluants. Selon le Groupe intergouvernemental d'experts sur l'évolution du climat (Giec), le transport aérien représente 2% des émissions de CO₂ et 13% des émissions liées au transport, une proportion en constante augmentation.

New York Un Airbus fait demi-tour pour une panne informatique



Un A380 d'Air France, qui assurait la liaison New York-Paris depuis le 23 novembre, a été contraint vendredi de retourner se poser à New York en raison d'une panne informatique «mineure», a déclaré lundi à l'AFP un porte-parole de la compagnie. Il s'agit du premier incident d'un A380 d'Air France, cinq jours après le lancement de l'exploitation commerciale de l'avion géant d'Airbus par la compagnie française qui est la première en Europe à en avoir pris possession. «C'était dans la nuit de vendredi à samedi. Après environ une heure et demie de vol, l'avion a fait demi-tour et s'est posé à New York. L'avion est neuf et un peu en rodage.

C'était un problème informatique mineur qui rendait la navigation un peu imprécise», a expliqué ce porte-parole d'Air France. «Actuellement les vols sont assez complets et il devait y avoir environ 530 passagers à bord», a précisé le porte-parole. «C'était un problème sur un ordinateur de bord mais ça ne concernait en rien la vitesse de l'avion», a-t-il précisé. «C'était une panne mineure mais aujourd'hui il y a un principe de précaution absolu et au moindre petit souci, on revient, on répare et l'avion repart». L'avion s'est posé à New York, a été réparé et est reparti environ trois heures plus tard», a-t-il expliqué.

Le 27 septembre, un autre A380 de

la compagnie Singapore Airlines assurant la liaison Paris-Singapour avait dû faire demi-tour pour se reposer à l'aéroport parisien de Roissy.

Singapore Airlines est la première compagnie à avoir reçu un A380 en octobre 2007. Elle en a commandé 19 et compte en avoir onze en service d'ici au 31 mars 2010. Air France est la quatrième compagnie à le posséder, après Singapore Airlines, Emirates et la compagnie australienne Qantas.

Elle a commandé douze A380 au total, dont trois autres doivent lui être livrés d'ici le mois de juin. Après les États-Unis, les appareils seront mis en service sur Johannesburg et Tokyo.

Presse

Les éditions en ligne payantes font leur chemin

Johnston Press est devenu lundi le premier groupe régional de presse britannique à faire payer la consultation d'éditions en ligne de journaux, suivant une tendance lancée par le Financial Times et en passe d'être adoptée par le magnat Rupert Murdoch. Johnston Press demande cinq livres (5,5 euros) pour trois mois aux lecteurs de trois de ses journaux régionaux pour pouvoir accéder à l'intégralité du contenu de leurs sites internet. Les titres concernés sont le Northumberland Gazette et le Whitby Gazette en Angleterre,

ainsi que le Southern Reporter en Écosse. Les sites web de trois autres journaux régionaux restent gratuits mais ils n'offrent qu'un résumé de l'actualité, renvoyant à la version papier pour plus d'informations.

Johnston détient plus de 300 titres régionaux au Royaume-Uni, dont The Scotsman et The Yorkshire Post. Il s'agit du premier groupe régional britannique à faire payer l'accès à la totalité du contenu d'un site internet d'information. Le Financial Times a déjà mis en oeuvre ce système. Le groupe News Corp, du magnat Ru-

pert Murdoch, a annoncé il y a peu que l'édition en ligne du Times sera payante à partir du printemps 2010, tout comme celle du Sun et du Sunday Times. Le Wall Street Journal est actuellement le seul journal du groupe qui propose un accès payant pour pouvoir consulter en ligne l'intégralité de son contenu.

Le groupe de Rupert Murdoch possède également le New York Post et le britannique The News of the World. Les recettes publicitaires de Johnston Press ont chuté de près d'un tiers lors du premier semestre 2009.

Santé Du nouveau contre le cancer



Une nouvelle méthode de destruction des cellules cancéreuses serait possible grâce à des disques magnétiques ultrafins, d'un micron de diamètre et d'un soixantaine de nanomètres (1 nm = 1 milliardième de mètre) d'épaisseur, selon une étude publiée dimanche.

Les cellules cancéreuses se caractérisent par une survie anormalement prolongée, faute d'obéir au processus naturel de «mort programmée» (apoptose) auquel se soumettent les cellules normales. D'où l'intérêt médical de procédés mécaniques ou chimiques susceptibles d'initier leur auto-destruction. Lors de tests en laboratoire, les minuscules disques, soumis à un champ magnétique alternatif, ont réussi à endommager les membranes de cellules cancéreuses, provoquant ainsi leur apoptose.

Il a suffi de les soumettre, «pendant dix minutes seulement», à un champ magnétique de basse fréquence - quelques dizaines de hertz - pour «obtenir la destruction de 90% des cellules cancéreuses en éprouvette», soulignent Elena Rozhkova et ses collègues. Le procédé utilise les propriétés magnétiques

particulières de ces microdisques composés d'un alliage de fer et de nickel et recouverts d'une fine pellicule d'or, dans lequel la magnétisation de tous les atomes s'organise en cercles concentriques, selon l'étude publiée dans la revue scientifique Nature Materials.

Comme lors de l'imagerie par résonance magnétique (IRM), les microdisques exploitent une propriété de la matière à l'échelle de l'atome (ou ici de l'électron) appelée «spin», qu'on pourrait comparer à l'aiguille d'une boussole s'orientant en fonction du champ magnétique.

Lorsqu'un champ magnétique alternatif de basse fréquence leur est appliqué, ces disques ultrafins se mettent à osciller en tournant. Leurs vibrations se répercutent sur les membranes cellulaires et provoquant la mort des cellules cancéreuses. En associant à ces microdisques des anticorps spécifiques pour qu'ils se focalisent sur le cancer-cible, on aboutit à une «technique élégante et rapide» de destruction de la tumeur sans les effets secondaires associés aux chimiothérapies, relève dans un commentaire Jon Dobson.

Corée du Sud Un élève décédé après avoir été vacciné contre la grippe porcine

Un élève sud-coréen est mort d'une hémorragie cérébrale après avoir été vacciné contre le virus A/H1N1 de la grippe porcine, ont rapporté lundi les médias et les autorités sud-coréennes. D'après le ministère de la Santé, la victime, dont l'identité n'a pas été révélée, est décédée samedi d'une hémorragie cérébrale quatre jours après avoir reçu le vaccin de la grippe A/H1N1. Les médias ont parlé d'une enquête conjointe menée par des experts, le ministère de la Santé, l'Administration de l'alimentation et des médicaments de Corée et l'Institut national des enquêtes scientifiques, selon laquelle il n'y a pas de causa-

lité directe entre le vaccin et l'hémorragie cérébrale de la victime. L'enquête a révélé selon ces sources une blessure grave au cerveau qui laisse penser que le patient était dans un état de santé périlleux, et que son décès pourrait avoir été causé par un anévrisme ou un gonflement de la paroi d'une artère du cerveau. Les autorités sanitaires ont également mené une enquête sur 516 des 966 élèves qui ont reçu les vaccins du même lot, et seuls 70 cas ont présentés des effets secondaires sans réelle gravité, a révélé le ministère. Les autorités sanitaires sud-coréennes ont rapporté 104 décès provoqués par le virus mortel dans le pays.

Sida Des traitements plus tôt recommandés

L'Organisation mondiale de la santé (OMS) a recommandé lundi, à la veille de la journée mondiale du sida, de donner plus tôt des traitements antirétroviraux aux personnes séropositives, avant même l'apparition de symptômes de maladie. Selon ces nouvelles recommandations de l'OMS, les mères séropositives et leurs enfants doivent également prendre des antirétroviraux pendant la grossesse et durant toute la période d'allaitement afin d'éviter la transmission du VIH. «Plusieurs essais cliniques ont démontré l'efficacité des antirétroviraux pour la prévention de la transmission pendant l'allaitement», a indiqué l'OMS qui recommande désormais de commencer le traitement dès la 14e semaine de grossesse et jusqu'à la

fin de la période de l'allaitement. «Ces nouvelles recommandations sont fondées sur les dernières données disponibles. Leur adoption généralisée permettra à de nombreuses personnes dans des zones à forte charge de morbidité de vivre plus longtemps et en meilleure santé», a fait valoir le Dr Hiroki Nakatani, Sous-Directeur général de l'OMS chargé du VIH/sida.

En 2006, l'OMS a recommandé que tous les patients commencent un traitement antirétroviral quand le nombre de leurs CD4 (un moyen de mesurer l'état du système immunitaire) tombe en dessous de 200 cellules/mm³ ce qui correspond souvent au moment où apparaissent des symptômes dus à l'infection par le VIH.



Société Algéro-Française
d'Ingénierie & de Réalisations
12-1, rue BACHIRI Belkacem Bel Air
31000 - Oran - Algérie
Tél: 041 28 44 07/08
Fax: 041 28 44 04
e-mail: stesafir@yahoo.fr & contact@safir.dz

Avis d'Appel d'Offres National Ouvert

N° 55103-100-AO-001

La Société Algéro-Française d'Ingénierie et de Réalisations, SAFIR, lance un Avis d'Appel d'Offres National Ouvert N° 55103-100-AO-001 pour :

Certification des systèmes de management QHSE de SAFIR Spa
(ISO 9001/2008 - 14001/2004 et OHSAS 18001/2007)

Le présent Appel d'Offres s'adresse aux seuls organismes accrédités pour la certification des systèmes de management (ISO 9001/2008 - 14001/2004 et OHSAS 18001). Les soumissionnaires intéressés par le présent avis, peuvent retirer le Cahier des Charges au niveau de la Direction des Projets contre remise au Département Finances d'un justificatif de virement de la somme de **Cinq Mille Dinars (5000,00 DA)** au Crédit Populaire d'Algérie, Agence d'Arzew, Compte N° 004 00422 400203001141, ou contre le paiement en espèces de cette somme auprès du Département Finances de la Direction Administration et Finances à l'adresse citée ci-dessus. Les soumissionnaires doivent soumettre exclusivement l'offre technique accompagnée des documents exigés dans le dossier d'Appel d'Offres sous double pli cacheté, à l'adresse suivante:

SAFIR

12-1, Rue BACHIRI Belkacem - Bel Air - Oran -

L'enveloppe intérieure contenant l'offre technique, devra comporter l'identification et la raison sociale du soumissionnaire.

L'enveloppe extérieure doit être anonyme et comporter outre l'adresse de Spa, la mention obligatoire suivante :

Appel d'Offres National Ouvert

N° 55103-100-AO-001

Certification des systèmes de management QHSE de SAFIR Spa
(ISO 9001/2008 - 14001/2004 et OHSAS 18001/2007)

«Offre Technique»

A ne pas ouvrir

La date limite de dépôt des offres est fixée à trente (30) jours à compter de la première date de parution du présent Appel d'Offres dans le journal «Le Quotidien d'Oran».

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres durant quatre-vingt-dix jours à compter de la date limite de réception des offres citée ci-dessus.

Toute soumission reçue après cette date, sera considérée comme nulle et non avenue.



الصندوق الوطني للتوفير والإحتياط / بنك

CAISSE NATIONALE D'ÉPARGNE
ET DE PRÉVOYANCE-BANQUE

AVIS D'INFRUCTUOSITE

La Caisse Nationale d'Épargne et de Prévoyance, CNEP-Banque, informe les soumissionnaires concernés par l'avis relatif à la mise en vente par voie d'adjudication,

**De l'ensemble immobilier
composé de deux tours
avec dépendances**

*Sis: 170, Rue Hassiba Ben Bouali,
El Hamma, Commune de Belouizdad
Wilaya d'Alger,*

**Que ce dernier est déclaré
infructueux.**

ANEP N° 786949 - 01/12/2009

**FIN D'ANNEE
MARRAKECH**



Du 28/12 au 04/01/2010
Hôtel 4 Etoiles en D.P + 3 Excursions

AGENCE TTS

Tél.: 041 41 37 41/43 - 40 28 80

Fodil Voyages

Tél.: 041 40 28 58

Office Public de Maître **TAHRAOUI BAHOUS**
Commissaire-priseur près le tribunal d'Arzew
05 Rue des Jardins n° 179 ARZEW - Tél: 041-37-60-23

Avis de vente aux enchères publiques

Il sera procédé le 09/12/09 à 10 heures du matin à la vente aux enchères publiques verbales et avec admission de soumissions cachetées de la **PDR** à l'état neuf appartenant à la Sté «**SONATRACH**» activité transport par canalisation division exploitation région ouest (RTO) zone industrielle de AIN EL BIA Daira de BETHIOUA Wilaya d'ORAN.

Lot unique de la pièces de rechange d'origine à l'état neuf.

1 - : VW + NIVA + FIORINO + EXPRESS + R21 + R19 + TOYOTA COASTER. Matériel divers P/R tous Véhicules + PR Groupe électrogène + PR pour Turbines + PR pour Pompe + Quincaillerie électronique + PR pour ATLAS COPCO + Composant électronique + petit Outillage + PR Télécommunication + Bagues d'Etanchéité + Matériel Electricité + PR Climatisation + PR Groupe électrogène + PR pour Compresseur + PR pour Filtre GZO + PR pour Vanne + PR pour Marine + Roulement + Matériel d'Echantillonnage + Matériel de Lutte contre incendie.

2 - : VP DAEWO RACER - Série 134062 Matricule 197-197-31

- VP DAEWO CIELO - Série 011431 Matricule 00560-196-16

Conditions de vente habituelles. (Voir cahier des charges).

Le Commissaire-priseur: Maître: B. TAHRAOUI

Société de Gestion des Participations «Tourisme et Hôtellerie»
- **SGP GESTOUR** -

S.p.a. au Capital Social de 100.000.000 de dinars

CONDOLEANCES

*Le Président, le Membre du Directoire,
le Secrétaire Général ainsi que l'ensemble
du Personnel de la Société de Gestion des
Participations Tourisme et Hôtellerie «SGP
GESTOUR», très affectés par le décès de
Monsieur HADJ BENAZOUZ RAHMANI,
frère de Monsieur le Ministre CHERIF RAHMANI,
Ministre de l'Aménagement du Territoire, de
l'Environnement et du Tourisme, présentent à ce
dernier ainsi qu'à toute sa famille leurs*

*condoléances les plus attristées et l'assurent de
leur profonde sympathie.*

*Que Le Tout-Puissant accueille le défunt en Son
Vaste Paradis et lui accorde Sa Miséricorde.*

ANEP N° 787101 - 01/12/2009

Réchauffement climatique

Comment l'Occident détruit la planète

Par Abdel-Nasser Cherigui *

Le climat de la Terre résulte d'interactions complexes essentiellement entre l'atmosphère et les océans. Au cours des temps, il a présenté une variabilité importante qui a pu être mise en évidence par différents indicateurs. A titre d'exemple, les forages de glace effectués dans l'Antarctique ont permis de remonter des carottes emprisonnant des bulles d'air de plusieurs centaines de milliers d'années et l'analyse de ces échantillons a contribué de façon étonnante à l'étude du climat et de ses variations sur une longue échelle de temps, plus de 700 000 ans.

Cette connaissance de la variabilité du climat de la Terre au cours du temps est indispensable pour être en mesure d'identifier si le réchauffement climatique récemment constaté présente un caractère exceptionnel ou s'il s'inscrit dans des cycles climatiques naturels et connus.

Le réchauffement du système climatique est sans équivoque. L'activité humaine en est la cause avec au moins 90 % de certitude. Ses impacts se font déjà ressentir en différents points du globe, notamment par la multiplication des catastrophes climatiques. C'est le constat sans appel de 2.500 scientifiques du Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat (GIEC) qui ont reçu collectivement le Prix Nobel de la Paix en 2007 pour leurs travaux sur le phénomène des changements climatiques. Depuis, de nouveaux éléments scientifiques montrent, chaque jour, que le climat se dérègle au-delà des prévisions les plus pessimistes, avec des conséquences bien plus précoces que prévues et d'ores et déjà visibles. S'il est encore difficile d'évaluer avec précision l'amplitude des impacts, le danger est en revanche déjà certain. La population mondiale souffre déjà du changement climatique. Même si les dirigeants du monde entier s'accordent sur une restriction drastique des émissions de gaz à effet de serre, la sécurité alimentaire, l'accès à l'eau ou à la terre sont gravement menacés et des centaines de millions de personnes risquent d'être poussées à l'exode, grossissant les rangs de ceux que l'on nomme les « réfugiés climatiques ». Dans un monde de crises, nous craignons que la guerre, l'autoritarisme, les inégalités, la misère et la souffrance humaine prennent encore un peu plus le pas sur la paix et la dignité humaine.

A travers le monde, les scientifiques sensibilisent les dirigeants du monde pourquoi le changement climatique est fondamentalement une crise de développement pour des milliards de personnes. Le monde doit agir immédiatement et de manière résolue pour faire face à ce problème, la plus grande menace pesant sur l'humanité au XXI^e siècle. Les conclusions du groupe des experts du GIEC sont les suivantes : le système climatique se réchauffe incontestablement et, si les émissions de gaz à effet de serre résultant de l'activité humaine persistaient aux taux actuels, le monde connaîtrait un réchauffement de plus grande ampleur, accompagné d'un climat plus extrême et d'une montée du niveau des mers encore plus prononcée ; le niveau de la mer s'est élevé de 17 centimètres au cours du vingtième siècle et de 3 millimètres par an entre 1993 et 2003, soit le double de la moyenne enregistrée durant tout le 20^{ème} siècle.

Les scientifiques ont réitéré ce

Il y a 4,5 milliards d'années est née la Terre. Il y a 540 millions d'années, la vie émerge des Océans. La forêt tropicale se développe depuis 130 millions d'années. Les récifs coralliens depuis 18 millions d'années. Il y a 200 000 ans, l'Homme apparaît et s'installe sur Terre. Mais il a fallu seulement 100 ans pour mettre notre planète en danger.

constat et apporté de nouvelles preuves du changement climatique. Les activités humaines, en particulier la combustion de carburants fossiles, influent sur le climat dans des proportions qui menacent le bien-être et le développement durable de la société. Certaines des conclusions scientifiques les plus préoccupantes évoquent la probabilité de sécheresses plus extrêmes résultant du réchauffement global, ainsi que de bouleversements brutaux et de grande ampleur dans les écosystèmes de l'Arctique, des montagnes et des forêts tropicales.

Les experts insistent sur le fait que la fragilité à ces changements est élevée, surtout dans les pays pauvres, et qu'étant donné l'inégalité des conséquences du changement climatique, il est absolument indispensable d'élaborer des stratégies et des financements pour s'y adapter. Si on n'agit pas immédiatement, le réchauffement global pourrait atteindre 4 °C (degrés Celsius), avec toutes les conséquences sociales et écologiques désastreuses que cela pourra impliquer.

Toutes ces raisons d'inquiétude renforcent le caractère urgent d'une volonté politique de chaque pays, pour mettre en oeuvre les solutions d'ores et déjà identifiées par le GIEC et d'autres organismes, notamment la décarbonisation (moins de CO₂) de nos sociétés et la réduction des vulnérabilités par le biais de stratégies d'adaptation et de lutte contre la pauvreté. Des récentes études menées dans une certaine de pays dressent un constat sans appel : des centaines de millions de personnes souffrent d'ores et déjà des conséquences désastreuses du changement rapide du climat, réduisant à néant leurs efforts pour échapper à la pauvreté.

Durant l'année 2009, on a vu l'organisation de plusieurs « sommets sur le climat », pour les scientifiques, les entreprises et les gouvernements. Mais, la réalité de la vie dans le contexte du changement climatique fait cruellement défaut au grand débat.

Un rapport estime que 26 millions de personnes ont déjà été déplacées à cause du changement climatique. Plus de 375 millions de personnes pourraient être touchées par des catastrophes climatiques d'ici 2015. D'ici 2050, 200 millions de personnes pourraient être contraintes à l'exil chaque année en raison de la faim, de la dégradation de l'environnement et de la perte de terres. Plusieurs grandes villes dont l'alimentation en eau dépend de chaînes montagneuses sont au bord de l'effondrement. Un bouleversement de nombreux écosystèmes, avec l'extinction de 20 à 30 % des espèces animales et végétales, et des conséquences importantes également pour les établissements humains.

Le changement climatique aura vraisemblablement des impacts directs sur le fonctionnement des écosystèmes et sur la transmission des maladies animales, susceptibles de présenter des éléments pathogènes potentiellement dangereux pour l'homme. L'augmentation du niveau de la mer (18 à 59 centimètres d'ici 2100) devrait provoquer

l'inondation de certaines zones côtières (notamment les deltas en Afrique et en Asie) et causer la disparition de pays entiers provoquant d'importantes migrations.

Les scientifiques relèvent des preuves de plus en plus frappantes des mutations et des bouleversements des systèmes naturels dus au changement climatique imputable à l'augmentation des émissions de dioxyde de carbone. Dans les pays pauvres des régions tropicales, presque toutes les observations et prédictions en matière de santé, de sécurité alimentaire, de pénurie d'eau, de catastrophes naturelles, de famine, de sécheresse et de conflit empiraient à un rythme alarmant. La plupart des scientifiques considèrent aujourd'hui peu probable une limitation du réchauffement climatique moyen à 2 °C, non pas par manque de moyens techniques ou sociaux, mais parce qu'ils ne croient pas en la volonté réelle des dirigeants politiques de s'accorder sur les réductions nécessaires en termes d'émissions de dioxyde de carbone. En effet, jusqu'à présent, les interventions des dirigeants politiques dans les négociations internationales ont été navrantes. Pour le monde scientifique, le seul doute réel concerne l'ampleur du changement climatique et des souffrances humaines que nous sommes prêts à tolérer et à supporter.

A moyen terme, l'impact le plus destructif du changement climatique sur l'humanité sera vraisemblablement la multiplication des famines. Certaines des cultures de base sont très sensibles aux augmentations de température et aux extrêmes saisonniers imprévisibles. La quasi-totalité des pays éprouvant déjà des difficultés à nourrir leur population seront les plus fragiles au changement climatique. Les conséquences sur la santé sont aussi diverses que cruelles.

La fréquence des catastrophes liées au climat a augmenté de manière spectaculaire. En prolongeant la courbe du graphique retraçant ces types d'événements entre 1975 et 2008, on constate que le nombre de catastrophes naturelles sera au minimum multiplié par trois en 2030 par rapport à ce que nous connaissons aujourd'hui. Les réserves d'eau sont tellement mises à mal que plusieurs grandes villes seront confrontées à de graves pénuries d'ici quelques dizaines d'années. Les gouvernements s'inquiètent de l'écatement possible de nouveaux conflits internationaux en raison du changement climatique, la raréfaction des ressources vitales en eau générant une rivalité rugueuse pour leur contrôle.

En décembre 2009, les dirigeants politiques du monde entier se réuniront à Copenhague pour signer un accord destiné à freiner le changement climatique. Cet accord doit veiller à ce que les émissions de dioxyde carbone au niveau mondial n'augmentent plus à partir de 2015, puis commencent à diminuer progressivement. Les pays riches doivent s'engager à réduire d'ici 2020 leurs propres émissions d'au moins 40 % par rapport au niveau de 1990, et l'ensemble des pays doivent agir afin de réduire les émissions d'au

moins 80 % à l'échelle de la planète d'ici 2050, par rapport au niveau de 1990. Les pays moins développés auront besoin à partir de 2010 d'au moins 200 milliards de dollars par an pour faire face aux effets du changement climatique et préparer un avenir sain.

À ce jour, la majorité des gouvernements des pays développés manquent déplorablement d'action et d'ambition pour atteindre ces objectifs. Le montant requis pour aider l'ensemble des pays en développement à faire face au changement climatique représente finalement un investissement assez modeste, en effet, les quelques miettes de 200 milliards de dollars correspondent en effet à la somme déboursée pour renflouer une seule société américaine, pendant la dernière crise financière de 2008.

Et il est non seulement juste moralement, mais aussi intelligent d'un point de vue économique de s'adapter au changement climatique. Plus un pays est développé, mieux il fait face et se relève d'une catastrophe environnementale. Les interventions nécessaires pour aider les populations fragiles à faire face aux conséquences néfastes du changement climatique existent. Les décideurs devront limiter la colère et le désespoir générés par l'inégalité et la souffrance. En fait, il s'agit d'un investissement dans le capital humain et national, pour un développement éclairé et un avenir stable et durable.

Les nations qui se sont enrichies en brûlant des milliards de tonnes de combustibles fossiles sont pour l'immense majorité celles qui souffriront dans un premier temps le moins des conséquences du changement climatique. L'augmentation globale des températures moyennes se traduit différemment au niveau des pôles, des tropiques, des mers et des grands continents. Dans les régions tempérées, par exemple, les pays riches sont en partie épargnés grâce à leurs richesses et les conséquences du changement climatique y seront moins prononcées. C'est au niveau des tropiques, où vit la majorité de la population mondiale et parmi elle une grande partie des communautés les plus pauvres, que le changement climatique frappe le plus durement.

Le changement climatique touche pour le moment très peu le citoyen moyen des pays les plus riches. Qu'en est-il chez les pays les moins développés ? Le consensus scientifique, s'il a parfois été flou et confus, devient de plus en plus net : il est presque trop tard, mais pas encore tout à fait. Maintenant, c'est au tour des dirigeants politiques de ce monde de se mobiliser. Nous disons aux leaders internationaux que nous voulons un avenir sûr et équitable. Les pays riches doivent réduire leurs émissions maintenant et donner aux pays les moins développés, les moyens de faire face aux conséquences néfastes du changement climatique. Le véritable coût du changement climatique ne se mesurera pas en barils de pétrole ou en dollars, mais en vies et en potentiel humain.

Un grand nombre des rapports soumis lors du Congrès scientifique de Copenhague de mars 2009, auquel ont participé 2.500 scientifi-

ques, révèle un biais inquiétant dans les recherches prioritaires en faveur des intérêts des pays riches, principalement du Nord. En réalité, le changement climatique affectera moins ces pays, à quelques exceptions près comme le sud de l'Espagne et l'Australie. Cela explique en partie pourquoi ce problème est relativement moins inquiétant pour les citoyens des pays riches.

Les pays riches, qui portent la plus lourde responsabilité dans le déclenchement du changement climatique doivent prendre leur juste part à l'effort mondial. Dès maintenant, les pays en développement auront besoin d'au moins 300 milliards de dollars par an pour faire face aux effets du changement climatique. De plus, les pays riches doivent s'engager à réduire d'ici 2020 leurs propres émissions d'au moins 40 % par rapport au niveau de 1990, et d'au moins 80 % à l'échelle de la planète d'ici 2050. Malgré leurs 150 ans d'émissions de dioxyde de carbone, qui sont largement responsables du réchauffement mondial, les gouvernements des pays riches n'ont pour l'instant apporté que des réponses largement inadéquates, et ce en dépit des beaux discours sur le financement de l'adaptation et de l'atténuation des risques. L'argent a été promis, mais pas versé.

D'après une étude, les gouvernements ont promis près de 20 milliards de dollars au cours des sept dernières années, mais en ont versé moins de 0,7 milliard. Même lorsqu'il y a de l'argent, les performances des financements internationaux ont été décevantes. Le Fonds des Nations unies pour les pays les moins avancés, annoncé en grande pompe en 2002, a été doté de la somme dérisoire de 150 millions de dollars et n'en a pour l'instant dépensé que le tiers. L'Afrique, le continent le plus pauvre, a reçu moins de 12 % des sommes dépensées par tous les fonds multilatéraux depuis 2005. Jusqu'à présent, les pays riches semblent négocier simplement pour minimiser le coût de leurs efforts, les laissant à la charge des pays les plus pauvres. Aux dernières discussions préparatoires qui se sont tenues à Barcelone, les pays africains ont montré qu'ils étaient prêts à provoquer une crise majeure à l'ONU si les USA et les autres pays riches ne s'engageaient très rapidement à des réductions plus importantes de leurs émissions de gaz à effet de serre. L'Algérie, qui préside le groupe des pays africains, a déclaré que les pays riches étaient « plus soucieux de questions de faisabilité politique et économique », tandis que les plus pauvres « luttent pour survivre » avec les changements climatiques.

C'est le genre de tactique égocentrique couramment employée par les pays riches lors des différentes négociations. Tous les pays devraient s'écouter les uns les autres, apprendre des erreurs et succès des autres, mais l'Algérie devrait pouvoir préparer son propre plan pour aborder ce problème et décider quelle priorité lui attribuer parmi ses autres objectifs. L'avenir demeure entre nos mains, à nous d'en faire l'héritage d'une génération. L'Algérie demeure déterminée à participer activement à ce processus en contribuant à l'identification des alternatives appropriées, susceptibles d'améliorer le bien-être climatique et partant, prévenir l'avenir écologique des générations futures.

* Prof. - Université de Grenoble - France

APARTEMENT

■ Vends deux appartements F3 à Maraval - Appeler au 0662.98.38.11

■ Vends Appartement Gambetta F4 1er étage + 4ème étage à Cité Dalia - F5 rez-de-chaussée à USTO Nekkeche - Villa 2 façades R+1 environs Bâtiments Tlayan + Autre bâti comm. - Tél: 0550.20.43.14

■ Loue F3 (RDC) Hai Seddika côté Sonatrach STH pour profession libérale ou habitation. 23.000 D/maois. Une année d'avance plus 2 mois de cautionnement - Tél: 0772.99.83.24

■ Appartement à vendre, 7 pièces, 254 m², à côté de la Grande Poste C.-V. d'Oran, Acté, au 3ème étage - Tél: 0777.32.22.32

■ A vendre bel appartement grand F3, sup. 86,26 m², 3 pièces, Gds Cuis., Gde douche. Refait à neuf. 3 Faç. Immeub. 6 voisins, garage collect. 3 voisins. 2 réservoirs. A Sananis, Placette côté la maison NISSAN à ORAN - Tél: 0791.91.20.25

■ Vends Joli F3, 3 façades, vue sur mer, très ensoleillée, pas de vis-à-vis au 3ème étage, immeuble de 5 étages situé plein centre-ville d'Oran avec ou sans meubles - Tél: 0771.53.62.78

■ A vendre Appartement F3, Acté, Maraval 1180 Logis derrière petite Poste. R+2 de chaussée, sup. 82 m², 3 façades. Prix demandé 680 U. Prix offert 650 U - Tél: 0550.56.65.30

■ Vends Appartement F2 aménagé en F3, salon + 2 chambres + cuisine + SDB. Climatiseur + chauffe-bain + réservoir + pompe à eau (Duplex) 1er étage. SIDI BEL ABBES, Cité Rocher - Tél: 0771.12.68.17

■ A vendre appartement 4 pièces, cuisine, salle de bain avec Mischier, bien astiqué, dalle de sol, bien refait avec faïence. 10 étages. Acté, BT AA Cité Dar El Hayet - ORAN - Tél: 041.34.52.07 / 0774.24.10.81

■ A vendre très beau F3, Acté, 3ème étage. Refait à neuf. Bon voisinage, à USTO - Tél: 0553.04.23.04

■ A vendre un bel appartement F3 cuisine, salle de bain, avec un grand salon sur vue de Front de mer 77 m², 21 Rue Lamarine, 5ème étg. Prix après visite - Tél: 041.33.22.93 / 0550.05.91.51 / 0796.52.55.19 - Curieux s'abstenir

■ Vends: F4 RDC, F3 7ème + F3 10ème Gde Terre + F3 7ème Akid Lotfi. F2 4ème Gde Terre. F3 13ème MAFAI. Dar Balide F3 RDC SORECOR. F3 2ème Zitoun. Loc. F2 + local RDC SORECOR - AG. TAFSOUT - Tél: 041.46.14.86 / 0770.12.06.01

■ Vends bel F3 standing avec grands placards. 6ème étage, Marché Michelet - ORAN. Intermédiaire s'abstenir - Tél: 0771.06.26.41

■ A vendre F2 avec petite cour, WC, 1er étage, situé à Choupet. Appartement Acté - Tél: 0772.66.18.64

■ Vends à ORAN Sid El-Haïri, en face nouveau Trésor. 2 Fx + 2 F3 et 4 locaux dans immeuble construction neuve avec porte fermée, interphone et bûche à eau. Possibilité Promesse de Vente - Tél: 0770.183.363 / 0777.100.283

■ F2 à louer au 17, Rue Zenzani Ahmed en face Usine du NIL, produit détergent, Ecdmuthi ORAN - Tél: 0771.72.15.10

■ Loue F2 Douar Belgaid proximité du nouveau C.E.M. - Sans avance - Tél: 0555.53.00.03

■ Vends à BENI-SAF, Appartement 3 P. + C. avec 2 façades, centre-ville - Appeler: 0796.82.04.48

■ Vends F4 Bd Front de Mer côté clinique Belzeug Imm. 2 étages, libre de suite, 97 m², 4 localités, très commodités, propre + terrasse indiv. - 0777.37.94 / 041.40.26.74 / 0796.74.05.52 - AG. DUJWED ELADI - Visite sous RDV - P. demandé 1.200 U

■ Vends bel F4 toutes commodités, Tl., citerne eau 2.000 L, climatisation, etc., au 1er étage de la Cité des Oliviers (Sonatrach) Maraval - ORAN - Tél: 0792.86.31.14

■ Vends Appartement F3, 82 m², Place des Victoires, 2ème étage, pour font. libérale ou habitation - Tél: 0550.57.84.00

■ F5 à vendre + cuisine, salle de bain. Superf. 101 m². 1er étage. Vue sur Bd à ORAN - Interméd. s'abstenir. Merci - Tél: 0771.13.69.48 sur RDV MERCI

■ Loue Joli F3 neuf. Fini. Akid Lotfi. Aéré, ensoleillé, sans vis-à-vis. Eau H2O. Cité calme avec parking. Pour couple sérieux / Sociétés - Recherche location à ES-SENIA - Tél: 0697.82.91.37

■ A louer appartement F5 quartier Michelet ORAN, très commodités, meublé, immeuble de standing - Tél: 0552.56.57.62

■ Particulier à MOSTAGANEM échange F4 au centre-ville contre Maison de Maître - Tél: 0559.03.53.23

■ Vente bel appartement F3 à quelques mètres du Bd Maraval, Quart. Résid. (un seul bloc de 08 Local entre les villas) 2ème étg. Tout commod. dispo. Bon voisin. Sûr. totale. Prix après visite - Tél: 0770.30.40.01 ou 0771.31.61.80

■ TLEMCEM Centre-ville: Loue F2 équipé, Clim., chauffe-eau, chauffe-eau, Frigo, gazinière, T.V. meuble, salon marocain, vaisselle, etc. - 0559.03.38.20

■ A vendre Appartement F3 situé Akid Lotfi, 5ème et dernier étage, vue sur mer, face O.H.L. - Tél: 0777.07.38.36

■ Loue Apparts meublés: F3, F4, F5, F6 Bd Front de mer + F5 Plaza + F5 Victoria + F5 Rue Larbi Ben Mhidi + F3 Hai El Bad + F3 Rue Mirauchou + F2 Cité La Mure + F3 Cité CNEP (H. Sabah) + F2 Bd Tripoli - AG. BENSALD - Tél: 041.29.26.03 - 04. Rue Med Khemisti - ORAN

■ Vids Appartement F3 aménagé en F4, Acté, 68 m². Bloc étg. 2ème et dernier étg., très bien situé sur Bd D.Sol, faïence, chauff., chauffe-eau, Clim., électricité, citerne, tes commod. Libre de suite à GUYEL - Tél: 0550.62.17.20

■ A vendre bel Appartement F3, Acté. Bien aménagé, situé à El Kerma. Sup. 93 m² de grand Balc., citerne d'eau, grande cuisine. Prix après visite - Tél: 0550.31.78.63 - Ple TEFWIK

■ Echange contre carcasse, F4 Acté, plein centre-ville, ensoleillé, très belle vue sur mer. Etude toute proposition - Tél: 0695.45.75.85

■ Recherche location Appartement pour couple sérieux à ES-SENIA - Faire proposition au 0697.82.91.37

■ SIDI BEL ABBES: Vends Appartement F5 standing, Cité Sabah, Centre-ville - Tél: 0771.53.51.95 - 0664.49.70.12

■ Vends Appartement F1 aménagé en F2, 3ème étage, C.E.M. Belaid ORAN, en face Gendarmerie, PD 100 U - Tél: 0557.55.23.95

■ Location Apparts pour bureau: F5 1er étage Gd standing Rue Khemisti + F7 Eau Loube + F7 + F4 + F6 Bd Emir AEK + F5 Place des Victoires + F4 Les Soeurs Benslimane + F3 1er étage Akid Lotfi + F7 côté consulat d'Espagne AG. BENSALD: 041.29.26.03 / 0661.20.31.86 / 4, Rue Med Khemisti

■ Vends Appartement de 3 pièces, cuisine, SDB, 1er étage, Cité Amel, Ain El Turk, Acté - Cherche Achats terrain Bousfer-plage - AGIMMO, EL-BAHRIA - 0774.01.89.57

■ A vendre Appartement F5 à AIN TEDES W. de MOSTAGANEM, RDC, 2 façades, 2 balcons. Convient comme Fonction libérale - Contacter Tél: 0795.13.60.27

■ Vends Appartement F3 bien situé à la Cité Ahmed Zabana - ARZEWI, Accepte Promesses de Vente - Contacter Tél: 0771.12.26.41

■ Vends F2 Hai Khemisti - ORAN, 66 m², 5ème et dernier étage, cité calme, Bon voisinage. Libre de suite - Tél: 0772.99.83.24

■ Loue Appartement F5 quartier Michelet ORAN, très commodités, meublé, immeuble de standing - Tél: 0552.56.57.62

■ A vendre belle villa, Actée, 245 m², à Tlélat (15 mn d'Oran) R+2 RC: garage, 2 WC, SDB, salon, Ch., Cuis., cour, 2 B.Eau, 1er WC, SDB, 3 Ch., 3 salons, 2ème salons, Ch., Cuis., 2 terrasses - Tél: 0771.14.77.11 - Prix après visite

■ Vids villa Gd standing sur le Bd des Falaises, Gambetta, R+2, Surface 1100 m², piscine, Jacuzzi, sauna, vue imprenable sur mer - Tél: 0551.86.92.46 - ORAN

■ Vends villa R+1 500 m² St Eugène, villa les Palmiers 450 m², villa les Palmiers 400 m², villa Point du Jour 500 m² R+1, villa 2 façades Choupet 257 m² R+2 - Contactez: nous 041.35.96.97 / 0774.23.95.88 / 0664.72.00.57

■ A vendre villa R+1, Sup. 500 m² à Saint Gregoire - Les Castors ORAN - Tél: 0797.35.48.26

■ Vids villa R+2, 240 m², Bât 160 m². Composé de 3 Apparts, 3 terrasses + jardin + puits + total = 11 Pcs + 3 Cuis. + 3 SDB + 4 WC + 1 Gd garage + Tl + gaz + électricité. Int. s'abstenir - Tél: 0774.38.73.29

■ A.V. Maison individuel 110 m², 2 façades. 03 Ch, 01 salon, S. Bain, cour + terrasse au 1er. Possibilité extension en hauteur (Désistement). Hai Emir AEK, Bd Millenium 02, à côté Pépinière Bir El Djir - Tél: 0661.407.672

■ A vendre villa standing, double façades, belle construction, R+2, toutes commodités, à Bir El Djir (14 Coopératives) ORAN - Tél: 0770.79.94.15

■ TLEMCEM, Vends Maison, 2 grands garages, cave. Surface totale 250 m² - Tél: 0770.26.33.52 après 18 H

■ A.V. M.M. R+2 sur 212 m² près de l'Av. de Choupet et des halles centrales, comprenant: 6 chambres, cour, 2 grands salons, 2 cuisines, 2 S. de B. + WC, Gde terrasse, 2 grands locaux 100 m² et 80 m². Endroit commercial - Tél: 0771.65.54.94 / 0666.65.15.16

■ Vends villa R+2, Q. résidentiel (ENSEP) à 300 m du futur tramway d'Oran. Composée au RDC: 3 P., Cuis., SDB, WC, Gd garage et jardin. 1er étg.: Gd salon, 3 P., Cuis., SDB, WC, 2ème étg.: 3 Pcs, Cuis., Cabinet de toilette + terrasse - Tél: 0667.24.51.48

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ Vends villa R+2, 240 m², Bât 160 m². Composé de 3 Apparts, 3 terrasses + jardin + puits + total = 11 Pcs + 3 Cuis. + 3 SDB + 4 WC + 1 Gd garage + Tl + gaz + électricité. Int. s'abstenir - Tél: 0774.38.73.29

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ A.V. M.M. N. Const. 80 m² RDC: 1 salon, Cuis., garage, Tl., hall, cour + puits. 1er étage: Cuis., SDB, 2ème étage: 3 Ch., SDB - Acté - ES-SENIA - Tél: 0772.57.41.44

■ Vids jolle villa R+1, Quart. Résid. au cœur d'Oran, 300 m², Acté, 07 Pcs, Cuis., équipée, 02 SDB, jardin, barbecue, B'd'eau, Chauff., Cent. garage 03 Vol. Prix après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0661.21.47.71 - 0661.16.36.42 - 0772.86.14.26 - de 09h00 à 19h00

■ Vends villa R+2, 2 façades. Face mosquée El Kadissia. Sup. 240 m² avec puits, suite espagnol, à 100 m du 4ème Périphérique Femand-ville - ORAN-EST - Tél: 0552.49.89.80

■ Vends très belle villa à ZABANA Messerghine. N.C. 2008. 350 m², 2 Faç., Gd jardin + S.-Sol. R.C. + 1er. 6 Pcs. Gd salon style marocain, Cuis., 2 SDB de luxe + hammam arabe + Ch. central + puits. Finition de qualité - Tél: 0770.11.98.97

■ Vends à Choupet une belle villa R+2, 257 m². Nouvelle construction, toute commodité, magnifique architecture - Tél: 0550.43.75.24

■ A vendre villa R+1 + S/Sol, Actée, 5 P. 2 Gds salons, 2 WC + 2 Cuis., 2 SDB, hammam, chauffage, Cour, jardin, garage (2 V). Bir El Djir - Tél: 0550.09.93.96

■ SIDI BEL ABBES. A vendre villa double façade. RC: 4 locaux + hall + cour + garage + 1 pièce + bûche d'eau, 1er étage: 2 salons + 2 pièces + hall + cuisine + SBW + terrasse - Tél: 0775.90.13.92

■ Vids à ORAN (Plateau) près de la gare: Maison de M. 237 m². Nie Const. R+1, RC: local Comm., 4 Pcs, 2 Cuis., SDB, B. 1. Eau, cour, jardin. 1er. 4 Pcs, 1 WC, 2 SDB, 2ème étage: 2 Ch. + 2 SDB + 2 terrasses. Corniche Oranaisie, Trouville - Tél: 0794.61.10.25 / 041.30.20.57

■ Vends villa à Canastel 250 m². Actée, R+1 + 1 sous-chaussée, 8 pièces, 2 halls, 1 salon, 2 S.B., garage, grand balcon, 2 terrasses, bûche d'eau. Bon voisinage. Calme - Tél: 0771.42.49.43

■ URGENT! EL MOUHOUNE. Hai Gourine Bahir - KARA, 120 m² R+1, RDC: 2 Pcs + Cuis. + salle + garage + douche + WC. RDC finit 100%. Dalle de sol faïence. 1er étg. finit 50%: 2 Pcs + Cuis. + douche + terrasse avec entourage. Prix fixe: 350 U Incha Allah - Tél: 0796.66.14.39 / 0797.11.87.20

■ A vendre villa 250 m², R+2, 2 Faç. avec garage (2 V) N/Const. (2007). RDC: Gde Cuisine, américaine, hall + 2 cuis. + Gd Sal. américain + 1er étg.: 2 Sal. + 2 Ch. + Gd hall avec balcon, SDB, 2ème étage: 2 Ch. + 2 SdB + SDB + 2 balcons + hall + cage d'escaliers + 2 terrasses. Corniche Oranaisie, Trouville - Tél: 0778.51.56.50 - 0798.55.40.13

■ Location très belle villa bien éclairée et avec commod. meublée, 264 m² (R+2 + Gd Gar, 85 m²), RDC: Gd Sal. + salle à manger + Cuis. + hall de SdB + Hamm. arabe + WC + Gde Terr. + Jard. 1er étg.: Gd Sal. + 4 Ch. + SDB + WC + 2 SdB + Gde Terrasse, grand Balc. 2ème étg.: T. Gd Sal. + Terr. Située entre Canastel et Douar Bel-Gayed. Tél: 0772.79.63.25 ou 0771.36.25.87

■ A vendre maison R+2, Actée, Avec garage, Bon voisinage à Bouchakra (SID EL BACHR) PD. 100 M 100 m² - Tél: 0551.42.58.48

■ Vends ou échange une N. Construction de 6 pièces, 3 cuisines, 3 WC + 2 SdB + 2 terrasses. Etage indépendant convenant (Libre de suite, à Bd RTA - ORAN. Stationnement très facile - 0661.31.64.18

■ TLEMCEM: Dhallas El-Kiffan. Villa bien située, 320 m². R+1. Intermédiaire s'abstenir - Tél: 0559.85.25.24

■ A vendre villa à AIN TEDES W. de MOSTAGANEM. Sup. 220 m². R+2 avec 2 locaux commerciaux + cour dans un quartier calme et commercial - Tél: 0795.13.60.27

■ Vends terre agricole 3 Ha à Sid Bekhti, C. BOUTLEIL, W. ORAN, deux puits eau douce, terre fertile - Tél: 0793.24.64.68

■ Vends terrain de 320 m² Coop. à Cité Diamel - Tél: 0556.79.58.57

■ Vends lot terrain 174 m², Hai Rahma - MESREGHINE - Tél: 0770.99.68.79

■ Vends lot terrain. Acté, 1 Faç. (Viabilité) 210 m², à Canastel Coopérative Moudjahidine - ORAN - Tél: 0662.21.19.16 / 0772.28.69.52

■ Vente ou proposition à la location d'un hangar en Zone Industrielle de Hassi-Amer d'une superficie de 2.000 m² sur terrain de 5.000 m² y compris toute commodité + bureau à deux niveaux - Contacter N° Tél: 0795.03.87.71

■ BENI-SAF: Vends terrain urbanisable, sup. 8.700 m², convient investissement (industriel, touristique...), surplombant la mer, situé en face lycée Chérif Tlemçani - Tél: 0771.43.10.82

■ Vends terre agricole 3 Ha à Sid Bekhti, C. BOUTLEIL, W. ORAN, deux puits eau douce, terre fertile - Tél: 0793.24.64.68

■ Vends terrain de 320 m² Coop. à Cité Diamel - Tél: 0556.79.58.57

■ Vends lot terrain. Acté, 1 Faç. (Viabilité) 210 m², à Canastel Coopérative Moudjahidine - ORAN - Tél: 0662.21.19.16 / 0772.28.69.52

■ Vente ou proposition à la location d'un hangar en Zone Industrielle de Hassi-Amer d'une superficie de 2.000 m² sur terrain de 5.000 m² y compris toute commodité + bureau à deux niveaux - Contacter N° Tél: 0795.03.87.71

■ BENI-SAF: Vends terrain urbanisable, sup. 8.700 m², convient investissement (industriel, touristique...), surplombant la mer, situé en face lycée Chérif Tlemçani - Tél: 0771.43.10.82

■ Vends terre agricole 3 Ha à Sid Bekhti, C. BOUTLEIL, W. ORAN, deux puits eau douce, terre fertile - Tél: 0793.24.64.68

■ Vends terrain de 320 m² Coop. à Cité Diamel - Tél: 0556.79.58.57

■ Vends lot terrain. Acté, 1 Faç. (Viabilité) 210 m², à Canastel Coopérative Moudjahidine - ORAN - Tél: 0662.21.19.16 / 0772.28.69.52

■ Vente ou proposition à la location d'un hangar en Zone Industrielle de Hassi-Amer d'une superficie de 2.000 m² sur terrain de 5.000 m² y compris toute commodité + bureau à deux niveaux - Contacter N° Tél: 0795.03.87.71

■ BENI-SAF: Vends terrain urbanisable, sup. 8.700 m², convient investissement (industriel, touristique...), surplombant la mer, situé en face lycée Chérif Tlemçani - Tél: 0771.43.10.82

■ Vends terre agricole 3 Ha à Sid Bekhti, C. BOUTLEIL, W. ORAN, deux puits eau douce, terre fertile - Tél: 0793.24.64.68

■ Vends terrain de 320 m² Coop. à Cité Diamel - Tél: 0556.79.58.57

■ Vends lot terrain. Acté, 1 Faç. (Viabilité) 210 m², à Canastel Coopérative Moudjahidine - ORAN - Tél: 0662.21.19.16 / 0772.28.69.52

■ Vente ou proposition à la location d'un hangar en Zone Industrielle de Hassi-Amer d'une superficie de 2.000 m² sur terrain de 5.000 m² y compris toute commodité + bureau à deux niveaux - Contacter N° Tél: 0795.03.87.71

■ BENI-SAF: Vends terrain urbanisable, sup. 8.700 m², convient investissement (industriel, touristique...), surplombant la mer, situé en face lycée Chérif Tlemçani - Tél: 0771.43.10.82

■ Vends terre agricole 3 Ha à Sid Bekhti, C. BOUTLEIL, W. ORAN, deux puits eau douce, terre fertile - Tél: 0793.24.64.68

■ Vends terrain de 320 m² Coop. à Cité Diamel - Tél: 0556.79.58.57

■

■BELUX recrute Soudoieurs Techniciens en Chaudronnerie, Ingénieurs en Electricité et en Mécatronique - Envoyer CV + Lettre de motivation + Photo à BP 43 RP ORAN 31.000

■SCOA Eclairage recrute pour son usine de SIDI BEN YEBKA (GOVEL) Soudoieurs et Chaudronniers - Se présenter Usine SCOA Eclairage de SIDI BEN YEBKA

■Atelier de Couture situé à ORAN, recrute des Couturières spécialisées en Point droit, Surjet et Colletière et Finitions Repassage, diplômées en Tailleur Dame avec expérience - Tél: 0770.442.348

■Ancien Salon de coiffure Dames à ORAN, cherche Coiffeuse avec expérience - URGENT - N° de Tél: 0559.59.16.30

■Société Privée met en location une Pelle Excavatrice sur chenilles (36 T), Neuve (Sept. 2009), Marque: HYUNDAI R360LC - Tél: 0559.86.26.90

■Site privé de vente matériel médical situé à Oran recrute des Commercial (e) sérieux et dynamique / Permis de conduite exigé - Envoyer CV + Photo par E-mail: recrutement31@yahoo.fr

■Site privé de vente matériel médical situé à Oran recrute Comptable, confiant, sérieux et dynamique, possède permis de conduire - Envoyer CV + Photo par E-mail: recrutement31@yahoo.fr

■Un jeune homme pour travailler dans un Fast-Food - Plateau - ORAN - 49, Bd Benzerdjeb - Tél: 0774.43.11.63 / 041.40.78.68

■Société privée recherche en urgence: Opérateur central à béton, qualifié, expérience exigée - Transmettre vos CV au: tekia.beton@yahoo.fr - Au N° de Fax: 041.54.15.17

■Restaurant à ORAN cherche Chef de cuisine de spécialité algérienne et gastronomie française 5 ans d'expérience minimum, et Serveur qualifié 3 ans d'expérience - Tél: 0555.01.86.67

■Etes spécialisée à ORAN recrute: des Téléconseillers (res) CR: parfaite maîtrise française sans accent et O'voir, exigés: AV: Salaire motivant, emploi du temps flexible et cadre de travail agréable - Tél: 041.532.868 / 041.532.869 - E-mail: market31@yahoo.fr

■Une Femme âgée de 60 ans, retraitée, avec sa fille 26 ans, désire garder chez elle, nourrice de 0 à l'âge scolaire ou bien garder enfant H24 - Tél: 0779.98.65.02 - Adr: 10, Rue Salid Natchemi Alcha - Choupot

■Société Import. Matériel Médical cherche Reveneur ou Commercial sur territoire. Expérience exigée - Envoyer candidature à: Contact@noumedic.com

■Entreprise de Travaux Publics recrute une Assistante de Direction: Niveau universitaire - Sens de communication et de responsabilité - Bonne présentation - Envoyer CV par Email: pdg@egtpb-mehia.org

■CATERING - MEHALBI recrute: Restaurateurs - Cuisiniers - Réceptionnistes - Pâtisseries - Gouvemantes, diplômés ou désirant faire une formation rapide en vue d'être employés - L.S.F.H.T. - Fernandville, face Hôpital en Pédiatrie, Arrêt Bus Pharmacie - Tél: 0792.23.14.89

ANNIVERSAIRE

Aujourd'hui notre petit prince **"ALA-EDDINE"** qui a su gagner tous les cœurs d'une souris adorable, souffle sa première Bougie, et en cette occasion son père «Yahia», ta maman «Nadjma», ta sœur «Nesrine» avec l'ensemble des familles «Djedid» et «Mankouri» de Maghnia, Oran, Ghazaouet et Beni-Saf te souhaitent la réussite dans tous tes domaines et que tu nous accompagnes tous, le reste de notre vie.
Bon et heureux anniversaire notre ange.



■Cherche Coiffeuse professionnelle, honnête et sérieuse, habitant Br El Djir, Sidi El Bachir, USTO, Haï Sabah, Fernandville - N° Tél: 0698.75.71.70

■Particulier cherche Coiffeur qualifié, exp. en construction, Paiement motivant par laiz (Gros Ouvre). Non sérieux s'abstenir - ORAN - Tél: 0661.31.64.18

■Vends Camions: BERLIET GLR 200, Année 77, à benne - BERLIET GLM 12, Année 1975 à benne. Bon état - un lot de Pièces de rechange - Lieu de visite: EL ATTAF (AIN DEFLA) - Tél: 0776.13.36.57

■A louer Camion 15 T - 2009. Avec Chauffeur - Tél: 0555.04.32.77

■Vends CITROËN C3, année 2007, état neuf, 54.894 Km - Tél: 0553.28.30.23 - de 10 h à 14 h

■A vendre Bus ISUZU 2006 - Tél: 0771.17.08.61

■Vends véhicule neuf CHEVROLET (Aveo, L.S. 2009), Couleur: Noir Diamant - 6000 Km - Tél: 0661.20.72.03 / 072.52.81.47

■A vendre Bus ISUZU 2122 très bon état. Année 1999 - ou échange contre voiture récente - Tél: 0772.24.41.47

■L.V.S. Location de voiture. Louez une voiture à partir de 1.400,00 DA, 1 jour/7 gratuit. LVS une agence à votre écoute - Tél. Port: 0775.20.38.42 - Tél. Fixe: 041.29.78.59 - Email: lvslocation@yahoo.fr

■A vendre trois Camions marque HINO de 15 tonnes en très bon état - Tél: 0661.20.57.20

■Vends Grues mobiles routières double cabine et 4x4 simple cabine différents modèles et tonnages. En très bon état - Tél. Mobile: 0796.02.86.85

■Achète MERCEDES classe E220 2007/2008 peu roulé - CHRYSLER Voyager ou Vito 7 places 2003 à 2006 TBE - Tél: 0661.57.36.84

■A vendre: 1 Bus ASIA, Année 2005 URBAIN, 35 Assis + 45 Debout (80 Places). En très bon état - ORAN - Houari Tél: 0790.41.91.38 - 0772.33.39.32

■EURL SLIMANE: Location de Voitures - Adresse: Cité Militaire 200 Logis, ES-SENIA - ORAN - Mob: 0770.60.05.34 - 0553.45.10.25

■Four Rotatif bon état à vendre - Tél: 0552.40.54.51

■Vends Matériel Boulangerie excellent état: Four TABLETTI, Pétin PHOEBUS, Diviseur BERTRAND, Façonneuse PANIER RE-CORD, Refroidisseur Avenir - Tél: 0774.72.25.01 - Hadj - ORAN

■Professeur de français donne Cours de français tous niveaux, Primaire, Moyen et Secondaire. Révision et résultats rapides si motivation. Les cours sont assurés individuellement uniquement - Tél: 0550.08.81.75

■Vends Bateau Sardinier 18 m COM. ECO-REP en activité. Filet 4.000 M. Très bon état - Tél: 0559.50.12.38

■Vends série de Moules pour la transformation des plastiques, dont Moule de boîte de rangement 5 modèles + Moules de casque de soudure électrique + Moule de lunette de sécurité avec Moule de verre de lunette et pour casque de soudure - Tél: 0697.33.38.00

■Cherche pour achat O1 Groupe électrogène de puissance 250 KVA, en bon état - Tél: 0771.43.10.82

■Courtier de Fret Agréé. Transports Express - Transports terrestres marchandises - Transports des colis et courriers - N. MISSOUM - TLEMCEN - Tél: 0773.80.58.17 / 0771.10.82.33

■Vends Machine à Croissant TECHNO-MATIK 4.000 Posses - Machine Feuilles de Brick 900 Posses - Tél: 0551.25.03.58

■Cherche Dentiste en chômage pour Association - Tél: 0771.74.63.22

■Vds Régieuse 6 couleurs HOLWEG, laize 110 cm, et Coupeuse format laize 152 cm Départ 8 bobines et Refondeuse bobine laize 2 m 35 cm + Refondeuse KANPF laize 160 cm + Massicot SCHNEIDER 115 cm - Tél: 0770.89.35.09

■Entreprise en activité cherche Partenaire financier - Tél: 0558.42.14.46

■Recherchons commerciaux résidant W.Alger, Oran, Annaba, Chef, Ouargla, Sétif. Bon niveau instruction, expérience vente mat. électrique, disant véhicule Fax CV à DRH 041.32.43.06

■Vds Echo-Doppler H. PACKARD 2 sondes 3,5 et 7,5 MHz - Tél: 041.40.10.18 - P: 0552.62.33.07

■GINY Partner Imp./Exp. propose tous types de machines - Plastiques (boutelle, préforme, jable, sachet, tuyau...) - Agro-alimentaire (poisson, lait, yaourt...) - Photographiques (mini-lab numérique...) - Tél: 0770.58.55.30

■L'Ecole Pro d'Hôtellerie agréée par l'Etat. Nouvelle Session. Cuisine Pro - Pâtis. Pro - Pizza - Gâteaux Tradit - Décoration florale - Bon Accueil - Centaure - ORAN - Tél: 041.42.21.39 - 041.42.34.46

■BELUX recherche pour les besoins de son personnel. Transporteurs avec ORAN - BETHOUA et MOSTAGANEM - BETHOUA - Se présenter à l'Usine BELUX de Bethoua avec Autoroute ORAN-MOSTAGANEM ou contacter Mr ABDEL-KADER. Tél: 042.22.37.64 ou 0770.89.50.06

■BELLS: Meilleure marque de lampe de l'année 2008 reconnue par les distributeurs. Arrivage immédiat Lampes Iodure - Mikta - Sodium - autres - Soc Commercial: 041.32.54.95.96 - Fax: 041.32.43.06

■Algérie Toner recycle vos Cartouches et Toners Laser. Nos produits sont garantis 100%. Satisfait ou satisfait! Ne jetez plus vos cartouches et toners. Nous les rachetons à bon prix - Info: 041.28.28.10 - 28.22.22 - 53.23.99

■Cours d'anglais, espagnol, arabe, français, en individuel ou en petit Groupe - Atelier de Langues - 09, Bd de la Soummam - ORAN-Centre - Tél: 040.23.84.26 - Heures Bureaux

■A vendre une belle Machine d'injection marque BILLION 320 T HERCULE. Année 2003. E/Couleur 800 x 800. Vis Diam. 75. Volume injectable 800 cc. En TBE - Tél: 0557.008.004

■Vends Machine pour fabrication Dioules et Crêpes 900 Sachets Jour. Excellent état. Marque française. Install. Formation assurées - Tél. HB: 041.44.24.06 - 041.44.00.82

■Unibeauté Ecole Professionnelle lance formation pour 09/10: B.T.S. Esthétique Coiffure, BT Esthétique, CAP Coiffure (Homme / Femme), C.M.P. Maquillage / Manucure - Contacter Tél: 041.53.32.23 - Fax: 041.53.34.67 - Site: www.unibeaute.net

■Chalutier en bois 20 m. à vendre - Pour plus d'information, appelez le Tél: 0699.58.95.08

■A vendre Matériel Pâtisserie: Four - Laminoir - Bateau - Pétin - Présentoir-Frigo - Vitrine de façade - Comptoir - Avec un prix raisonnable - 0661.44.67.18

■Achat Fusil de chasse Calibre 12. Supérieur ou Juntaquise - Tél: 0792.17.57.18 / 0770.51.28.75 / 0771.92.25.97

■Vends Flow-Pack avec Dateur image - Tarteuse (HASS) - Tél: 0774.42.81.14

■Formation en Echographie. Médecin et Sage-Femme - 041.50.36.80 - 0554.37.94.94

■Cherche Médecin pour reprise d'un cabinet médical de Généraliste à Hassi Boumil - ORAN - Tél: 0661.31.18.03

L'annuaire médical de la wilaya d'Oran

www.annuairemedicaloran.com

Medécins généralistes, Spécialistes, Dentistes, Pharmaciens, Opticiens.....

Adhérez vous, ne ratez pas d'y être !

24 ave chakib Arslane 31023 Oran Algérie
Tél: 041587319- 041342601-Fax 041 58 73 19
E-mail: info@annuairemedicaloran.com
Site web: www.annuairemedicaloran.com

Achévé à **85%**

Zone Industrielle Nedjma - Sidi Chahmi - Chteibo - Oran
Tél: 040 23 99 52 & 041 39 95 69
Fax: 041 39 93 27
E-mail: saa_haroun@hotmail.com
Personne à contacter: 040 23 99 52

Entreprise de Réalisation en Bâtiment, Ouvrage d'Art et Hydraulique

Tous vos travaux de façonnage acier en rond à béton de diamètre 6 à 40, coupe, façonnage, montage seront pris en charge par nos ateliers.

- Qualité des aciers FE 500.
- Bureau d'études à votre disposition.
- Procédé fabrication industrialisé.
- Livraison rapide sur tout le territoire national.
- Montage armature sur chantier.

Importante Entreprise de Fabrication Céramique

Recrute «Menuisiers Ebénistes»

Conditions requises:

- * Ayant le sens de la responsabilité.
- * Diplôme dans la filière.
- * Expérience: minimum 10 ans.
- * Sérieux.
- * Disponibilité absolue.

Avantage:

- * Salaire selon compétence.
- * Couverture sociale (assurance).
- * Cadre de travail agréable.
- * Contrat de travail.

Lieu de Travail: Haï Nedjma - Chteibo

Remarque: Chaque candidat sera soumis à un essai.

Envoyez SVP CV au
N° Fax: 041.59.71.29

PERSPECTIVE TRAVEL

Organise Réveillon Saharien Combiné

98 000 DA

DATE LIMITEE DES INSCRIPTIONS LE 31/12/2009

Le tarif comprend:

- * Billet d'avion ALG / El Oued / ALG.
- * Hébergement dans un hôtel 3 et 4**** pendant 7 nuits et 8 jours en pension complète (séjour du 27/12/2009 au 03/01/2010)
- * Circuit de 7 jours
- * Dîner de fin d'année
- * Ce tarif ne comprend pas:
 - * Assurance
 - * Les extras et toutes dépenses d'ordre personnel.

Pour plus d'information appelez:

Perspective Alger-Hydra:
00213 21 69 31.54 / Fax: 00213 21 69 45 35

Perspective Alger-Hussein Dey:
00213 21 47 02 09 / 0770 254 802

Perspective Oran: 0770 254 803

Perspective Constantine: 031 80 70 02 / 0770 254 804

Office Public de Maître **DERBAL AMEUR**
Commissaire-priseur près le Tribunal de Sidi Bel Abbès
05, Rue Inspecteur Eymard - Immeuble BERRABAH - 2ème étage - Sidi Bel Abbès - Tél: 040-41-16-97 / 07-71-50-61-11

Avis de vente aux enchères publiques avec admission de soumissions cachetées le Dimanche 13 Décembre 2009

1) - Société des Travaux Hydrauliques et des Equipements Ruraux de SBA en liquidation (lieu de la vente SPISME Sidi Bel Abbès) à 9 h 30:
Lot N°01: Tracteur Routier Sonacome TB 340 Imm 00006-597-22
Lot N°03 S/L1: Camion Sonacome C 230 Imm 00184-280-22
S/L2: Un lot composé de Pièce de Rechange + Lot de Pièces Hydrauliques et Divers (Voir liste).

2) - Société de Parc Inter Service du Matériel et Engins de SBA en liquidation:
Lot N° 03: Un lot d'Extincteurs (Voir liste) (Présentation obligatoire du Registre de Commerce).
Conditions de vente: Voir cahier des charges au niveau de l'Office du Commissaire-priseur.
Le Commissaire-priseur: A. DERBAL

AVIS DE RECHERCHE

Cet homme a disparu depuis le 11 novembre, si vous avez des nouvelles, veuillez SVP contacter SARAH Boulefred au 0552.52.97.42 ou bien à l'adresse Cité Front de Mer N° 23, Salamandre, Mostaganem.

PENSÉE

Cela fait 07 ans que tu nous as quittés à jamais le 01/12/2002 pour un monde meilleur notre chère et regrettée mère et grand-mère **Mme BENDJABER ZAKIA.**

En ce douloureux événement, ses enfants et ses petits-enfants demandent à tous ceux qui l'ont connue d'avoir une pieuse pensée en sa mémoire.

MAROC

Départ du 28.12.09 au 04.01.2010

5 NUITS À MARRAKECH ET 2 NUITS À CASA

Séjour en demi-pension
Hotels 3*, 4* et 5*

Zenata Voyages Oran 24, Bd Tripoli. Tél: 041.39.12.05, 041.39.12.57, 041.41.37.21, 041.41.36.33
Email: zenatavoyagesoran@yahoo.fr
zenata_dro31@yahoo.fr
Zenata Voyages Tlemcen. Tél: 043.27.70.90, 043.27.70.91
Email: zenatavoyagestlemcen@yahoo.fr
Zenata voyages Remchi. Tél: 043.24.04.34, 043.24.98.01
Email: zenatavoyages@hotmail.com

PEKIN

ALGER/PEKIN/ALGER

Départ le 27.12.2009, Retour le 04.01.2010 soit 9 jours et 8 nuits en demi-pension
Hotel «NOVOTEL 4*» avec soirée Maghrébine

Séjour en demi-pension, Visite touristique guidée, Shopping à excellents prix
Zenata Voyages Oran 24, Bd Tripoli. Tél: 041.39.12.05, 041.39.12.57, 041.41.37.21, 041.41.36.33
Email: zenatavoyagesoran@yahoo.fr
zenata_dro31@yahoo.fr
Zenata Voyages Tlemcen. Tél: 043.27.70.90, 043.27.70.91
Email: zenatavoyagestlemcen@yahoo.fr
Zenata voyages Remchi. Tél: 043.24.04.34, 043.24.98.01
Email: zenatavoyages@hotmail.com

Football - Nationale Une Une chance à saisir pour le MCO



M. Benboua

En l'absence du leader, le MCA, qui a vu sa rencontre face à l'ESS reportée à une date ultérieure, l'avant-dernière journée de la phase aller du championnat de division Une, prévue cette après-midi, pourrait déboucher sur des changements dans la partie haute du classement. Les poursuivants tenteront ainsi, lors de cette étape, de rattraper le MCA : à la lecture du programme, le Mouloudia d'Oran est le mieux loti pour s'accaparer provisoirement du fauteuil de leader. En effet, troisième et à deux points du leader, le MCO aura l'avantage d'accueillir à domicile l'ASK qui s'efforcera de battre. Après sa première sortie victorieuse avec le Mouloudia, l'entraîneur Abdelkader Maatallah, qui a été secondé dernièrement par Sebba Benyagoub, aura la tâche de prépa-

rer la bonne recette pour l'emporter.

Pour sa part, le dauphin du groupe, l'USMA, sera en appel à Tizi Ouzou, où la JSK n'ambitionne guère de céder le moindre point. Cette confrontation, très attendue par les puristes, sera l'occasion pour les coéquipiers de Meftah de reprendre confiance et d'améliorer leur classement. En face, les protégés de Amrani tenteront de faire bonne figure et, pourquoi pas, déjouer les pronostics. De son côté, l'USMA, qui alterne le bon et le moins bon, tentera de ne pas revenir bredouille de sa sortie à Bordj Bou Arréridj, ce qui lui permettrait d'entrevoir l'avenir dans de meilleures dispositions morales. Mais les Bordjis sont déterminés à confirmer leur regain de forme, même si la rencontre sera privée de public.

L'autre match à huis clos aura lieu à Chlef entre l'ASO et l'USMB. Auteurs d'une remontée spectaculai-

re au classement, les Chélifiens vont devoir rester vigilants face à une formation blidéenne qui reste imprévisible. Loin de là, à Batna plus précisément, le Chabab local aura la difficile mission de défier le MCEE.

Une rencontre indécise et ouverte à tous les pronostics. Pour sa part, le WAT subira un test sérieux devant la JSMB. Les hommes de Bouali devront renouer avec le succès à domicile, pour éviter de retourner à la case départ. Mais les Béjaouis sont déterminés à bien négocier ce déplacement à Tlemcen pour tenter de se rapprocher du podium.

Par ailleurs, et en dépit des moyens mis à la disposition de l'équipe, le Mouloudia de Batna continue toujours de manger son pain noir, comme en témoigne la peu reluisante dernière place occupée au classement. Aujourd'hui, le MSPB tentera de relever la tête au stade du 1er Novembre d'El-Harrach. Mais l'USMH, qui aura marqué le pas, tentera de reprendre du poil de la bête. Les poulains de Boualem Charef vont certainement essayer de mettre à leur profit la mauvaise passe que traverse leur adversaire du jour pour frapper un bon coup. Enfin, pour rappel, le CRB a battu le NAHD à Zouli lors du match avancé (1-2) de ce round.

Nationale Deux - Mise à jour Vers l'échappée de l'ESM

M. Zeggai

Pour la mise à jour du championnat de ce groupe, trois matches retard auront lieu cet après-midi. Le premier mettra aux prises l'ESM à l'USB. Pour ce match, l'Espérance cherchera à renouer avec la victoire après le nul décevant enregistré à domicile face à l'USMS, ce qui lui permet de faire un grand pas vers le titre honorifique de

champion d'automne. Les Mostaganémois, avec la meilleure artillerie, possèdent de solides arguments offensifs à faire valoir, mais attention : l'USB, qui a surpris plus d'un, ne se présentera pas en victime expiatoire et ses joueurs ont quelques idées pour gêner leurs adversaires. A Boudouaou, le PAC recevra l'USMBA dans une rencontre où le perdant risque d'hypothéquer grandement ses chances pour la course à l'accession. C'est certain que les Belabésiens, qui restent sur un match nul à domicile, se déplaceront avec l'intention de réussir un bon résultat en

comptant sur la solidité de leur défense, la meilleure du groupe. En revanche, le PAC jouera sans aucun pression, même si Bouhella, le coach castice, mise sur une victoire pour mieux appréhender la suite de la compétition, d'autant plus que son équipe a un autre match retard à jouer à Alger face au MOC.

Enfin à Baraki, le WRB accueillera le CRT. Les Benthalis, après une crise de résultats sans précédent et une guère reluisante seizième position, doivent réagir avec la venue du promu témouchentois, et ce pour éviter que la situation ne s'empire.

MO Constantine L'effet Kioua

A. Mallem

Après avoir connu des perturbations et cumulé les contre-performances durant la première partie de la phase aller en changeant deux fois d'entraîneur, le Mouloudia de Constantine semble avoir retrouvé son équilibre avec l'arrivée à la barre technique de Kioua Mustapha, un entraîneur venu d'Italie et complètement inconnu dans le football national.

Alors, comme par miracle, les Bleu et Blanc sont en train de retrouver leurs marques, ce qui leur a permis

de se hisser à la 5e place du classement, à cinq longueurs du leader l'ESM, mais avec un match en moins à Alger contre le PAC.

Après avoir passé sans encombre l'examen d'entrée en coupe d'Algérie face à l'équipe de Ain-Oulmane et bénéficié d'un repos de quatre jours pour les fêtes de l'Aïd El-Adha, les joueurs et le staff technique ont repris dimanche les entraînements au stade Daksi pour préparer le déplacement à Alger dans une ambiance sereine. Selon les informations obtenues dans l'entourage du club, l'entraîneur Kioua

a préparé son plan d'attaque pour la seconde phase du championnat.

Avant de prendre le départ avec l'équipe pour la ville française de Mulhouse pour un stage de quinze jours qui débutera immédiatement après la trêve, l'entraîneur a arrêté la liste des joueurs à libérer (pas moins de cinq éléments, affirme-t-on) et compte renforcer l'équipe actuelle durant le mercato d'hiver par des éléments chevronnés, d'autant que l'objectif du MOC reste toujours l'accession, un pari difficile vu le nombre de prétendants pour une seule place sur le podium.

L'Egypte renonce à organiser la CAN-2010 de handball

L'autre victoire pour l'Algérie

Adjal L.

«Chaperonnée» par le Conseil des sports et par le Comité olympique, la Fédération égyptienne de handball a décidé de ne pas organiser la coupe d'Afrique de la discipline prévue au mois de février prochain.

Les «arguments» avancés par le conseil d'administration de cette fédération sont des plus fallacieux, comme par exemple «la préservation de l'intégrité physique et morale des sportifs dans toutes les entreprises futures», le communiqué ajoutant «que l'Egypte étudiera ses participations futures en analysant les données sécuritaires pour assurer le bien-être de ses sportifs».

Cette fuite en avant des plus hauts responsables du sport égyptien démontre on ne peut mieux leur grand désarroi après l'inoubliable et historique élimination de l'équipe de football, sur laquelle reposaient tant d'espéros de divers ordres. Il est de notoriété publique que le volet politique concernant la future gouvernance est largement évoqué par les experts en la matière et ceci sans oublier, bien évidemment, le malaise social et touchant la plus grande couche de la population. Sinon, pour quelles raisons les médias lourds (chaînes TV et journaux à grand tirage), aux ordres du système Moubarak, s'achament-ils à poursuivre cet insensé tapage médiatique ?

Dans un certain sens, cet acharnement, s'il est inexcusable, est compréhensible. Il faut savoir en effet que les autorités égyptiennes collectionnent les échecs sur tous les terrains. A commencer au niveau des fédérations et confédérations internationales. Il y a quelques jours, la FAF a été destina-

taire d'un message de félicitations émanant du président de la FIFA, Sepp Blatter. Aussi insensé que cela puisse paraître, la Fédération égyptienne de football, après la visite du président Zaker au siège de la FIFA, caressait l'espoir que le match de Khartoum serait... à rejouer ! Le message envoyé par Blatter a mis fin à ce rêve utopique. C'est que le premier responsable de la FIFA a pris en compte les rapports rédigés par les experts envoyés sur place au Caire. Et comment ne pas évoquer la parfaite intégrité des médias occidentaux, et plus particulièrement Canal + et France Football, qui ont relaté fidèlement les événements du Caire ? Tout récemment encore, les Egyptiens ont eu la désagréable surprise de voir la Confédération du sport pour handicapés donner suite aux doléances de la Fédération algérienne, en reportant les championnats de cette catégorie d'athlètes à une date ultérieure, alors qu'ils devaient se dérouler du 4 au 11 décembre au Caire. Pour en revenir au championnat d'Afrique de handball et dans l'attente des sanctions de la Confédération qui, elle, n'a pas son siège au Caire comme son homologue du football, il est question qu'il se déroule dans un pays neutre, probablement au Maroc. Quoi qu'il en soit, on attend avec curiosité et impatience la décision de la commission des litiges de la FIFA qui se réunira aujourd'hui en Afrique du Sud.

Les observateurs pensent à une suspension de terrain, en sus de la classique amende à la Fédération égyptienne qui a failli à son devoir, et ce en dépit des injonctions de la FIFA avant le déroulement du match du Caire.

L'Egypte s'expose à de lourdes sanctions

Kamel Mohamed

L'éventuelle délocalisation du championnat d'Afrique de handball, prévu initialement en Egypte, risque de coûter très cher à ce pays. La Fédération égyptienne de handball a refusé d'accueillir cette compétition en raison de la participation de l'Algérie. Elle a avancé comme arguments les «incidents» qui ont marqué le match de football ayant opposé les équipes des deux pays et qui avait vu l'Algérie arracher de haute lutte sa qualification au Mondial-2010. Les Egyptiens, qui ont brandi le boycott sportif algérien, s'enlissent dans la mesure où l'éventuelle délocalisation du championnat d'Afrique de handball pose problème. Cette compétition devrait se dérouler au Caire en janvier prochain. Le tirage au sort a été effectué au Caire et les groupes ont été désignés. En ce sens, il n'y a aucune raison que la compétition soit reportée. Selon la Confédération africaine de handball (CAHB), la Fédération égyptienne ne l'a pas saisie encore officiellement et aucune notification officielle ne lui est parvenue. Les

Egyptiens se sont contentés d'annoncer le report ou le refus d'accueillir le championnat d'Afrique par le biais de la presse locale. Pis encore, l'Egypte refuse même que le championnat se déroule en Algérie ou dans les pays limitrophes (Tunisie ou Maroc) et a menacé de ne pas y prendre part, avant de renoncer à sa décision. Or, l'Algérie et le Maroc sont candidats pour accueillir ce championnat d'Afrique, ce qui dénote la gaucherie des Egyptiens. Selon les règlements de la CAHB, une suspension de deux années, assortie d'une amende financière, devraient être infligées à la Fédération égyptienne de handball. En attendant que l'Egypte notifie officiellement son refus d'accueillir ce championnat d'Afrique, la commission des compétitions de la CAHB devrait se réunir afin de statuer sur ce cas. C'est en fait une autre défaite sportive qui se profile pour l'Egypte, en attendant les sanctions de la FIFA. Le retour de manivelle sera difficile à assumer par les Egyptiens qui ont emprunté un chemin menant droit vers le mur.

Inter-régions Ouest - Mise à jour IST-GCM : une question de suprématie

M. Z.

Le match retard IST-GCM, comptant pour la huitième journée du championnat inter-régions, aura lieu cet après-midi à Tighennif. A première vue, ce derby ne se présente pas sous les meilleurs auspices pour l'IST qui sera privé de son public en raison du huis clos et en l'absence de son entraîneur Kadaoui, ce dernier n'ayant pas pu supporter le comportement condamnable de certains énergumènes. Ceci n'empêchera certainement pas les gars de Palikao de tenter de rattraper la mise pour se replacer parmi

le groupe de tête et atteindre leur onzième match sans défaite. En face, leurs voisins du Ghali de Mascara filent du mauvais coton ces derniers temps, comme en témoigne cette 12e place au classement, et doivent se ressaisir avant que le doute ne s'installe, surtout que certains joueurs, recrutés durant l'intersaison, n'ont pas encore répondu à l'attente. En somme, la victoire est impérative pour les deux équipes qui n'ont pas droit à l'erreur pour régler un question de suprématie et garder leurs chances intactes pour faire partie du bon wagon.

Mondial-2010

L'Afrique du Sud entre dans le vif du sujet

L'Afrique du Sud entre dans le vif du sujet avec le tirage au sort du Mondial-2010 vendredi au Cap, à quelque 190 jours de la première coupe du monde organisée sur le continent africain, dans un pays où les mots sécurité, transport ou hébergement laissent encore sceptique. La répartition tant attendue en huit groupes des 32 équipes qualifiées en vue de la phase finale (11 juin-11 juillet) sera la carte de visite de l'Afrique du Sud.

Le pays hôte mise sur un show -avec notamment la chanteuse béninoise Angélique Kidjo et le «Zoulou blanc» Johnny Clegg- préparé depuis un an et qui sera retransmis dans quelque 200 pays. Pourtant, le défi est ailleurs. Car si la Coupe des Confédérations s'est déroulée sans heurts l'été dernier, ce n'était qu'une répétition à petite échelle. Pour l'épreuve reine de l'été 2010 (qui correspond à l'hiver austral), la première puissance économique du continent n'aura sans doute aucun mal à présenter dix stades (cinq nouveaux, cinq rénovés) prêts pour l'événement.

Le problème des transports

Mais l'Afrique du Sud aura du mal à faire oublier un des taux de criminalité les plus élevés au monde: une cinquantaine de meurtres chaque jour, près de 250.000 cambriolages par an, 500.000 vols commis chaque année, chiffre souvent comparé à celui d'un pays en guerre. Ces données marquent les esprits, bien au-delà des promesses des autorités policières sud-africaines: 190.000 policiers recrutés dès 2009, réservistes dans la police portés de 45.000 à 100.000 en 2010, investissement global pour ce plan d'environ 100 millions d'euros. La crainte la plus répandue reste celle d'incidents en dehors des



stades et des hôtels. En septembre, deux passagers d'un tout nouveau réseau de bus à Johannesburg - composante essentielle du transport des supporters pendant le Mondial - ont été blessés par des tirs de la mafia des taxis collectifs. Les transports sont d'ailleurs l'autre gros souci. Comment se déplacer entre les neuf villes-hôtes (deux stades à Johannesburg) dans un pays qui fait trois fois et demie la taille de l'Allemagne, organisateur de la dernière Coupe du monde? L'avion, qui n'est pas à la portée de toutes les bourses en temps normal, risque de tourner au luxe en période de Mondial. Le porte-monnaie du supporter devrait aussi être mis à mal par l'hébergement. Trouver une chambre à moins de 100 dollars la nuit va tourner au casse-tête. L'Afrique du Sud a accueilli plus de 9,5 millions de touristes en 2008, mais dispose seulement d'un peu plus de 200.000 chambres, selon le porte-parole du Comité d'organisation locale (LOC), Rich

Mkhondo. Or, 450.000 visiteurs sont attendus pendant la Coupe du monde.

Les Bafana Bafana en crise

Pour en revenir au football, le niveau des «Bafana Bafana» est un autre motif d'inquiétude. Un bon parcours de la sélection du pays organisateur est en effet la clé de la réussite de l'événement et une garantie de remplissage des stades. Mais l'équipe est en crise, dépourvue de stars, accablée par les résultats médiocres. La demi-finale de la Coupe des Confédérations n'était qu'un leurre. Joel Santana, le sélectionneur brésilien, a été limogé mi-octobre après avoir enregistré huit défaites sur ses neuf derniers matches. Un autre Brésilien, Carlos Alberto Pereira, connu pour avoir emmené la Selecao au titre suprême en 1994, lui a succédé. Le patriarche de 66 ans multiplie les discours guerriers - «La Coupe du monde c'est tuer, tuer, tuer...» - et a fixé l'objectif des quarts de finale. Tout un pays retient son souffle avant le tirage au sort de vendredi.

Les stades sud-africains prêts à 95% avant le tirage au sort

Malgré quelques sueurs froides, les dix stades qui accueilleront le Mondial-2010 de football en Afrique du Sud sont terminés à 95% avant la désignation des têtes de série mercredi, suivie vendredi du tirage au sort au Cap des huit poules de l'épreuve. En dépit de grèves des ouvriers, qui étaient plus de 70.000 à réclamer une hausse des salaires en juillet, des gigantesques pannes de courant de janvier 2008 et des aléas climatiques, comme cette tempête qui a fait s'écrouler une grue sur le chantier à Nelspruit (est), les travaux respectent le strict calendrier de la Fédération internationale de football (Fifa). «Nous avons connu des montagnes russes, avec parfois du bonheur mais aussi la tristesse face aux critiques et aux pessimistes», raconte le porte-parole du Comité local d'organisation (LOC), Rich Mkhondo. Selon lui, les cinq nouveaux stades et les cinq rénovés sont achevés à 95%. Il ne reste plus que la touche finale: installer les barrières de sécurité, planter des arbres et terminer parkings et voies d'accès.

A cette activité s'ajoutent les chantiers annexes. A Durban (est), les Bulldozers modernisent ainsi le front de mer, vitrine de la ville avec vue sur le

stade à la coque inversée inauguré dimanche.

«Enormes défis»

Réussir le pari de tout terminer pour la Coupe du monde (11 juin-11 juillet) n'était pas gagné d'avance. La capacité de l'Afrique du Sud à honorer ses engagements a été maintes fois remise en cause, comme lorsque le stade de Port-Elisabeth (sud) a été banni de la Coupe des Confédérations en juin 2009 pour cause de retards. Les stades rénovés de Rustenburg (nord-ouest de Johannesburg), Bloemfontein (centre) ou encore Pretoria lui ont volé la vedette. Mais le stade de 46.000 places a été le premier des édifices neufs à être inauguré, en juin. D'autres ont connu des retards en tous genres. Celui de Green Point, qui doit accueillir une demi-finale au cœur de la ville du Cap (sud-ouest), entre mer et montagne, a dû «surmonter d'énormes défis», rappelle le porte-parole local de la Fifa, Pieter Cronje. Certains rivaux opposés au projet, auquel ils reprochaient d'abîmer un environnement fragile, ont emprunté la voie judiciaire, jusqu'à un compromis prévoyant un terrain de golf aux abords du stade.

A Nelspruit, aux portes du parc national Kruger, les habi-

tants n'ont eu de cesse de réclamer une nouvelle école, le stade étant construit sur l'emplacement de leur ancien établissement. Ils viennent d'obtenir gain de cause.

Gouffre financier

Avec des pylônes en forme de girafe et des sièges couleur zèbre, Nelspruit a joué la carte safari. Polokwane (nord) s'inspire du baobab et le gigantesque Soccer City à Johannesburg, où se jouera la finale devant plus de 90.000 spectateurs, d'une calebasse.

L'avenir de ces constructions, dont le LOC n'est pas en mesure de chiffrer le coût total, soulève également de nombreuses questions. Le gouvernement investit près de 10 milliards de rands (857 millions d'euros), mais c'est sans compter l'apport des villes-hôtes, pour lesquelles la préparation au Mondial est un gouffre financier alors que la pauvreté affecte encore 43% de la population. Dans la capitale économique, Soccer City et Ellis Park ne manquent pas de projets d'avenir. Mais les stades qui ornent désormais de petites villes comme Nelspruit ou Polokwane affichent un calendrier post-Mondial vide. «La plupart d'entre eux deviendront des centres multi-fonctions», affirme Rich Mkhondo.

Lexique à double entrée pour les villes-hôtes

Les neuf villes-hôtes de la Coupe du monde de football en juin 2010 en Afrique du Sud possèdent souvent deux noms, l'un reflétant la multiplicité ethnique africaine, l'autre issu de l'Histoire blanche. De quoi semer la confusion parmi les fans.

Port Elisabeth: Nelson Mandela Bay

Port Elisabeth (sud), du nom de l'épouse britannique du fondateur de la localité, désigne la ville, tandis que Nelson Mandela Bay représente l'agglomération qui l'englobe. Ce changement est intervenu en 2000 en l'honneur du futur premier président noir sud-africain, Nelson Mandela. Le stade s'appelle le Nelson Mandela Bay Stadium.

Durban / eThekweni

Durban (est), baptisé d'après un gouverneur colonial britannique, est le nom de la ville. L'agglomération s'appelle eThekweni, soit «près du port» en zoulou, selon les autorités locales. En 2007, le maire avait toutefois expliqué qu'il signifiait «estacles de taureau», en référence à la forme de la baie de Durban.

Le Moses Mabhida Stadium a été nommé d'après un ancien secrétaire général du Parti communiste.

Polokwane Pietersburg

Polokwane (nord), «l'endroit sûr» en ancien sotho, est le nom post-apartheid de la ville qui s'appelait avant 2003

Pietersburg (de Piet Joubert, un général boer qui a combattu les Britanniques).

Le Peter Mokaba Stadium est baptisé en l'honneur d'un célèbre militant anti-apartheid.

Nelspruit / Mbombela Mbombela (nord-est), «beau-coup de monde dans un petit endroit» en langue swatie, représente la municipalité, créée en 2000. Depuis le mois d'août c'est aussi la ville mais, pour des raisons pratiques, le nom de Nelspruit reste en vigueur jusqu'au Mondial. Nelspruit (la «source de Nels» en afrikaans) vient du nom d'une famille blanche de la région.

Le stade se nomme Mbombela Stadium.

Pretoria / Tshwane

Pretoria est incluse depuis 2000 dans l'agglomération de Tshwane, nom tswana ayant différentes interprétations. Les autorités locales demandent que le nom de Pretoria, du nom du général boer Andries Pretorius, soit lui aussi changé. Le Loftus Versfeld Stadium a été baptisé ainsi après la mort de Robert Owen Loftus Versfeld, qui a développé les infrastructures sportives de Pretoria.

Bloemfontein Mangaung

Bloemfontein (centre), «la fontaine des fleurs» en afrikaans, désigne la ville. L'agglomération a été rebaptisée en 2000 Mangaung, «le lieu des guépard» en sotho. Le

Stade Free State fait référence à l'ancien Etat libre afrikaaner d'Orange, aujourd'hui province sud-africaine dont Bloemfontein est la capitale.

Rustenburg

Rustenburg (nord-ouest de Johannesburg) signifie «ville du repos» en afrikaans.

Le Royal Bafokeng Stadium est situé sur le domaine de la nation Bafokeng, royaume qui abrite nombre des mines de platine du pays.

Le Cap

La ville du Cap (sud-ouest) est située sur la péninsule du même nom, qui plonge dans l'océan Atlantique au Cap de Bonne-Espérance. Le Green Point Stadium tire son nom du lieu où il est construit, entre mer et montagne.

Johannesburg

La capitale économique, au nom d'origine incertaine (probablement d'un Johannes lors de la fondation de la ville au cœur des mines d'or à la fin du XIXe siècle), offre deux stades au Mondial. Soccer City, «la ville du football», est le plus grand stade d'Afrique du Sud avec près de 95.000 places. Le complexe abrite également le siège de la Fédération sud-africaine de football. L'Ellis Park Stadium avait accueilli en 1995 la finale hautement émotionnelle de la Coupe du monde de rugby, que Nelson Mandela avait utilisée pour réunir Blancs et Noirs derrière le sport fétiche des anciens maîtres de l'apartheid.

Tout est prêt au Cap pour le tirage au sort

L'attention des amateurs et professionnels de football sera braquée vendredi prochain sur la ville Sud-africaine du Cap où débutera à partir de 18 h GMT l'événement sportif planétaire tant attendu: la cérémonie du tirage au sort de la Coupe du Monde 2010.

Alors que le tirage au sort sera retransmis dans des millions de foyers dans plus de 200 pays, la splendide salle du tirage au sort et sa scène se montrent à la hauteur de l'occasion et sont déjà prêtes «à accueillir la main du sort», selon la Fifa.

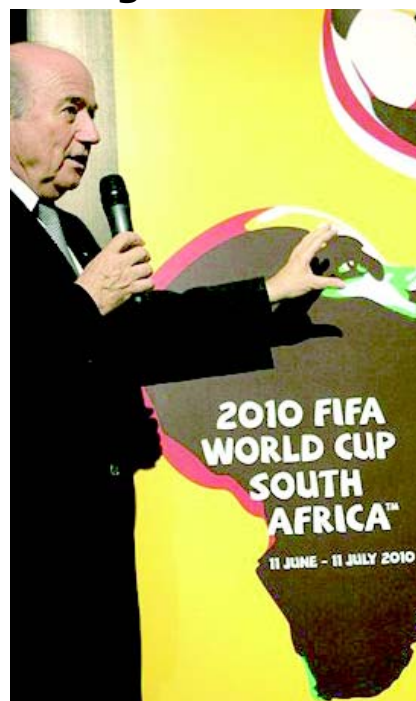
Il aura fallu 3600 heures de travail pour monter la grande salle du tirage et 950 mètres carrés de bois ont servi à construire l'impressionnante estrade d'inspiration africaine. Aujourd'hui, tout est en place pour accueillir l'événement tant attendu.

La responsable du site du Cap pour le Comité d'organisation de la Coupe du Monde 2010, Teral Cullen, a été la tête pensante de cette gigantesque opération.

A l'approche de la date fatidique, alors que la fièvre du football gagne le monde entier, Cullen est confiante de ce qu'elle a accompli.

«Durant ces dix derniers jours, toutes les personnes impliquées ont fait de gros efforts. Tout le monde a vraiment mis du cœur à l'ouvrage, et personne n'a compté ses heures», a-t-elle déclarée sur le site de la Fifa.

La salle du tirage et la scène sont terminées, et les répétitions ont déjà commencé. «Nous sommes totalement confiants concernant nos pré-



paratifs : nous sommes en avance et prêts à vivre le tirage au sort», raconte Cullen.

Cullen ajoute que si 3254 personnes ont pris part à l'organisation du tirage au sort final, y compris le personnel de sécurité, les bénévoles, les responsables de l'événement, les sous-traitants et les animateurs, la coopération entre toutes les personnes impliquées s'est déroulée à mer-

veille. A ce jour, 27 des 32 sélectionneurs dont l'Algérien Rabah Saâdane ont confirmé leur présence au tirage au sort final. Le Brésilien Dunga, le Portugais Carlos Queiroz, les Italiens Fabio Capello, à la tête de l'Angleterre, et Marcello Lippi, l'Espagnol Vicente Del Bosque et bien sûr le sélectionneur de l'Afrique du Sud, Carlos Alberto Parreira seront présents.

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE
Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural
Union des coopératives des céréales (UCC)
5, Rue SADEK Abdelkader - Oran

Avis d'appel d'offres National Ouvert N° 06/2009

L'Union des Coopératives de Céréales d'Oran lance un avis d'appel d'offres national ouvert pour la fourniture d'un ensemble de pièces de rechange pour moissonneuses-batteuses.

Les entreprises intéressées par le présent avis d'appel d'offres peuvent retirer le cahier des charges, contre paiement de la somme de cinq mille dinars (5 000,00 DA) auprès de:

**L'Union des Coopératives de Céréales
U.C.C Oran
05, Rue SADEK Abdelkader - Sananes - Oran**

Les offres accompagnées de tous les documents nécessaires exigés par la réglementation en vigueur devront être déposées à l'adresse indiquée sous double pli cacheté. L'enveloppe extérieure doit être anonyme et comporter la mention suivante:

**«Avis d'appel d'offres national ouvert N° 06/2009»
A ne pas ouvrir**

La date limite de dépôt des offres est fixée à quinze (15) jours à compter de la première parution de l'avis d'appel d'offres sur les quotidiens nationaux, l'ouverture des plis est fixée au lendemain de la date limite de dépôt des offres à 14h00.

La validité de l'offre est de 90 jours à compter de la date limite de dépôt des offres.

ANEP N° 0004328 - 01/12/2009



République Algérienne Démocratique et Populaire
Office de Promotion et de Gestion Immobilière d'Oran
08, Place Boudali Hasni - Sidi El Houari - ORAN
Tél: 39.39.33/39 Fax: 39.39.39 TELEX: 22.907

Avis d'attribution provisoire de marche

**Relatif à la consultation 1060 logements
Programme 2000 logements - Année 2008**

En application de l'article 43 du décret présidentiel n° 02/250 du 24/07/2002, modifié et complété par le décret présidentiel n° 08/338 du 26/10/2008, portant réglementation des marchés publics, il est porté à la connaissance de l'ensemble des soumissionnaires ayant participé à la consultation n° 40/2009 relative à la réalisation de 1060 logements à travers la wilaya, programme 2000 logements (année 2008), qu'à l'issue du jugement des offres, les marchés ont été attribués provisoirement aux entreprises suivantes:

Projet	Entreprise	Montant de l'offre en TTC	Délai Mois	Observations
1 / Projet: 160 logts OUED TLELAT	SARL SODECIME	342 825 600,00	18	Offre technique et financière acceptable
2 / Projet: 120 logts OUED TLELAT	BACHIK AZIZ	256 910 636,05	18	Offre technique et financière acceptable

Tout soumissionnaire, qui conteste ce choix, peut introduire un recours auprès de la Commission des Marchés de la wilaya d'Oran, dans les dix (10) jours qui suivent, à compter de la première publication du présent avis dans les quotidiens nationaux; ceci en application de l'article 101 du décret présidentiel n° 02/250 du 24/07/2002, modifié et complété par le décret présidentiel n° 08/338 du 26/10/2008.

ANEP N° 787510 - 01/12/2009



BP 136, zone industrielle route de Sidi Bel Abbès 29300 W. MASCARA - ALGERIE
Tél: 045.84.98.56 à 58 / Fax: 045.84.83.87 ou 045.84.88.21 /
E-mail: enapup6_sig@yahoo.fr

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL

L'entreprise nationale des peintures lance un avis d'appel d'offres à la concurrence national ouvert pour les prestations de transport:

- Lot N° 01: Transport du personnel
- Lot N° 02: Transport des matières premières
- Lot N° 03: Transport des produits finis

Les transporteurs intéressés par le présent avis d'appel d'offres peuvent retirer le ou les cahiers des charges auprès du Département Administration ENAP Sig - Zone Industrielle de Sig (W. MASCARA), sur présentation d'un justificatif de virement d'une somme de (500,00 D.A.) au compte:

«ENAP Sig N° 00200084840846001725 - BEA Sig»

Ou versement à la caisse de l'ENAP Sig de ce montant.

Les offres doivent parvenir dans un délai de 15 jours à compter de la date de parution du présent avis.

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant une durée de 45 jours à compter de la date d'ouverture des plis.

ANEP N° 0004319 - 01/12/2009

AVIS D'APPEL D'OFFRES OUVERT A LA CONCURRENCE NATIONALE N° 02/ENAP/ORAN/09

**L'Entreprise Nationale des Peintures
Unité de Production d'Oran**

Lance un avis d'appel d'offres à la concurrence nationale pour:

Le transport de ses Matières Premières - Emballages et Produits Finis (Peinture).

Les soumissionnaires intéressés par le présent avis d'appel d'offres doivent procéder au retrait du cahier des charges contre le paiement de 500 DA avant le 15/12/2009 auprès de:

**ENAP / ORAN
Avenue des Martyrs de la Révolution St-Hubert
BP 1517 EL-MENOUAR ORAN.**

Les offres accompagnées des documents exigés dans le cahier des charges doivent être transmises sous double pli cacheté et anonyme à l'adresse ci-dessus, portant la mention

**«Avis d'appel d'offres à la concurrence Nationale
N° 02/ENAP ORAN/09»
«A NE PAS OUVRIR»**

La date limite de dépôt des offres est fixée à 20 Jours à partir de la date de parution du présent avis.

Les soumissionnaires restent liés par leurs offres pendant une durée de 60 Jours à compter de la date limite de remise des offres.

ANEP N° 0004318 - 01/12/2009



République Algérienne Démocratique et Populaire
Ministère de l'habitat et de l'Urbanisme
Office de Promotion et de Gestion Immobilière d'Oran
08, Place Boudali Hasni - Sidi El Houari - ORAN
Tél: 39.39.33/39 Fax: 39.39.39 TELEX: 22.907

Avis d'attribution provisoire de marché relatif à l'Appel d'Offres National n° 40/2009 Programme 2000 logements - Année 2009

En application de l'article 43 du décret présidentiel N° 02/250 du 24/07/2002, modifié et complété par le décret présidentiel N° 03/301 du 11/09/2003 et par le décret présidentiel N° 08/338 du 26/10/2008, portant réglementation des marchés publics, il est porté à la connaissance de l'ensemble des soumissionnaires ayant participé à l'Appel d'Offres N° 40/2009 relatif à la réalisation de 540 logements à travers la wilaya, programme 2000 logements (Année 2009) qu'à l'issue du jugement des offres, les marchés ont été attribués provisoirement aux entreprises suivantes:

Projet	Entreprises	Montant de l'offre DA/TTC	Délai Mois	Observations
1 / Projet: 120 logts Ben Melouka (Gdyel) 108/120 logts 12/120 logts	SARL TECHIBAT	228.753.494,40	18	Offre technique et financière acceptable
	BACHIR BRAHIM	24.345.153,67	12	Offre technique et financière acceptable
2/ Projet: 250 logts Gourine (Arzew) 180/250 logts 06/250 logts	SARL SODECIME	386.356.572,00	18	Offre technique et financière acceptable
	Ouabdessalem Marzouk	12.780.000,00	10	Offre technique et financière acceptable
	Belahrizi Massinissa	25.631.755,84	12	Offre technique et financière acceptable
	SARL AN-BAT	33.972.420,86	12	Offre technique et financière acceptable
	Boughlam Nasseridine	34.261.677,44	12	Offre technique et financière acceptable
3) Projet: 170 logts à Hassiane Etoual 08/170 logts	QUADAH ABBES	19.646.085,13	10	Offre technique et financière acceptable

Tout soumissionnaire, qui conteste ce choix, peut introduire un recours auprès de la commission des marchés de la wilaya d'Oran, dans les dix (10) jours qui suivent, à compter de la première publication du présent avis dans les quotidiens nationaux; ceci en application de l'article 101 du décret présidentiel N° 02/250 du 24/07/2002, modifié et complété par le décret N° 08/338 du 26/10/2008.

ANEP N° 787472 - 01/12/2009



Espagne Barcelone remporte le Clasico et reprend la tête

Le FC Barcelone, grâce à un but d'Ibrahimovic, a remporté 1-0 dimanche un Clasico tendu (deux exclusions) et repris au Real Madrid la tête du Championnat d'Espagne, enchaînant son deuxième succès de prestige après sa victoire 2-0 en Ligue des champions devant l'Inter Milan. Sur sa pelouse, le Barça, sans être impérial comme en C1 devant les champions d'Italie, a été plus ambitieux dans le jeu que le Real et a bien mérité sa victoire, s'imposant pour la troisième fois de rang face à son adversaire historique après les deux succès de la saison écoulée dont un retentissant 6-2 au Santiago Bernabeu. Le Real, qui réalisait avant ce match sa meilleure entame de Liga depuis 17 ans, a livré un match solide mais il lui manquait encore du liant en attaque pour pouvoir mettre son adversaire sous pression plus longtemps. Même avec un joueur de plus après

l'exclusion du Barcelonais Sergi Busquets (62, second carton jaune), il n'est pas parvenu à prendre le match à son compte. Il dépend trop de ses individualités: Cristiano Ronaldo, de retour après deux mois d'absence, et Kaka. Le but du Barça est arrivé de la droite à la 56e minute, avec une reprise du gauche de l'Ibrahimovic, impossible à arrêter pour Casillas, à la conclusion d'un superbe centre d'Alves, signant son 8e but en Liga. Dans les autres rencontres, le FC Séville, 3e, et Valence, 4e ont été contraints au nul à domicile par Malaga, 17e (2-2) et Majorque, 6e (1-1). Le FC Séville, jusque là co-meilleure défense avec le Real et le Barça (huit buts encaissés), s'est incliné par deux fois sur des buts de Fernando (22) et Baha (45). Menés 2-0 par une équipe pourtant réduite à dix après l'exclusion de Luque dès la 11e minute, les Sévillans perdaient leur football et leur calme. Fabiano et Na-

vas ont ainsi été avertis, alors que côté visiteur Baha et Mitiga ont également vu jaune. Au retour des vestiaires, le jeu restait très heurté (4 nouveaux avertissements) et Séville continuait à dominer tout en se montrant plus réaliste devant les buts et Luis Fabiano a d'abord réduit la marque de la tête à la suite d'un corner (58e) avant d'égaliser un quart d'heure plus tard. De son côté, Valence tenait sa victoire jusqu'à la 85e minute et le penalty transformé par Borja Valero, David Villa, le meilleur buteur de Liga, ayant ouvert la marque pour les locaux en réussissant son dixième but de la saison (48). Les Valencians, qui restaient sur quatre succès d'affilée, se maintiennent au 4e rang, à un point de Séville, et à égalité de points (25) avec le Deportivo La Corogne, vainqueur 1-0 à Santander dimanche. Getafe, 9e, a réalisé le score du jour (5-1) devant la lanterne rouge Xerez grâce au deuxième triplé de la saison de Roberto Soldado, tandis que Bilbao, 8e, a ramené un beau succès (4-1) d'Almeria, 13e.

Italie

L'Inter se rassure, deux de chute pour la Juve



L'Inter Milan s'est un peu rassurée en Calcio, après la leçon reçue à Barcelone en C1, en battant avec peine la Fiorentina 1-0 lors de la 14e journée, et profite de la deuxième défaite de la semaine de la Juventus, contre Cagliari (2-0), pour accroître à huit points son avance. Dominée de la tête et des épaules en Ligue des champions par Barcelone (2-0), l'Inter se devait de réagir face à la Fiorentina, 10e seulement mais déjà qualifiée pour les 8e de finale de C1 après sa victoire devant Lyon mardi (1-0). Dominateurs mais souvent contrariés par la vigilance de Sébastien Frey dans les buts florentins, les joueurs de José Mourinho ont dû batailler, n'arrachant la victoire qu'à la 85e minute. Diego Milito, qui s'était écroulé de manière grotesque dans la surface après avoir été à peine effleuré par le défenseur Gianluca Comotto, n'a pas manqué d'offrir trois points presque miraculeux à son équipe en convertissant un penalty très gêné par le gardien. Dans le même temps, la Juventus Turin a une nouvelle fois dérapé après sa déconvenue euro-

péenne, nettement battue à Cagliari, qui poursuit sa bonne série avec cinq victoires lors des six derniers matches de Championnat. Les coéquipiers de Gianluigi Buffon ont subi dès l'entame de la partie, cédant une première fois à la 31e minute sur un missile de 20 m de Nenê. Peu après la pause, Amauri manquant l'égalisation, refusée pour un hors-jeu peu évident.

Les Sardes scellaient enfin leur victoire à la 89e, le tir de Matri passant sous le corps de Buffon. Dans les autres matches, Parme (4e), a difficilement obtenu le nul (1-1) à domicile devant Naples. L'AS Rome (8e) a pour sa part battu un mal-classé, l'Atalanta Bergame (2-1), comme Bari (9e) qui a disposé de la lanterne rouge Siennese sur le même score. En milieu de tableau, le Chievo Vérone s'est imposé 1 à 0 face à Palerme tandis que la Lazio Rome et Bologne n'ont pas réussi à se départager (0-0). Vendredi, dans le derby de Gênes très heurté (trois exclusions), le Genoa a humilié la Sampdoria 3 à 0, et Udinese a disposé de Livourne 2 à 0.

Allemagne

Le patron, c'est Leverkusen, revoilà le Bayern

Le Bayer Leverkusen, large vainqueur de Stuttgart (4-0) dimanche, est l'incontestable patron du Championnat d'Allemagne alors que tous ses poursuivants ont trébuché lors de la 14e journée, à l'exception du Bayern Munich, 4e après sa victoire à Hanovre (3-0). Pendant 24 heures, le Bayer Leverkusen a laissé la première place au Werder Brême qui a arraché samedi le point du nul face à Wolfsburg (2-2). Il n'a fallu que 22 minutes aux joueurs de Jupp Heynckes dimanche pour reprendre possession du fauteuil de leader qu'il occupe depuis la 8e journée. Servi de la tête dans la surface de réparation

par Sami Hyypia, Stefan Kiessling crucifiait à bout portant Jens Lehmann qui allait passer une bien mauvaise soirée. L'ancien gardien de l'équipe d'Allemagne, quadragénaire depuis le 10 novembre, allait chercher le ballon dans ses filets encore trois fois: son tourmenteur s'appelait Kiessling, auteur d'un triplé et meilleur buteur du Championnat d'Allemagne avec 12 réalisations. Pour sa dernière saison, Lehmann va connaître les joies d'une lutte usante contre la relégation: son équipe est 17e avec 11 points, à un point du salut. Heynckes croyait, lui, en avoir fini avec le football après avoir rendu service au

Bayern en fin de saison dernière après le limogeage de Jürgen Klinsmann.

Le Bayer profite également de l'incapacité de ses poursuivants: le Werder Brême (2e à 3 points) est vaincu depuis 21 matches, mais a souffert face à Wolfsburg (2-2), tandis qu'Hambourg, affaibli par les blessures, a été tenu en échec par le promu Mayence (1-1). Schalke 04 s'est incliné à Mönchengladbach (1-0), mais reste 3e. Le Bayern Munich est l'autre bénéficiaire de la journée: il a réagi après trois nuls consécutifs en s'imposant sur le terrain d'Hanovre (3-0) et signé sa première victoire depuis le 24 octobre.

France

Bordeaux retrouve son trône

Bordeaux, qui restait sur deux défaites consécutives en L1, a remis son costume de patron dimanche avec un large succès à Nancy (3-0) et a retrouvé son trône de leader, profitant du coup d'arrêt d'Auxerre, battu samedi sur la pelouse du Paris SG (1-0). Dans le bas du classement, Saint-Etienne a été rejoint au score au Mans (1-1) et reste 17e. Lyon qui jouait en baisse de niveau de cette 15e journée, a été tenu en échec par Rennes et pointe à la deuxième place à deux points de Bordeaux. Bordeaux avait livré un match parfait en Ligue des champions cette semaine contre la Juventus (2-0) et les Girondins se sont comportés en patrons, alors que Marseille, fatigué après son match à San Siro contre l'AC Milan cette semaine (1-1), a perdu à Lens samedi soir (1-0). Auxerre, qui était leader, chute provisoirement à la troisième place. Et peut enragier. Car son match samedi au Parc a été entaché par une mauvaise décision. L'arbitre central

aurait dû, comme il le voulait à l'origine, siffler un penalty après un tacle de Sakho sur Contout. Mais il a été déjugé - à tort - par son assistant. De quoi alimenter un débat sur « vidéo et arbitrage », déjà bien nourri par la victoire de Sochaux contre Nice (1-0) sur un but qui n'existe pas. Lorient, 4e, qui aurait pu occuper la tête du classement à l'issue de cette 15e journée, peut s'en vouloir. Le club breton a dû arracher le nul sur sa pelouse (2-2) face à Grenoble.

Marseille a connu une fin de match cruelle à Lens, avec une tête d'Eduardo dans les arrêts de jeu ! Dire que Mandanda avait détourné un penalty auparavant... L'OM est à 6 points du leader, ce qui ne correspond sans doute pas à la feuille de route fixée avant la trêve. Lens, très mal parti en début de saison, se donne de l'air à 9 points de la zone de relégation. Dans les autres matches, Lille a pulvérisé Valenciennes (4-0) et Toulouse a battu Boulogne sur un score étié (1-0).

Angleterre

Chelsea impressionne, MU seul à suivre



Grâce à sa victoire à Arsenal dimanche (3-0), Chelsea a repoussé les Gunners à 11 longueurs au classement et repris 5 points d'avance sur Manchester United, tombé de Portsmouth (4-1) et qui continue à s'accrocher tandis que Liverpool a retrouvé le sourire en battant Everton (2-0). Après 14 journées, il ne reste déjà plus que deux prétendants au titre de champion d'Angleterre: Chelsea et Manchester United. Arsenal et Liverpool sont déjà très loin. Trop loin: respectivement à 11 et 13 points des Blues. Et parmi ces deux équipes, Chelsea est naturellement favorite car les Blues complètent déjà 5 points d'avance sur les Red Devils mais surtout, ils sont totalement irrésistibles actuellement. Ni MU, ni Liverpool et encore moins Arsenal dimanche, n'ont pu résister à leur puissance physique, leur intelligence tactique et leur attaque de feu, symbolisée par le duo irrésistible Drogba - Anelka. Leur démonstration, à l'italienne émerveillée. Les hom-

mes de Sir Alex Ferguson n'ont pas encore dit leur dernier mot dans cette course au titre. Pour Liverpool, c'est uniquement la course à la 4e place qui importe désormais. Mis sous pression par Aston Villa, Tottenham et Manchester City, les Reds, qui n'avaient gagné qu'un seul de leurs six derniers matches de championnat, ont relevé la tête dimanche en battant Everton leur rival honni sur sa pelouse de Goodison Park. Pour cela, ils ont eu beaucoup de réussite mais seule la victoire compte et elle permet à Liverpool et à Rafael Benítez de respirer un peu plus sereinement. Car ils profitent du 7e match nul de suite de City, à domicile face à Hull (1-1), et du même résultat entre Villa et Tottenham (1-1).

Enfin, West Ham a dominé Burnley (5-3) et a pris un peu ses distances sur la zone rouge. En revanche, le promu n'a toujours pas gagné à l'extérieur cette saison et a encaissé 25 buts en 7 rencontres loin de ses bases !



20.35 Retour en terre inconnue



Magazine présenté par Frédéric Lopez
Quatre participants à l'aventure "En terre inconnue" partagent avec les téléspectateurs les coulisses de leurs voyages. Autour de scènes phares et de séquences inédites, ils évoquent leurs souvenirs les plus drôles et les plus émouvants. Frédéric Lopez propose également des reportages au cours desquels les populations rencontrées découvrent les films dont elles sont les héroïnes.
22.45 Enfermés dehors
00.15 Journal de la nuit

11.00 Motus
11.30 Les Z'amours
12.00 Tout le monde veut prendre sa place
13.00 Journal
14.10 Toute une histoire
15.20 Un cas pour deux
16.15 Commissaire Lea Sommer
17.10 Rex
18.05 En toutes lettres
19.00 N'oubliez pas les paroles
20.00 Journal
20.29 Les gestes qui rassurent
20.34 Météo 2



20.35 Raboliot



Film français
Avec Thierry Frémont, Thierry Gibault
Passionné de chasse, Raboliot, qui a fait du braconnage son activité principale, est soumis à la surveillance incessante du gendarme Sommedieu. Ce qui n'empêche pas Raboliot de multiplier les audaces, n'hésitant pas à narguer ouvertement Sommedieu.
22.10 Ce soir (ou jamais !)
22.30 Soir 3
22.55 Ce soir (ou jamais !)
00.00 Tout le sport
00.10 La folie des années 70

12.25 12/13 : Journal national
13.00 Côté cuisine
13.35 En course sur France 3
13.50 Inspecteur Derrick
15.00 Questions au gouvernement
16.05 Outremers
16.35 Slam
17.15 Des chiffres et des lettres
17.50 Questions pour un champion
18.30 18.30 aujourd'hui
19.00 19/20 : Journal régional
19.28 19/20 : Journal national
20.00 Tout le sport
20.10 Plus belle la vie



20.35 Le monde ne suffit pas



Film réalisé par Michael Apted
Avec Pierce Brosnan, Sophie Marceau
James Bond assiste, impuissant, à l'assassinat de monsieur King, un magnat du pétrole, par un terroriste surnommé Renard. La fille de la victime, Elektra, autrefois enlevée par le même criminel, pourrait bien être la seconde sur la liste. James Bond la rejoint sur un site d'extraction, espérant neutraliser Renard lorsqu'il viendra s'emparer d'elle.
22.50 Franck Dubosc
00.50 FBI : portés disparus

06.50 P.J.
07.50 Boston Public
09.20 JAG
11.05 Urgences
12.40 Palizzi
12.50 P.J.
14.50 JAG
16.30 Déjà vu
17.25 Urgences
18.15 La porte ouverte à toutes les fenêtres
18.45 Consom'ag
18.50 Plus belle la vie
19.50 Palizzi
20.00 Samantha
Oups !



19.45 Arte info
20.00 Prédicateurs
20.44 Le prix de la liberté
20.45 L'autre révolution
Réalisé par Malgorzata Bucka
Dans les anciennes démocraties populaires européennes, la libéralisation économique s'est accompagnée partout des mêmes symptômes. D'un côté, la perspective de fortunes et de carrières nouvelles, un afflux de marchandises et la possibilité d'émigrer sont apparus. De l'autre, les conséquences négatives ont été un Etat au bord de la faillite, la disparition de la protection sociale, la hausse des prix et les nombreux licenciements liés à l'effondrement des vieilles industries. Avec la crise financière actuelle, ces Etats sont à nouveau fragilisés.
21.40 Capitalisme, notre recette secrète
22.40 Le dessous des cartes
22.55 Plastic City
00.25 Corps de dame
00.35 A plus
01.15 Fruits de mer

06.50 Debout les zouzous
08.55 Les maternelles
10.05 Allô Rufo
10.10 Avis de sorties
10.20 Jangal enquête
11.20 Les éléphants de Samburu
12.10 Midi les zouzous
13.30 Le magazine de la santé
14.25 Allô, docteurs !
15.00 Echo-logis (saison 2)
15.30 Les peuples du soleil
16.25 Explora
17.25 C l'info
17.30 C à dire ?
17.44 Echo-logis
17.45 C dans l'air



TF1 20.45

LES EXPERTS : MANHATTAN

- Mauvaises ondes
Série américaine
Avec Gary Sinise, Melina Kanakaredes, Carmine Giovinazzo, Anna Belknap
Les experts se rendent devant l'Empire State Building, où un convoyeur de fonds, Carl Custer, a trouvé la mort dans son fourgon blindé. Son collègue, Greg Hufheinz, qui se trouvait au volant, affirme l'avoir vu entouré d'éclats juste avant son décès. L'examen du corps révèle que Carl a été exposé à d'intenses micro-ondes : ses organes internes ont été brûlés et son pacemaker a explosé dans sa poitrine. L'heure de la mort coïncide avec la mise hors service de toutes les caméras de surveillance de la rue. Quand Flack confirme à Mac que rien n'a été volé dans le fourgon, celui-ci pense que cet accident n'est qu'une diversion...



6 20.40

LA FRANCE A UN INCROYABLE TALENT

- Les auditions : épisode 2
Présenté par Sandrine Corman, Alex Goude, Valérie Stroh, Gilbert Rozon, Smail

Le jury poursuit ses auditions, espérant toujours repérer l'incroyable talent français de 2009. Parmi les candidats en lice, un magicien fan de Michael Jackson, une collégienne de 14 ans, un ventriloque avec deux marionnettes très particulières, une secrétaire de direction qui saute à plus de dix mètres au-dessus des voitures. A tout moment, Valérie Stroh, Gilbert Rozon et Smail peuvent interrompre les numéros s'ils ne sont pas convaincus. Le vainqueur de cette édition remportera 100 000 euros et partira en tournée à travers le monde aux côtés du transformiste Arturo Brachetti.



CANAL+ 23.25

HUNGER

Film réalisé par Steve McQueen
Avec Michael Fassbender, Stuart Graham, Laine Megaw, Brian Milligan
Davey Gillen et Gerry Campbell, deux militants de l'IRA, sont envoyés dans la prison de Maze, de sinistre réputation, située à Belfast. Comme la plupart de leurs semblables, ils font l'objet de brimades et de violences incessantes de la part des gardes qui, en retour, vivent dans la peur d'être assassinés. Gillen et Campbell lancent un mouvement de protestation : ils refusent de porter leur uniforme de détenus tant qu'ils n'auront pas été reconnus comme prisonniers politiques. Alors que leur mouvement s'effondre peu à peu, un autre détenu, Bobby Sands, prend une autre voie en entamant une grève de la faim. A mesure que Sands s'affaiblit, son action trouve un écho de plus en plus puissant hors des murs de la prison...



23.15 Enquêtes et révélations



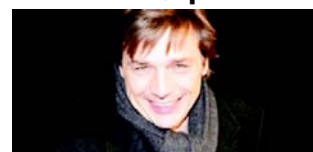
- Promoteurs véreux et artisans sans scrupule : enquête sur les escrocs de l'immobilier

Présenté par Magali Lunel
Des promoteurs qui partent avec la caisse avant la fin du chantier, des familles forcées de rembourser des maisons pourtant inhabitables ou dangereuses à cause de constructeurs qui ont bâclé le travail : chaque année, des milliers de citoyens sont victimes d'arnaques.
00.50 C'est quoi l'amour ?

10.10 10H le mag
11.10 7 à la maison
12.00 Attention à la marche !
13.00 Journal
13.55 Les feux de l'amour
14.50 Qui veut m'épouser ?
16.45 Preuve à l'appui
17.35 Ghost Whisperer
18.25 Tournez manège !
19.10 La roue de la fortune
20.00 Journal
20.39 Courses et paris du jour
20.45 Les experts : Manhattan



23.30 Capital



Magazine présenté par Guy Lagache
- RMI, RSA : enquête sur la triche aux allocs

Pseudo-RMistes, faux arrêts de travail, fausses déclarations : les fraudeurs à la CAF ou aux ASSÉDICS ont coûté 19 milliards d'euros à l'Etat et aux contribuables l'an dernier.
- Faux SMS, appels anonymes : les nouvelles arnaques au portable
«C'est Marie, j'attends toujours que tu me rappelles au 08...» Des SMS de ce genre, vous en avez sans doute reçu sur votre portable. C'est l'une des arnaques les plus redoutables du moment.
01.35 M6 Music / Les nuits de M6

11.20 Tout le monde déteste Chris
11.50 La petite maison dans la prairie
12.50 Le 12.50
13.05 Ma famille d'abord
13.40 Pacte d'amour
15.30 Alliance fatale
17.20 Le rêve de Diana
17.50 Un dîner presque parfait
18.50 100% Mag
19.45 Le 19.45
20.05 Scènes de ménages
20.40 La France a un incroyable talent



20.50 Parlez-moi de la pluie



Film français
Avec Agnès Jaoui, Jean-Pierre Bacri
Agathe Villanova déteste le Sud de la France où elle a grandi. Dès que cela a été possible, elle a tout fait pour en partir. Les années ont passé et Agathe a réussi dans la vie. Féministe engagée, elle souhaite désormais faire de la politique. Mais lorsque son parti la parachute dans sa région natale, c'est pour elle une déception. N'ayant guère le choix, elle gagne le Sud et renoue peu à peu avec son passé.
22.25 Histoires de cinéma
23.25 Hunger
00.55 La fièvre de l'or

10.20 Pigalle, la nuit
12.10 Les Guignols de l'info
12.20 L'édition spéciale 1ère partie
12.45 L'édition spéciale
14.00 24 heures chrono
15.25 Surprises
15.35 Les recettes du globe-cooker
16.00 Entre les murs
18.05 Album de la semaine
18.15 Les Simpson
18.40 Le JT de Canal+
19.05 Le grand journal de Canal+
19.55 Les Guignols de l'info
20.10 Le grand journal, la suite



17.00 Sida, paroles de jeunes
18.00 TV5MONDE, le journal
18.20 L'invité
19.00 Les étoiles filantes
19.30 Journal (TSR)
20.00 Belle-Baie
20.30 Journal (France 2)
21.00 L'amour dans le sang
22.35 L'invité
23.05 TV5MONDE, le journal
23.30 L'invité
23.40 Arte reportage
00.25 Géopolitis
00.45 Complément d'enquête

09.50 Tellement vrai
11.25 Powder Park
12.20 Friends
13.40 En quête de preuves
16.10 Tellement peuple : la quotidienne
16.40 La vie de palace de Zack et Cody
17.05 Les sorciers de Waverly Place
17.35 Friends
18.00 Physique ou chimie
18.50 South Park
20.15 12 infos
20.35 Bonekickers
23.10 South Park
01.00 La nuit nous appartient

10.00 Les enquêtes impossibles
11.55 Total déco
12.20 Les vacances de l'amour
13.20 Les condamnées
14.15 Le miroir d'Alice
15.55 Medicopter
17.50 The Sentinel
18.45 Family Guy
19.40 Dragon Ball Z
20.35 Les keufs
22.25 Sexe intentions 2
00.00 Journal
01.15 Lila Claudel

Bélier 21-03 au 20-04
Vous allez faire de grands progrès plus un excellent travail d'approche qui portera ses fruits. Une personne que vous tenez en grande estime va s'intéresser à vous.

Taureau 21-04 au 21-05
Vous avez suffisamment la grande forme pour vous sortir de votre routine journalière. Il faut aller franchement de l'avant.

Gémeaux 22-05 au 21-06
Vous n'aurez plus de soucis à vous faire car on se fait une excellente image de vous. Votre inquiétude relative à l'attitude d'une personne proche de vous n'est pas du tout fondée.

Cancer 22-06 au 22-07
On pourra vous faire une proposition alléchante que vous saurez refuser même si cela paraît une bonne opportunité.

Lion 23-07 au 23-08
Vous pensez posséder une très grande influence sur quelqu'un qui cherche à vous fuir. Pourtant vos sentiments sont sincères et malgré cela on ne vous croit pas vraiment.

Vierge 24-08 au 23-09
Prenez soin de sauvegarder votre indépendance dans une affaire où on cherche à vous impliquer plus que vous le souhaitez. Une chance soudaine passera pour venir à votre secours dans une discussion orageuse.

Balance 24-09 au 23-10
Ne prenez pas de décision irrévocable dès maintenant, le problème qui vous inquiète mérite encore une certaine réflexion. C'est un moment décisif qu'il vous faut aborder avec plus d'optimisme.

Scorpion 24-10 au 22-11
On vous fera une proposition alléchante. Même si cela vous paraît une bonne opportunité prenez l'avis d'une personne très avisée en considération.

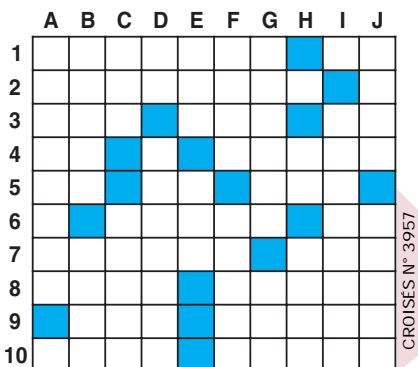
Sagittaire 23-11 au 21-12
Vous allez connaître de nouveaux moments très intéressants, ne les manquez surtout pas. Votre forme physique vous permettra de profiter au mieux de ces instants inoubliables. Sachez convaincre, on vous remerciera pour cela.

Capricorne 22-12 au 20-01
Quelqu'un qui pense jouer un rôle important dans votre vie pourrait perdre patience. Cela pourrait vous mener à une dispute à moins que vous ne preniez la décision de le faire patienter encore.

Verseau 21-01 au 18-02
Une personne que vous avez rencontrée récemment va se rapprocher de vous. Vous découvrirez une nouvelle amitié possible. Tous deux vous pouvez très bien vous entendre et devenir des compagnons de route.

Poissons 19-02 au 20-03
La chance vous apporte des éléments d'une importance capitale qui vous poussent allégrement vers la réussite. Vous songez à des projets audacieux qui se réaliseraient plus facilement si votre demande d'aide était prise en considération.

Jeux proposés par Chérifa Baghli



CROISÉS N° 3957

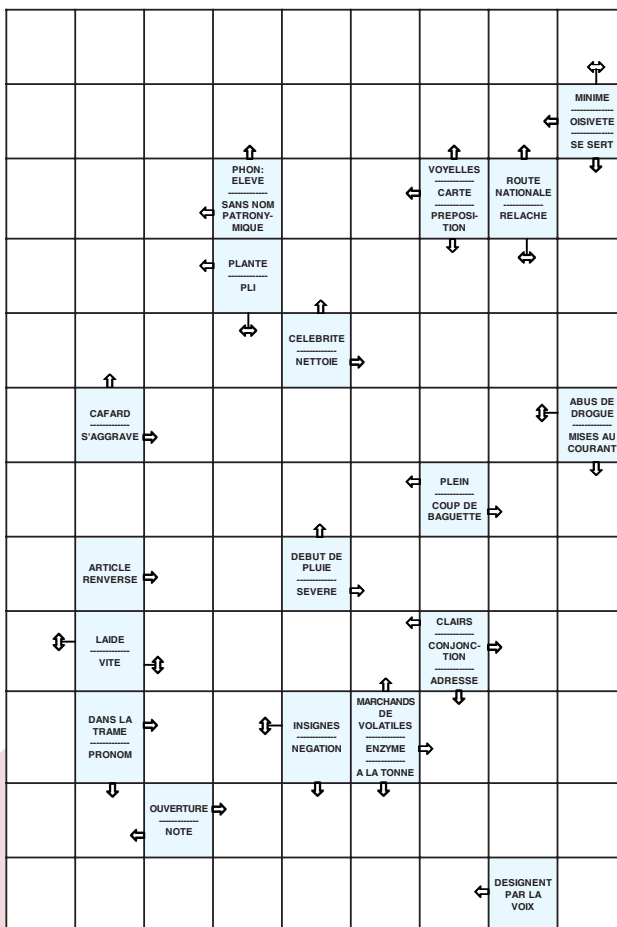
Horizontalement:

- Elle n'est peut-être pas enchantée, en tout cas elle est ravie. Chef des chefs.
- Espèce de sagouin.
- Fatigué et dégoûté. Demitour d'adresse. Phon: pris à la vie.
- A la rigueur. Vue.
- Voyelle doublée. Sur la rose. A d'autres !
- Vagues. Note inversée.
- Relevées. Tant qu'il y a la vie.
- Effet de serre. C'est aussi bon de le dire au petit matin.
- Vieille planche. L'Orientale fait des pieds et des mains pour se le mettre en tête, mais c'est aussi parce qu'«elle le vaut bien».
- Aboute.

Éléments de croisement.

Verticalement:

- Instrument à vent.
- Surtout en ce moment, le fellah aimerait bien lui dire : «couvre-moi ce soleil que je ne saurais voir».
- Pour une foi, c'est la première chose que tu dois faire ! Se mettait au retrait.
- Préposition. On l'a toujours au bout de file, à la direction.
- Petite reine en campagne. Forme d'écrit, c'est aussi à la mode.
- Pays autrement dit. Appât.
- Degrés. Mot d'appel.
- Voyelles. Premier venu.
- Celui-là va en France, uniquement pour la forme.
- Invitant, invité. Célébrés.



FLECHES N° 3957

LES SOLUTIONS

CROISÉS N°3956

F	R	I	P	O	U	I	L	L	E
R	A	B	A	I	S	S	E	E	S
I	R	I	S	E	S	S	S	S	S
M	E	S	S	R	U	S	S	S	E
O	S	E	P	E	P	I			
U	C	R	I	A	A	V	T		
S	C	I	E	S	S	E	A		
S	E	P	A	R	E	M	B		
E	N	U	R	C	E	L	A		
T	X	E	R	E	S	C			

FOUILLIS N° 3956: MAQUETTE (Ma - Quête)

CODÉS N° 3956

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
A	T	E	S	R	I	O	N	U	V	M	F	L
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
H	P	B	D	C	G							

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
C	O	T										
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26

1	2	5	11	10	7	9	9	10	8
2	8	7	10	5	3		7	9	10
5	4		8			10	1	6	11
11	9	2	14	4	15	6	10		12
3	10	5	7	8			5	6	7
7			1	2	7	5	1	10	8
12	7		10	13	4	5	10		4
4	13	10		10			11	2	3
3	7	8	10		11	10		8	7
7	3		9	7	10	5	11		2
2	10	7	9		8	7		11	5
5	10		10	8	8	10	8	4	
	11	16	11	3	10	13	10		6
4		10		4	8	10	3	10	11
13	6	11	1		4		11	12	4

CODÉS N° 3957

- AGGRAVATION - AMUSEMENT - ATRE - BRANCHEMENT - CARNET - COURAGE - DEGAT - DINDON - ENGRENAGE - FAVEUR - FENETRE - GALANTERIE - GIVRE - GUERRE - JACASSEMENT - JOIE - JOUG - JUMELAGE - MENAGER - MINUTIE - MISERICORDE - MOMENT - MUR - NOTORIETE - OASIS - OTAGE - PIROUETTE - POUPON - REALISATION - SEMER - SOURCE - SPORT - TOUPIE - TREMBLEMENT - VASISTAS - VOEU.

M	R	E	V	T	N	E	M	E	H	C	N	A	R	B
O	E	I	O	J	C	M	R	E	N	O	P	U	O	P
M	M	P	E	R	I	N	G	V	I	E	M	T	M	T
E	E	U	U	N	O	A	V	T	I	N	A	I	R	N
N	S	O	U	D	N	A	A	R	O	G	S	E	O	E
T	S	T	N	E	S	S	E	I	E	E	M	T	E	M
N	I	I	R	I	I	T	T	G	R	B	O	R	E	E
E	D	G	S	L	N	A	A	I	L	R	T	R	G	S
M	N	T	A	A	V	L	C	E	I	E	R	U	A	S
E	A	E	L	A	E	O	M	E	N	E	O	E	R	A
S	R	A	R	M	R	E	T	E	U	J	P	V	U	O
U	G	G	U	D	N	E	F	G	S	I	S	A	O	A
M	G	J	E	T	E	U	O	R	I	P	F	C	J	
A	T	R	E	G	A	N	E	M	T	E	N	R	A	C
M	O	M	E	N	T	C	R	A	C	D	E	G	A	T

Les 10 lettres restantes composent le tout de la charade suivante :

- Mon 1er est une femme qui fait des ragots.
 - Mon 2e est une préposition qui marque la privation.
- Mon tout fait des achats et des ventes



**Pluie, neige
et vague
de froid**



Les fortes perturbations atmosphériques enregistrées dans la nuit de dimanche à lundi, dans la wilaya de Blida, ont été propices à des chutes de neige sur le massif de Chréa, a-t-on constaté hier matin. Accompagnées d'une brusque chute de la température, ces précipitations ont plongé toute la plaine de la Mitidja dans un froid «sibérien». Le climat clément qui s'est durablement installé ces dernières semaines a subitement cédé sa place à un froid vif et rigoureux et à des chutes de pluie et de neige qui vont faire le bonheur des habitués de la station climatique de Chréa. L'Office national de la météorologie avait annoncé dimanche, dans un bulletin météorologique spécial (BMS), la chute de pluies orageuses, localement assez marquées, accompagnées parfois de grêle sur les régions de l'ouest et du centre du pays, rappelle-t-on. L'Office national de météorologie (ONM) a prévu, dans un bulletin spécial rendu public hier, des pluies orageuses, accompagnées parfois de grêle, ayant affecté le centre du pays, et devant persister et gagner les régions de l'Est durant les prochaines 36 heures. Ces intempéries toucheront jusqu'à aujourd'hui 9h00, les wilayas de Tipasa, Alger, Boumerdes, Aïn Defla, Blida, Médéa, Tizi Ouzou et Bouira, et les cumuls estimés atteindront ou dépasseront localement les 40 mm, a-t-on précisé. Les pluies gagneront les wilayas de Béjaïa, Djel, Skikda, Annaba, El-Tarf, Bordj Bou Arréridj, Sétif, Mila, Constantine, Guelma et Souk Ahras, durant la même validité, a-t-on ajouté.

Le Quotidien

D'ORAN
Edition Nationale d'Information

CAN-2010

Un comité pour le déplacement des supporters algériens



Ph.: Rachid K.

Le ministre de la Jeunesse et des sports, M. Hachemi Djiaï, a procédé à l'installation d'un Comité inter-sectoriel d'organisation du déplacement des supporters algériens en Angola et en Afrique du Sud, pour assister à la CAN et la CM 2010, indique hier le MJS. Ce comité, selon un communiqué du MJS,

aura pour tâche «d'examiner les meilleurs voies et moyens d'assurer, autant que possible, un tel déplacement à la lumière des conditions administratives d'octroi des visas, de la disponibilité des structures d'hébergement et des places dans les stades, ainsi que les moyens de transports locaux et les responsabilités que

sont appelés à assumer rigoureusement les pays participants à l'endroit aussi bien des règlements de la FIFA que de la législation des pays d'accueil». A la CAN 2010 en Angola, l'Algérie évoluera dans le groupe A domicilié dans la capitale Luanda aux côtés du Malawi, le Mali et l'Angola (pays organisateur).

Trois Espagnols enlevés en Mauritanie

Trois ressortissants espagnols ont été enlevés par des hommes armés, dimanche, dans le nord-ouest de la Mauritanie alors qu'ils circulaient sur la route Nouadhibou-Nouakchott, au sein d'un convoi de véhicules acheminant de l'aide humanitaire depuis Barcelone. Cet enlèvement intervient trois jours après celui d'un ressortissant français, kidnappé dans le nord-est du Mali voisin, et qui serait retenu par des islamistes armés, appartenant à «l'aile dure» d'Al-Qaïda au Maghreb islamique (Aqmi), selon une source sécuritaire malienne.

Les coopérants espagnols enlevés dimanche après-midi, «deux hommes et une femme, circulaient à bord d'une voiture, dernier véhicule d'un convoi se dirigeant de Nouadhibou vers Nouakchott», a indiqué à l'AFP une source diplomatique espagnole. Il s'agit de membres de l'association Barcelona Accio Solidaria, a précisé dimanche soir à l'AFP l'humanitaire espagnole Montse Bosch, ayant pu parler, par téléphone, depuis Dakar, avec des membres du convoi sur place en Mauritanie. Ces humanitaires faisaient route avec la «Caravana Solidaria» (caravane

solidaire) qui achemine chaque année vers l'Afrique de l'Ouest le matériel d'ONG catalanes ayant des projets au Maroc, en Mauritanie, au Sénégal, etc.

«Les trois personnes enlevées se trouvaient dans la dernière petite voiture, en queue de l'important convoi composé d'une dizaine de gros camions et de quelques voitures», a indiqué Mlle Bosch. «Un groupe d'hommes armés les a arrêtés et les a emmenés, en laissant leur véhicule sur place, sans toucher au matériel, aux bagages et à l'argent que la voiture contenait», a-t-elle précisé.

Mardi 1er décembre 2009

14 dhou el hidja 1430

N° 4556

La Bourse du Caire, dans le sillage de Dubaï

La Bourse du Caire a clôturé lundi sur une baisse de près de 8%, dans le sillage de la chute enregistrée sur les places de Dubaï et Abou Dhabi. L'indice de référence EGX-30 a chuté de 507 points à 5.868 point, soit une perte de 7,97%, selon les données communiquées par la Bourse. «Il s'agit de la baisse la plus sérieuse enregistrée depuis longtemps. C'est directement lié aux événements de Dubaï», a confié à l'AFP un responsable de la place, sous couvert de l'anonymat. Les pertes affectent notamment la plus grande banque d'investissement du pays, EFG Hermes, qui recule de 13,8%, a rapporté l'agence de presse officielle égyptienne Mena. La Banque centrale d'Egypte a de son côté assuré dans un communiqué qu'elle n'avait «ni dépôt ni investissement dans les banques des Emirats arabes unis».

Les Bourses de Dubaï et Abou Dhabi ont connu un lundi noir, signe de la perte de confiance des investisseurs au premier jour de cotations depuis l'annonce des difficultés financières d'un des fleurons économiques de Dubaï. A Dubaï, l'indice DFM a clôturé à 1.940,36 points, perdant 150,80 points, soit 7,3%, pendant la séance. La Bourse d'Abou Dhabi a fini plus dans le rouge encore, à 2.668,03 points, soit une baisse de 241,93 points (8,3%). Les deux Bourses, qui étaient fermées depuis mercredi en raison de l'Aid El-Adha, ont cependant évité la suspension de leur cotation, prévue dans leur règlement quand leur indice recule de 10%.

Un super-pétrolier grec entre les mains des pirates

Des pirates somaliens ont capturé dimanche leur plus belle prise depuis la reprise de leurs attaques début octobre, un superpétrolier grec de 332 mètres de long chargé de brut qu'ils convoyaient lundi vers un de leurs repaires sur la côte somalienne.

Le Maran Centaurus «fait route vers la Somalie. Il pourrait arriver ce (lundi) soir ou demain (mardi) matin», a expliqué à l'AFP le représentant pour le Kenya d'une organisation non gouvernementale appelée Programme d'assistance aux marins, Andrew Mwangura, basé à Mombasa. De son côté, l'opération européenne de lutte antipiraterie a précisé dans un communiqué que le navire se dirigeait vers les localités côtières somaliennes d'Harardhere ou d'Hoboby, deux repaires de pirates.

Selon M. Mwangura, le navire, qui appartient à la catégorie des «Very Large Crude Carrier» (VLCC - superpétrolier transporteur de brut), a été capturé à 585 milles nautiques au nord-est des Seychelles, dans une zone où six attaques de pirates ont été recensées ces sept derniers jours. Le navire, chargé de brut selon M. Mwangura, était parti de Jeddah et devait gagner la Nouvelle-Orléans aux Etats-Unis. Propriété de la compagnie grecque Maran Tankers Management Inc., basée à Athènes, le super tanker de 300.294 tonnes (à vide) compte 28 membres d'équipage : 16 Philippins, neuf Grecs, deux Ukrainiens et un Roumain. Un représentant de la compagnie qui a requis l'anonymat a expliqué à l'AFP qu'un navire grec de la force Atalante était dans la zone et a précisé que depuis l'alerte donnée dimanche par le capitaine, aucun contact n'avait été établi avec l'équipage ou les pirates.

EDITORIAL

Par K. Selim

LA SUISSE N'EST PAS UNE ANOMALIE

Il faut rassurer les banquiers suisses : l'argent des Arabes, qui n'a pas d'odeur même s'il peut être sale, continuera à venir. Les blanchisseries suisses restent quand même bien cotées chez les fortunés arabes, avec ou sans minaret. Seule la Libye, qui a déjà retiré ses fonds des banques suisses à la suite de l'arrestation d'un des fils du Guide, sera confortée dans son attitude peu amène à l'égard des Suisses. «Faut-il interdire les minarets ?» était bien entendu une fausse question. Les électeurs à la «votation» suisse l'ont bien compris et ils ont répondu à la vraie question : «Oui, bannissons ceux qui sont trop différents de nous, boutons-les dehors».

Le minaret n'est qu'un prétexte à l'expression libre d'un sentiment xénophobe et islamophobe devenu totalement banalisé dans toute l'Europe. On est quelque peu déconcerté de voir un quasi-unanimité des dirigeants européens à considérer que le vote des Suisses n'est pas «politiquement correct», alors que, d'une manière ou d'une autre, ils sont depuis des années les puissants vecteurs d'une islamophobie sans limites.

Les Suisses ont été peut-être trop grossiers, car les mouvements populistes et racistes qui sont derrière le référendum sa-

vent l'être. D'autres se sentent sans doute plus malins en organisant un débat sur «l'identité nationale», qui n'est au fond que la version française de la votation suisse. Les musulmans - terme qui, en Europe, s'applique aussi aux incroyants et aux agnostiques à la peau pas trop claire - sont devenus «trop visibles». Cette visibilité ne découle pas de statuts sociaux que leur envierait les Européens de souche. C'est une visibilité orchestrée politiquement par un très large spectre des courants politiques en Europe. Quelques femmes qui mettent le voile intégral, et voilà un débat national hystérique qui s'instaure et que l'on quémande immédiatement des lois pour faire rentrer dans les rangs tous les musulmans du coin.

Manifester sa joie à Marseille après la qualification de l'équipe algérienne suscite la même réaction indignée de la part d'Alain Finkielkraut, un des membres les plus agités du bureau politique de la pensée parisienne - auteur d'un célèbre cri de coeur haineux

contre l'équipe de France «black-black-black», et du vieux raciste Le Pen.

Il ne faut surtout pas croire que les Suisses sont une anomalie dans une Europe tolérante. L'islamophobie est un fonds de commerce que l'on se dispute, ce qui fait craindre que les surenchères soient à venir. Le système, indéniablement démocratique de la «votation suisse», permet aux courants les plus crasseux de faire jouer la fibre de la haine et de la peur. Les musulmans suisses peuvent se passer des minarets mais ils savent au fond qu'on vient de voter contre leur présence même en Suisse. Et que l'on vient de leur dénier la qualité de suisses, même s'ils ont, sur le papier, la nationalité. Il faut donc s'attendre à ce que les racistes de Suisse fassent des émules dans d'autres pays européens.

Mais on peut rassurer les banques suisses, si tant est qu'elles en aient besoin : les richissimes arabes aiment trop bien leur pays et ses banques et la votation xénophobe sera sans conséquence. Par contre, on ne peut promettre aux Suisses que dans le monde islamique, des individus n'auront pas la «violente réaction» de se passer de leur chocolat et de tas de petites choses helvétiques.